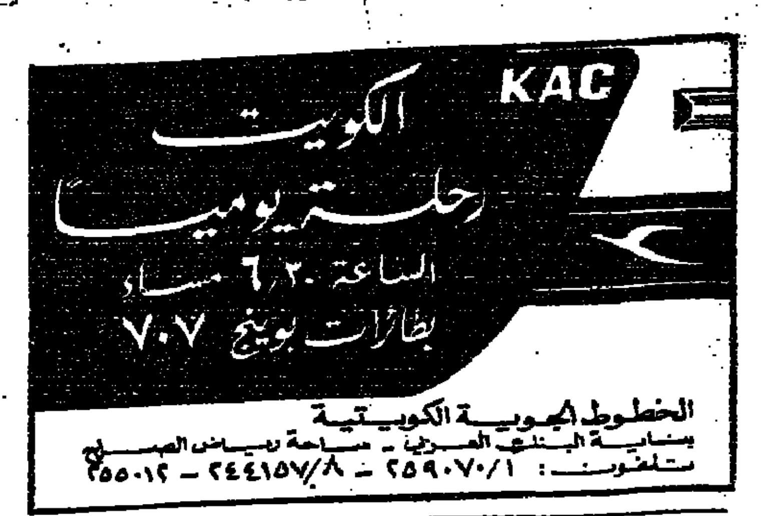




# الانوار

١٢ صفحة — ٢٥ قرشا

بيروت الاربعاء ٦ تشرين اول ١٩٧١ - السنة ١٣ - العدد ٣٩٢٥

AL-ANWAR - Beyrouth 6 Octobre 1971 13e Année No. 3925


# عقبات تعترض تعيين الوزير البديل
# الكتل النيابية تنصح سلام بالاستقالة
# كرامي : ثوب الحكومة مهترئ ولا ينفع الترقيع

● جانب من اجتماع « الوسط الجديد » في منزل الرئيس صائب سلام امس ، ويبدو من اليمين النائبان طوني فرنجية ، احمد الفاضل ، الوزير الياس سابا ، السيد فؤاد دنفاع ، الرئيس سلام ، النائب رائف سماره ● ( تصوير جاك رزق )

● الوزير الياس سابا يحتسي كاساً من البيرة اثناء اجتماع « الوسط » امس في منزل الرئيس سلام ●

لم يصدر مرسوم تعيين الوزير البديل لوزير الاشغال المستقيل هنري اده ، كما كان متوقعا مساء امس . وخرج الرئيس صائب سلام من قصر بعبدا ليلا ليعلن ان ليس هناك اي جديد . ودعا الرئيس كرامي الحكومة الى الاستقالة وقال : الثوب مهترئ والترقيع لا ينفع .

وعلى الرغم من ان رئيس الحكومة لم يشأ الادلاء بتفاصيل عن اجتماعه مع الرئيس فرنجية ، الا ان الانباء التي تسربت عن الاجتماع ، اكدت ان الرئيس فرنجية ارتأى التريث في اتخاذ قرار نهائي بالنسبة لاختيار الوزير الجديد ، رغبة منه في افساح المجال

— البقية على الصفحة ٢ —

## الوزير سابا يرد على اده : لماذا تهرب من مسؤولية الحكم ؟

رد وزير المال الدكتور الياس سابا امس ، على ما ورد في المؤتمر الصحفي لوزير الاشغال السابق السيد هنري اده عن اسباب استقالته . قال : كان عليه الاستمرار في تحمل مسؤولية الحكم لكي يقارعني الحجة .

وقال الوزير سابا : عندما اطلعت على تفاصيل المؤتمر الصحفي الذي عقده الوزير السابق هنري اده ، استغربت قوله انه استقال من الوزارة لانه اقتنع بان عملي لا ينسجم ومصلحة البلاد .

واضاف : وقد كان اخرى به وهو الذي يدعي المحافظة على النظام الديمقراطي ، كما يدعي الحرص على مصلحة البلاد ، ان يستمر بتحمل مسؤولية الحكم لكي يقارعني الحجة ويتأكد من ان آراءه واهدافه تترجم افعالا ومواقف سياسية بعد ان يقتنع مجلس الوزراء بصوابيتها . اما وقد اختار الطريق الآخر ، فلا يسعني ، الا ان ابدي اسفي لخروجه من الوزارة بهذا الشكل .

هذا وردا على سؤال حول ما ورد في المؤتمر الصحفي الذي عقده امس الوزير السابق هنري اده ، قال الوزير سابا : ان موضوع الغاء سرية المصارف غير وارد اطلاقا ، ولم يجر بحثه في اي ظرف او مناسبة من قبل الحكومة او من قبل وزير المال بشكل خاص .

( تفاصيل اخرى على الصفحة ٢ )

## القاهرة عاصمة لاتحاد الجمهوريات العربية

القاهرة — من مكتب « الانوار » .

قرر الرؤساء انور السادات وحافظ الاسد ومعمر القذافي في اجتماعهم بالقاهرة امس ، ان تكون القاهرة عاصمة لاتحاد الجمهوريات العربية ، كما اختاروا مبنى الحكومة المركزية في مصر الجديدة مقرا للاتحاد .

وصرح السيد حسين الشافعي نائب رئيس جمهورية مصر العربية والمتحدث الرسمي باسم الدورة الحالية لمجلس رئاسة الاتحاد بعد الاجتماع الذي استمر ٤ ساعات ، بان مجلس الرئاسة اتم في اجتماعه المغلق الذي اقتصر على الرؤساء استئناف مناقشة الموقف السياسي والعسكري ، وكذلك الموقف الداخلي في كل جمهورية من الجمهوريات الاعضاء في الاتحاد حتى نهاية عام ١٩٧١ .

ثم اجتمع الرؤساء مع الوفود للنظر في مشروعات القوانين والقرارات والمذكرات المقدمة من لجنة المتابعة .

### القاهرة عاصمة لاتحاد الجمهوريات

واضاف السيد حسين الشافعي ان مجلس الرئاسة قد وافق على مشروعات القوانين الاتية :

● قانون في شأن اختيار القاهرة عاصمة لاتحاد الجمهوريات العربية .

● قانون بانشاء الجريدة الرسمية الاتحادية التي يطلق عليها اسم « الجريدة الرسمية الاتحادية » .

● قرار مجلس الرئاسة بالقانون في شأن تحديد مقر الاتحاد في مبنى الحكومة المركزية الكائن بمصر الجديدة بمدينة القاهرة .

وقال السيد حسين الشافعي ان المجلس وافق كذلك على مشروعات القرارات الخاصة باللائحة الداخلية لمجلس الرئاسة ، وكذلك على النظام المؤقت للموظفين الاتحاديين .

وقال السيد الشافعي انه ووفق ايضا على المذكرات الخاصة بالموازنة المالية ، ثم المذكرة المقدمة في مجال الدفاع ، وفي شأن علم وشعار ونشيد دولة الاتحاد ، ثم المذكرة المتعلقة باعداد المبنى المؤقت للاتحاد ، ثم في شأن المراسيم ثم الاجراءات الخاصة بالاخطار بقيام الاتحاد .

وذكر في ختام تصريحاته ان مجلس الرئاسة سيستأنف اجتماعه اليوم في الساعة الحادية عشرة قبل الظهر بمبنى الاتحاد الاشتراكي لاستكمال النظر في المسائل الباقية من جدول الاعمال .

### تصريح الرئيس القذافي

هذا ، وتعليقا على اجتماعات الدورة الاولى لمجلس الرئاسة ادلى الرئيس الليبي معمر القذافي بتصريح قال فيه : ان المرحلة الحاسمة التي تواجهها الامة العربية بصفة عامة ودولة الاتحاد بصفة خاصة تقضي بان تكون المسؤولية جماعية في بناء الاتحاد .

وقال : ان الاتحاد ليس قضية عابرة او مسألة سهلة وبسيطة يمكن للفردان يكتفي في فهمها بالتعليق في الاذاعة او الكتابة في الصحف ، بل لا بد من مشاركة الشعب العربي في انجاح الاتحاد باعتباره نواة الوحدة الشاملة .

ومضى يقول : هناك مجلس رئاسة يحكم الاتحاد ، وقد تم على بركة الله انتخاب الرئيس السادات رئيسا لدولة الاتحاد ، وهو مع رئيسي سوريا وليبيا يؤلفون مجلس الرئاسة وهو السلطة العليا .

ثم اضاف : ان اتحاد الجمهوريات العربية مرحلة جديدة يصنعها العرب لفتح باب الوحدة العربية الشاملة .. ويخلق قوة في المنطقة العربية ، قوة دولية بالدرجة الاولى لها مجلس رئاسة واحد ومجلس امة واحد ومحكمة دستورية عليا واحدة .

● الرئيس السادات يؤدي اليمين الدستورية امام الرئيسين الاسد والقذافي

● الرؤساء انور السادات وحافظ الاسد ومعمر القذافي اثناء اجتماعهم بالقاهرة امس ● ( صورة من ا.ش.ا )

### خطوات الاتحاد الاولى

الخطوات التنفيذية لاتحاد الجمهوريات العربية ، قد تكون ، في الظروف العربية الراهنة ، الحركة الايجابية الوحيدة التي تدعو الى التفاؤل والثقة .

ولان هذه الخطوات تتم ، نسبيا بهدوء ورزانة لم يتعود عليهما الانسان العربي . فقد يخيل للبعض انها غير هامة او غير حاسمة .

مع ان العكس هو الصحيح . فما ينمو بصمت وبطء قد يكون اصلب واعمق جذورا مما يكبر بسرعة وينمو في الضجة .

لقد كان جمال عبد الناصر ، بعد التجارب المتعددة والمتنوعة لتوحيد الكلمة او الصمت او الهدف بين الدول والشعوب العربية ، مقتنعا بهذه الصيغة العملية للاتحاد وهي صيغة تجمع بين البعد القومي والمعطيات الاقليمية العربية ، كما تؤلف بين مقتضيات المعركة والابعاد السياسية والانسانية لواقع المجتمع العربي .

فالمهم ، في النتيجة ، ليس في ان يكون للشعوب العربية نظام مركزي واحد ، او علم واحد ، او رئيس واحد ، باي ثمن او باسرع وقت ، بل المهم هو ان يكون محتوى هذا المصير العربي الواحد ، محتوى تقدميا انسانيا ، وان تكون الغاية منه تحرير الانسان العربي من خطر الاستعمار الصهيوني والاستغلال الامبريالي وتأهيله لوجود اقتصادي واجتماعي افضل .

وهذا ما فعله ويفعله رؤساء اتحاد الجمهوريات ، في تركيزهم الاتحاد على الديمقراطية وحرية تقرير المصير ، وفي اختيارهم تنفيذ الاتحاد ، او بالاحرى بناءه ، على مراحل وعلى اكثر من صعيد .

ان التحديات الكبيرة التي يتعرض لها المصير العربي ، لا يمكن ان تجابه دفعة واحدة ، او ان يتغلب عليها بين ليلة وضحاها بمجرد اللجوء الى عقيدة سحرية او وصفة عجائبية . ولكن الايمان بوحدة المصير هو طريق الخلاص الكبير ، وكما ان النظرة الثورية تشكل مؤشرا لدرجة الوعي ، كذلك الجدية والعلمية والاخلاقية ، فانها تشكل المؤشر الحقيقي للاخلاص والصدق في العمل .

ان هذه « الصيغة — النواة » ، للمصير العربي الواحد التي تتبلور وتتجلى وتتدعم ، يوما بعد يوم ليست بحاجة الى ابراز او ترحيب ، بمقدار ما هي بحاجة الى رعاية وتضحية .

وطالما ان ابعاد الصمود العربي باتت تمتد الى قلب افريقيا والمغرب ، وطالما ان الجنوب العربي وشماله مشدودان الى بعض ، بل طالما ان الديمقراطية والتقدمية في جوهرهما ، اي الحرية والتحرر ، هما قاعدتا هذه الجبهة ، فان الانسان العربي سائر على درب خلاصه ، بل واصل الى هدفه حتما ، مهما طال الطريق ، ومهما كانت الصعوبات . .

باسم الجسر

## السادات يزور الكويت وايران في طريقه الى موسكو

اعلن في القاهرة امس ، ان الرئيس انور السادات سيقوم بزيارات سريعة الى الكويت وايران ، وهو في طريقه الى موسكو لاجراء محادثات مع الزعماء السوفيات تستمر ثلاثة ايام .

وقالت « الاهرام » ان الرئيس السادات المقرر ان يغادر القاهرة الى موسكو يوم الاحد المقبل ، يتوقع ان يقوم بزيارة رسمية للكويت تستغرق يوما واحدا في اول زيارة رسمية يقوم بها رئيس مصري الى الكويت .

### محادثات مع شاه ايران

واضافت تقول ان من المتوقع ايضا ان يتوقف الرئيس السادات في طهران مدة ساعتين لاجراء محادثات مع شاه ايران حول ازمة الشرق الاوسط قبل ان يواصل سفره الى موسكو .

وكان من المقرر اصلا ان يزور الرئيس المصري بلغراد لاجراء محادثات مع الرئيس تيتو بعد زيارته لموسكو .

لكن هذه الخطة تغيرت . وقالت « الاهرام » انه يتوقع ان يزور الرئيس اليوغوسلافي القاهرة في ٢١ تشرين الاول الحالي ، كما ان الرئيس السادات قبل دعوة لزيارة يوغوسلافيا في الشهر القادم .

هذا ، ووصل وفد سوفياتي الى القاهرة امس برئاسة نيكولاي ليبيدينسكي نائب رئيس اللجنة العليا للتخطيط .

القاهرة — ا.ش.ا

## واشنطن تعطي اسرائيل ضمانات ضد انتهاك اي اتفاق موقت

قال ناطق بلسان وزارة الخارجيه الامركية امس ان الولايات المتحدة عقدت مباحثات تمهيدية مع اسرائيل بصدد ضمانات ضد الانتهاكات لاي اتفاق موقت بين اسرائيل ومصر .

وامتنع روبرت ماكلوسكي الناطق بلسان الوزارة عن الدخول في تفصيلات الضمانات الجاري البحث فيها والمفترض ان تقدمها الولايات المتحدة .

لكن نبأ صحفيا ظهر امس قال ان الولايات المتحدة تفكر في اعطاء اسرائيل تعهدا خطيا بالتشاور واتخاذ عمل متفق عليه في حال نقض اي اتفاق موقت .

### نبأ عن وقف شحن « الفانتوم »

وقالت وكالة الصحافة الفرنسية في برقية لها من واشنطن ، ان الولايات المتحدة لن تزود اسرائيل بطائرات جديدة من طراز « فانتوم » ما دام وليام روجرز وزير الخارجية الاميركي يتابع اتصالاته للتوصل الى اتفاق حول اعادة فتح القناة .

غير ان جوزف سيسكو مساعد وزير الخارجية لشؤون الشرق الاوسط صرح في مقابلة تلفزيونية بان لاسرائيل الحق في المطالبة بجميع التأكيدات بان انسحابها من قطاع القناة لن تستغله مصر لتدعيم موقفها العسكري .

وقالت الوكالة الفرنسية ان الرفض الاميركي لاستئناف شحنات « الفانتوم » ابلغ امس الاول من جانب روجرز الى ابا ايبان وزير الخارجية الاسرائيلية اثناء المحادثة التي دامت تسعين دقيقة والتي اجرياها في نيويورك .

وكان السيد محمود رياض قد هاجم النقاط الست التي اوردها روجرز

— البقية على الصفحة ٢ —


ملف حرب التجسس بين لندن وموسكو ( الصفحة ٨ )

هكذا من الاهل

# رئيس الحكومة يلاحق جنبلاط لتطويقه قبل استئناف حملته

بادر رئيس الحكومة السيد صائب سلام امس الى تطويق السيد كمال جنبلاط قبل ان يستأنف حملته على الحكومة في هذا الظرف المحرج . وقالت مصادر سلام ان الاتصالات مستمرة مع جنبلاط « وليس هناك خوف من تفجير قنابل جديدة » .

وقد اتصل سلام امس بالسيد جنبلاط ليسأله عن الصحة وليغتنم المناسبة ويشرح له تطورات الوضع الوزاري وبعض الملابسات التي رافقت استقالة وزير الاشغال السيد هنري اده .

## ما رأيكم ؟

وقالت مصادر رئيس الحكومة انه سأل جنبلاط عن رأيه فيما حدث وانه طلب نصائحه وتوجيهاته باعتبار ان التعاون يتطلب التشاور والتفاهم، خصوصا في القضايا المهمة .

ولكن مصادر جنبلاط اعتبرت هذا الاتصال نوعا من المجاملة الذي يرمي الى اهداف كثيرة ، اهمها ان سلام يعمل لتطويق حملة رئيس الحزب الاشتراكي ، وقد يقوم بزيارته لهذه الغاية .

وقالت هذه المصادر ان رئيس الحكومة يعلم ان اي ردة فعل سلبية تصدر عن جنبلاط في هذه المرحلة من شأنها ان تحمس المعارضة فتصبح الحكومة في خطر السقوط امام المجلس في اول جلسة تعقد خلال الاسبوع المقبل ، اذا ما وافق الرئيس كامل الاسعد على توجيه الدعوة الى عقد جلسة .

وذكرت مصادر جنبلاط ايضا ان الرئيس سلام يبدي الان استعداده التام لتحقيق مطالب جنبلاط ، ولكن في حدود الامكان .

والقصد من هذه الاشارة هو تذكير رئيس الحزب الاشتراكي بأن صلاحيات سلام لها حدود ، في الوقت الحاضر على الاقل .

## جنبلاط متفرج

وعلى هامش محاولة رئيس الحكومة ذكرت مصادر جنبلاط انه الان في موقف المتفرج وانه « مبسوط » في مراقبة ما يجري .

ثم تقول : لقد سبق لرئيس الحزب الاشتراكي ان وجه النصائح الى الرئيس صائب سلام والى غيره من المسؤولين لمعالجة مختلف القضايا الاقتصادية والاجتماعية ولكن نصائحه لم تنفع .. والان على المسؤولين ان يقلعوا شوكهم بايديهم .

## برقيتا فرنجية وسلام للسادات

وجه امس الرئيس سليمان فرنجية برقية تهنئة الى الرئيس انور السادات بمناسبة انتخابه رئيسا لاتحاد الجمهوريات العربية . كما وجه رئيس الحكومة السيد صائب سلام الى الرئيس السادات برقية مماثلة .

## ١٩ نائبا زاروا القصر امس

استقبل امس الرئيس سليمان فرنجية على التوالي ١٩ نائبا هم السادة : احمد الفاضل ، بشير العثمان ، ادوار حنين ، سليم حيدر ، شفيق الوزان ، ادمون رزق ، رينيه معوض ، نايف المصري ، فيليب الخازن ، جوزف ابو خاطر ، فضل الله تلحوق ، يوسف سالم ، انطوان الهراوي ، محمد صفي الدين ، امين الجميل ، جورج سعاده ، جوزف مغيغب ، امين الحافظ ، طوني فرنجية .

## « طائر في غير سربه » !

وصف وزير التربية الدكتور نجيب ابو حيدر زميله السابق هنري اده بانه كان « طائرا في غير سربه » داخل الحكم .

وقال : ان السيد اده كان يعاني هذا الوضع منذ دخوله الوزارة . ولذلك فان احدا لم يستغرب استقالته .

# المشاورات لتعيين الوزير الجديد جاءت بنصائح كثيرة
# شمعون يدعو سلام للاستقالة اذا كان يريد العودة
# و« الوسط » يكرر الشكاوى في مأدبة المصيطبة

قبل ان تعقد جلسة المشاورات في القصر الجمهوري مساء امس تمهيدا لاختيار الوزير البديل للوزير المستقيل هنري اده جرت اتصالات مع مختلف المراجع المعنية بتعيين الوزراء من رؤساء كتل نيابية وشخصيات سياسية وغيرها . وقد سمع الرئيس صائب سلام اكثر من نصيحة بأن يقدم استقالته لافساح في المجال امام تشكيل حكومة انتخابات .

والنصيحة الاولى بهذا الصدد جاءت من الرئيس شمعون ، ولكن كان هناك اتجاه لتعيين وزير بديل والسير بالحكومة الحالية مرحلة اخرى .

ومع النصائح بالاستقالة كانت هناك ايضا نصائح معاكسة ، منها ان يفتح الرئيس سليمان فرنجية باب توسيع الحكومة ليصبح عدد الوزراء ١٤ ، وان يجري تعديلا في توزيع الحقائب بحيث يتولى وزارتي الداخلية والدفاع وزير واحد يكون موضع ثقة رئيس الجمهورية ، وبعد ذلك يمكن تكليف الحكومة بالاشراف على الانتخابات .

### ترحيب .. ولكن

وكان من الطبيعي ان يرحب الرئيس سلام بمثل هذه النصيحة ولكنه كان يعلم صعوبة تحقيقها .

لذلك اتجه البحث نحو اختيار وزير واحد فقط يحل مكان هنري اده .

وقد تردد اسم السيد فؤاد نفاع كابرز المرشحين . وقيل انه اعتذر عن عدم قبول المنصب . كما قيل ان المراجع العليا كانت تفضل اختيار مهندس لوزارة الاشغال .

ثم تردد على اثر ذلك ان نواب كسروان والسيد ريمون اده ايضا اعترضوا على فكرة تعيين نفاع وزيرا، مع انه كان قد اعتذر .

وبقيت المشاورات مستمرة حتى المساء في جو يوحي بان رئيس الجمهورية يريد تعيين وزير واحد فقط .

والسبب يعود ، كما قالت مصادر مطلعة ، الى ان الرئيس فرنجية يرفض تحدي المجلس باسماء اخرى جديدة ، وانه يريد استمرار الحكومة حتى تقر الموازنة في المجلس ثم تستقيل لتخلفها حكومة انتخابات في اوائل السنة الجديدة .

### صبحية في الدوحة

وقبل ان يغادر الرئيس صائب سلام مزرعته في « الدوحة » الى بيروت صباح امس وصل الرئيس كميل شمعون من السعديات يرافقه السيد كاظم الخليل واجتمعا برئيس الحكومة مدة ساعة .

وقد صارح الرئيس شمعون الرئيس سلام بان الوضع الحكومي لم يعد يتحمل الترقيع ودعاه الى تقديم استقالته في اقرب وقت لافساح المجال في تشكيل حكومة جديدة تشرف على الانتخابات .

### تجارب دون مشاورات

وقال الرئيس شمعون ان حزب الوطنيين الاحرار سكت على التجارب التي جرت داخل الحكم .

وعاد الى مرحلة تشكيل الحكومة الحالية فقال انها تألفت من « المجهولين » ومنذ لحظة صدور مراسيمها واجهت مشكلة الدكتور ادوار صوما الذي بقي معلقا بضعة اسابيع وسط معلومات متناقضة عن قبوله المنصب ورفضه .

وقال الرئيس شمعون انه ما ان انتهت ازمة صوما حتى حدثت ازمة استقالة السيد غسان تويني ، وكان ان تم تعيين الوزيرين نجيب ابو حيدر وهنري طربيه ، ولم تر الاكثرية النيابية التي منحت الحكومة الثقة اي اعتراض . وها هي الحكومة الان تواجه ازمة استقالة الوزير هنري اده . ويحاول المسؤولون تعيين وزير بديل دون العودة الى رأي الاكثرية .

وامتدح الرئيس شمعون الوزير اده وقال انه « من انجح الوزراء » . وقد حقق طوال مدة توليه المنصب الوزاري اعمالا وانجز مشاريع كانت حكومات سابقة تقضي سنوات لتحقيقها .

واعرب عن اسفه للطريقة التي حملت الوزير اده على تقديم استقالته .

واوضح الرئيس شمعون للرئيس سلام حقيقة الاسباب التي تحمله على المطالبة باستقالة الحكومة فتساءل عن الاستقرار الوزاري المزعوم والحكومة تمر في مراحل مختلفة ترتدي في كل منها حلة جديدة بحيث اصبحت موزاييك .

### الامر تحت الدرس

ثم سأل الرئيس شمعون رئيس الحكومة عن الحل الذي سيلجأ اليه هذه المرة ، فقال الرئيس سلام ان الامر ما زال تحت الدرس في ضوء الاقتراحات التي تقدم من مختلف الجهات .

وعلم ان الرئيس شمعون صارح سلام بقوله : اذا كنت تريد أن تضمن عودتك مرة اخرى الى السراي فانصحك بتقديم استقالتك في هذه المرحلة .

وعلم كذلك ان الرئيس شمعون كان ينوي زيارة الرئيس فرنجية ليعرض له وجهة نظره في الوضع الراهن الا انه ارجأ هذه الزيارة الى موعد اخر .

وسئل الرئيس شمعون عن نتائج الحديث بينه وبين الرئيس سلام خلال الاجتماع فقال : لقد زرت الرئيس سلام وبحثت معه في المواضيع المطروحة خصوصا التطورات الاخيرة ، وقد سألته عما ينوون عمله بعد استقالة الوزير اده ، فاجابني بانهم ما زالوا يدرسون الموضوع وانهم سيقررون اليوم (امس) الخطوة الجديدة ، ان لجهة البديل للوزير المستقيل او لجهة الوضع الحكومي .

واضاف الرئيس شمعون لذلك فاننا سننتظر النتيجة .

● اركان « الوسط الجديد » امام عدسة التلفزيون في منزل الرئيس صائب سلام ظهر امس ●

### « الوسط » في المصيطبة

وظهر امس التقى على مائدة الرئيس صائب سلام في المصيطبة نواب « الوسط » السادة : طوني فرنجية ، عبد اللطيف الزين ، حبيب كرم ، نسيم مجدلاني ، بلخوس حكيم ، احمد الفاضل ، رائف سمارة ، والوزير الدكتور الياس سابا والسيد فؤاد نفاع .

وكان حضور سابا وطوني فرنجية بمثابة اشارة الى ان القصر ينوي الاحتفاظ بحكومة سلام مرحلة اخرى .

وخلال الغداء كان رئيس الحكومة وزملاؤه والوزير سابا ينتظرون البيان الذي كان يلقيه في الوقت نفسه الوزير المستقيل هنري اده خلال مؤتمره الصحفي في دار نقابة الصحافة .

وبعد الاطلاع على خلاصة البيان واجوبة الوزير على اسئلة الصحفيين وصف البيان بانه سلبي .

### سلام مرتاح

وكان الرئيس سلام مرتاحا خلال لقاء « الوسط » حول مائدته : خصوصا بحضور الوزير سابا والنائب طوني فرنجية واخذ يشرح للنواب المدعوين رايه في اسباب استقالة هنري اده ، وتطرق الى شرح الوضع الوزاري بعد هذه الاستقالة .

واشار الى انه اتفق مع الرئيس سليمان فرنجية على تعيين وزير بديل وان البحث دخل في لائحة تضم اسماء بعض المرشحين الموارنة من مهندسين وغيرهم ، واعرب عن اعتقاده بان المرسوم سيصدر في المساء ( امس ) او يتأخر الى جلسة مجلس الوزراء المقرر عقدها اليوم .

### مشاورات مع الكتل

وقال رئيس الحكومة ان الرئيس فرنجية كلفه اجراء اتصالات مع عدد من ممثلي الكتل النيابية للاطلاع على آرائهم بصدد اسم الوزير الجديد .

وقال ان هذه المشاورات ضرورية حتى لا تتعرض الحكومة عندما تمثل امام مجلس النواب للاعتراضات ، لان هناك من سيطالب بطرح الثقة مجددا باعتبار ان تغييرا قد حدث في الحكومة .

والمح الرئيس سلام الى انه من المحتمل تجميد جلسات المجلس في الوقت الحاضر بانتظار بدء الدورة العادية بعد ١٧ تشرين حيث يجري انتخاب رئيس المجلس ويكون النواب قد نسوا او تناسوا ما حدث من استقالة وتعيين .

### اجتماع اسبوعي

وعلم ان نواب « الوسط » قد اغتنموا فرصة لقائهم مع رئيس الحكومة واعادوا سرد بعض الشكاوى والمطالب التي اثارت ازمة بينهم وبينه في السابق ورد الرئيس سلام متجاوبا مع رغبات زملائه مؤكدا استعداده للتشاور معهم في كل امر .

وعلى هذا الاساس اتفق على عقد اجتماع اسبوعي معه لاستعراض الوضع النيابي وتبادل الآراء والملاحظات .

# الحلف الثلاثي يكتمل بخليل الخوري ويصبح رباعيا اذا انضم اده

امس اكتمل الحلف الثلاثي على مائدة الشيخ خليل الخوري ، ولكنه لم يتكرس باتفاق رسمي . وقال الشيخ بيار الجميل ان لا شيء يمنع ان يكون الحزب الدستوري الفريق الثالث في الحلف ، ولا شيء يمنع ان يصبح الحلف رباعيا اذا تخلى ريمون اده عن شروطه وانضم مجددا .

● مائدة الشيخ خليل الخوري وظهر الرئيس شمعون والى يمينه الشيخ بيار الجميل وصاحب الدعوة ، والى يساره السيدة دانيال خليل الخوري والسيد كاظم الخليل ●
( تصوير جاك رزق )

وقد اجتمع في منزل الشيخ خليل الخوري امس الرئيس كميل شمعون والشيخ بيار الجميل والسيد كاظم الخليل ، تلبية لدعوة رئيس الحزب الدستوري الذي يقوم باتصالات هدفها التعاون مع الكتائب والوطنيين الاحرار .

وقد لاقت اتصالات الشيخ خليل تجاوبا من الفريقين .

### موقف موحد

وخلال الاجتماع تركز الحديث على الاسس والمبادىء التي يمكن ان يقوم عليها التعاون في المستقبل فتبين ان الاحزاب الاربعة ( الكتائب والكتلة الدستورية والكتلة الوطنية وحزب الوطنيين الاحرار ) تلتقي على موقف موحد ، خصوصا في القضايا المصيرية .

### شوط بعيد

وتقول مصادر مطلعة ان المباحثات حول اعادة تنظيم الحلف الثلاثي على اساس انضمام الحزب الدستوري قطعت شوطا بعيدا بحيث تخطت مرحلة التنسيق السياسي ، على ان تتجدد محاولة اقناع السيد ريمون اده بالتخلي عن شروطه والعودة الى الحلف الذي يصبح رباعيا .

وعلم ان الرئيس شمعون سيتولى الاتصال بالسيد اده نظرا لوجود حساسيات خاصة بين « العميد » من جهة والشيخ بيار الجميل والشيخ خليل الخوري من جهة اخرى .

### الباب مفتوح

ويقول رئيس الكتائب في هذا الموضوع ان الباب مفتوح امام السيد ريمون اده وغيره للعودة الى الحلف . « لان الحلف ليس كتلة انتخابية ولا دكان مصالح انما هو قاعدة وطنية وهو يقبل التعاون مع كل حزب او هيئة او شخص له نفس المبادىء والاهداف » .

ويضيف الشيخ بيار : على هذا الاساس لا نرى ان الحلف قد تصدع كما يقال ، بل انه مستمر ، وسيبقى مستمرا بالقواعد الشعبية والسياسية التي ينتمي اليها .

اما السيد ريمون اده فيقول انه انقطع عن الحلف الثلاثي لانه لم يجد فيه القاعدة التي يتحدث عنها الشيخ بيار من حيث التماسك والعمل الجدي .

ويضيف انه مستعد للعودة اذا وافقوا على شروطه التي تدخل في صلب تنظيم الحلف .

### انسجام تام

وعلق الشيخ خليل الخوري على نتائج اجتماع امس بقوله انه « صاحب الدعوة وصاحب الدار وانه يترك للرئيس شمعون والشيخ بيار الكلام » ولكنه اكد ان الانسجام تام بين الاحزاب الثلاثة .

وردا على سؤال نفى الرئيس شمعون انه سيسافر قريبا الى الخارج كما نفى ما نشر من انه سيسافر الى طهران لحضور احتفالات الامبراطورية الايرانية لانه غير مدعو وليست له صفة رسمية اليوم .

## وفد لبنان الى اللجنة الدائمة للاعلام العربي

تلبية للدعوة التي تلقتها الحكومة من الامانة العامة للجامعة لحضور اجتماع اللجنة الدائمة للاعلام العربي في القاهرة يوم السبت المقبل كلفت الحكومة السيد رامز الخازن مدير عام وزارة الانباء والاستاذ زهير السعداوي من موظفي الوزارة تمثيل لبنان في المؤتمر المذكور .

وستبحث اللجنة الدائمة للاعلام المواضيع المتعلقة باتجاهات الراي العام بالنسبة الى الاعلام ونشاط مكاتب الاعلام التابعة للجامعة العربية .

ومن المقرر ان يسافر الوفد اللبناني الى القاهرة مساء يوم الجمعة المقبل لحضور الدورة الحادية والعشرين للجنة الدائمة للاعلام العربي .

## جبهة النضال تدرس مشروع الايجارات الجديد

عقدت جبهة النضال الوطني اجتماعا قبل ظهر امس في منزل النائب السيد كمال جنبلاط ، ناقشت خلاله نص مشروع قانون الايجارات الذي انجزته لجنة الادارة والعدل .

وقررت الجبهة ادخال تعديلات لتعزيز الاتجاه نحو اعادة التخمين في الايجارات على نص المشروع قبل مناقشته في مجلس النواب لتصديقه .

# الاسعد وحمادة يتنافسان على كسب تأييد الاحرار

رغم اقتراب موعد انتخاب رئيس المجلس الذي يصادف يوم ١٩ تشرين الجاري فان الغموض ما زال يحيط بمواقف بعض الكتل التي تستطيع تحويل الاتجاه في المعركة واهمها كتلة حزب الوطنيين الاحرار .

ورغم الاعتقاد السائد بان الاحرار سينضمون في النهاية الى صف مؤيدي الرئيس كامل الاسعد فهناك من يستبعد ذلك ويصر على القول ان مواقف الاسعد من الرئيس شمعون قطعت الطريق على احتمال تأييده في معركة الرئاسة الثانية وان رئيس حزب الوطنيين الاحرار الذي لم ينقطع عن زيارة رئيس المجلس في ديوانه يخبىء له مفاجأة ستظهر قبل ١٩ تشرين .

### تنافس مكشوف

ويلاحظ ان الرئيس صبري حماده يركز اهتمامه في هذه المرحلة على تطور العلاقات بين شمعون والاسعد لانه متأكد من ان تحول الوطنيين الاحرار عن تأييد الاسعد سيؤدي حتما الى فوزه ضد صهره .

ويراقب حماده باهتمام ايضا دور السيد كاظم الخليل في هذا المجال لانه يعلم مدى تأثير الخليل على موقف نواب حزب الاحرار .

ولذلك بدأ التنافس بشكل مكشوف بين حماده والاسعد على اصوات الاحرار .

وبناء لرغبة حماده قام الامير مجيد ارسلان باتصالات مع الرئيس شمعون وحصل منه على وعد بأن يعقد نواب حزب الاحرار اجتماعا خاصا خلال الاسبوع المقبل لتقرير موقفهم في معركة الرئاسة الثانية .

ويأمل ارسلان ان يكون القرار ضد الاسعد ولا يهمه بعد ذلك ان يسمي حماده مرشحا للاحرار . باعتبار ان النتيجة ستكون لمصلحته .

وعلى هامش هذا التنافس الثنائي يقوم السيد عادل عسيران بنشاط واسع على امل ان ينهار الاتفاق بين الاحرار وحماده فيكون هو مرشح التسوية بين الاحرار والنهجيين .

## قنصل لبنان في طوكيو يلتحق بعمله

استقبل يوم امس امين عام وزارة الخارجية الدكتور نجيب صدقة ، السيد جان الفا قنصل لبنان العام في طوكيو ، الذي يغادر بيروت مساء اليوم للالتحاق بمركز عمله .

## عودة وفد بلدية بيروت من تونس

عاد الى بيروت من تونس وفد مجلس بلدية بيروت بعد ان اشترك في الاجتماع الذي عقدته منظمة المدن العربية في العاصمة التونسية في نهاية شهر ايلول الماضي .

وقد زار وفد المجلس البلدي قبل عودته الى بيروت بعض المدن التونسية والعاصمة الايطالية حيث اطلع على الانظمة المتعلقة بتجميل المدن .

## الاسعد يعلق على اتهامات فيلبي

سئل رئيس المجلس السيد كامل الاسعد عن رايه عما ورد في وكالة « ناس » السوفياتية عن لسان الجاسوس المزدوج فيلبي في اتهامات ... النواب السيد احمد اسبر ... ان تصريحا كهذا يصدر عن شخص ... عليه العمالة المزدوجة لا يمكن ان ... على محمل الجد ، ولا يجوز لنا ... نتوقف عنده .

واضاف الرئيس الاسعد ان ... اسم النائب احمد اسبر ، وهو ... في الهيئة التشريعية ، ونحن ... جميعا ، كان يمكن ان ... عنده ، لو ان الافتراء صادر ... مصدر محترم . ولكننا اعتبرنا ... يتعلق بكرامة المجلس النيابي ... هذا الافتراء صادر عن شخص ... النوعية . على الوقت ... النائب والى كرامة المجلس .

## شركة التلفزيون اللبنانية — ادفيزيون

برامج الموسم الجديد
هذا المساء

**الاقنية ٧-٤ و٢**

| الساعة | |
|---|---|
| ٦،٠٠ | موسيقى |
| ٦،٣٠ | ساتورنان البطة بالالوان |
| ٧،٠٠ | بايتون بلايس |
| ٧،٣٠ | الاخبار باللغة الفرنسية |
| ٨،٠٠ | حديث الناس ( برنامج جديد ) |
| ٩،٠٠ | جريدة التلفزيون |
| ٩،٣٠ | اللعبة القاتلة ( مسلسل جديد ) |
| ١٠،٣٠ | مجلة العالم |
| ١١،٠٠ | نهاية البرامج |

**القناة ٩**

| الساعة | |
|---|---|
| ٦،٠٠ | موسيقى |
| ٦،٣٠ | رسوم متحركة |
| ٧،٠٠ | جزيرة الكنوز ( برنامج جديد ) |
| ٧،٣٠ | الاخبار باللغة الفرنسية |
| ٨،٠٠ | القناص |
| ٨،٣٠ | جاسن كنج (مسلسل جديد بالالوان) |
| ٩،٣٠ | شريط اخباري أدبي |
| ١٠،٣٠ | موسيقى كلاسيكية |
| ١١،٠٠ | نهاية البرامج |

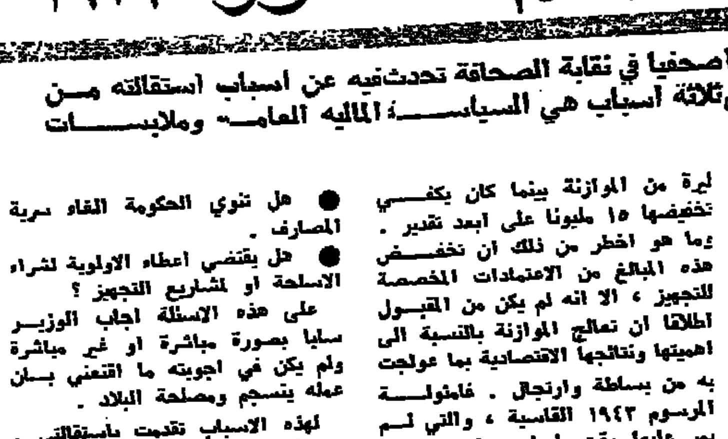
اعلان من وكالة الزعيني التجارية
تعلن وكالة الزعيني التجارية ان ... انطون القاعي لم يعد يمثلها في الاسواق ... مسؤولة عنه اعتبارا من ١-١٠-١٩٧١

نعم ... الرسوم الدراسية ... مدرسة سويسرا الشرقية

في مؤتمر صحفي وبيان تضمن تساؤلات كثيرة ..

# هنري اده : استقلت لثلاثة اسباب

## ■ السياسة المالية ■ ملابسات المرسوم ١٩٤٣ ■ موازنة ١٩٧٢



عقد وزير الاشغال المستقيل السيد هنري اده امس مؤتمرا صحفيا في نقابة الصحافة تحدث فيه عن اسباب استقالته من الحكومه . واعاد السيد اده ، في بيان هادىء ، استقالته الى ثلاثة اسباب هي السياسة الماليه العامه وملابسات المرسوم ١٩٤٣ ومشروع موازنه ١٩٧٢ .

وطرح السيد هنري اده طائفة من الاسئله حول المواضيع التي اثارها يتساءل ما اذا كان لدى وزير المال اجوبة مقنعة عليها .

### السياسه المالية

وتحدث السيد هنري اده عن سياسة المالية فقال :

ان تبني التشريعات المالية المهمة (المرسوم ١٩٤٣) او وضع واقرار موازنه هي من الاعمال الحكومية المهمة التي لا يجوز ان تعمم عليها حكومه الا بعد ان تحدد سياستها المالية بوضوح . لكن منذ تأليف الحكومة مضى على ذلك سنة تقريبا لم ترسم هذه السياسة المالية ولم تضع حتى خطوطها الكبرى ووزير المالية المسؤول عن تحضيرها لم يعط الا ، وللاسف ، بعض التحديدات الجزئية المتناقضة .

سنذكر بعض هذه التصريحات التي تضعنا في جو من التخوف والحذر التي تضمنت الكثير من الارتجال والتي كانت تتبدل وفقا لتبدل الظروف .

● اول تصريح للوزير سابا امام المجلس النيابي عن العجز الضخم في الموازنة الذي حمل مسؤوليته للعهود السابقة والذي اعقبه بتصريح ادلى به في اليوم التالي للتلفزيون عن الوضع السليم لنفس هذه الخزينة .

● نشره لوضع الخزينة وحسابات الاحتياط وتعليقه حول الـ ... ليرة الذي قال انها مترتبة على ادارة حصر التبغ والتنباك .

● اقتراحه رفع الديون العامة من ... مليون ليرة حاليا الى ١٢٠٠ مليون عام ١٩٧٦ وذلك للحؤول دون ... عبء تجهيز البلاد على جيل ...

● تصريحه الذي نشر في الصحف ... تحمله الحكومة عن عبء الضرائب ... في لبنان ووجوب تلافي زيادة اي ... جديدة وتأكيده مؤخرا عن عدم ... اعباء الضريبية ووجوب فرض ... رسوم جديدة .

● تصريحه عند اصدار الدفعة ... من سندات الخزينة التي قدر فيه طاقة القرض الداخلي بـ ٤٠٠ مليون وعودته عن هذا التصريح منذ بضعة ايام مبديا عدم تفاؤله بهذه القدرة .

تلافيا للمحاذير التي يمكن ان تنشأ من جراء تناقض المواقف اقترحت منذ ستة اشهر تقريبا اجتماع العمل الذي عقد في بيت الدين وذلك لوضع برنامج اقتصادي عام تسانده سياسة مالية واضحة . وبنتيجة الاجتماع وضعت لائحة بالافضليات التي انبثق عنها مشروع الـ ٧٥٠ مليون ليرة دون ان يجري للان وضع السياسة المالية التي يجب ان ترافق مثل هذه الخطة .

وما كان يزيد من هواجسي ان ارى الارقام تتبدل من وقت الى اخر وتفسر وفقا لتبدل الظروف ووجهات النظر . فمثلا عندما ناقشنا قضية شراء الاسلحة بقيمة ٢٠٠ مليون ليرة اصبح وضعنا المالي ممتازا واصبحنا نحقق توفيرا كبيرا في صيانة العتاد . اما عندما تقدمت بمشروع الانشائي اصبح الوضع الاقتصادي بحالة سيئة وعجز الخزينة في تزايد مستمر .

### ملابسات المرسوم ١٩٤٣

عندما اضطررت للسفر الى الخارج لبضعة ايام تأكدت من وزير المالية انه لن يقدم للحكومة اي مشروع مهم اثناء غيابي ومما قاله لي انه لن يقدم سوى مشاريع عادية . ولم يمض اسبوع على ذلك حتى قدم الوزير سابا مشروعه المتعلق بزيادة الرسوم الجمركية .

عرض مرسوم زيادة الرسوم في نهاية جلسة مجلس الوزراء وخارج جدول الاعمال وقال ان دراسة المشروع استغرقت ثلاثة اشهر وقد قام بها شخصيا وقد جرى تدقيقه صنفا صنفا وانه يتناول بعض السلع المعتبرة كمالية والتي لا تزيد عن المئة صنف وانه من الضروري تغذية الخزينة وحماية الصناعة بصورة خاصة .

وبعد صدور المرسوم صرح الوزير سابا على شاشة التلفزيون وفي الصحف بان تدبيره جزئي وسيتبعه بتدابير اخرى واكد غايته وغاية الحكومة في تغيير النظام الاقتصادي .

وبعد ان قررت الحكومة اعادة دراسة المرسوم ١٩٤٣ كنت قد عدت من سفري فطلبت ان انضم الى اللجنة الوزارية كما حددت موقفي علنا وفقا للمبادىء التي اتيناها .

وبعد دراسة دقيقة قررت اللجنة بكامل اعضائها ( باستثناء الوزير سابا طبعا ) ما يلي :

● لم يقترن المرسوم ١٩٤٣ باية دراسة بل كان مرتجلا .

● ستبلغ المداخيل الاضافية من جراء تطبيق المرسوم اقل بكثير من ٣٥ مليون ليرة التي قدرها الوزير سابا .

● ستؤدي بعض الاخطاء لنتائج عكسية في مجال حماية الصناعة وتشجيعها لانه سيكون هناك تدن في النوعية والانتاجية .

● يتناول التدبير في اكثره سلع الاستهلاك العادية .

● ينتظر ان تصاب التجارة في لبنان باضرار بالغة .

● ينتظر ان يزداد تهريب عدد كبير من السلع .

ومن هنا لم يعد اي مجال للبحث بالتعديل بل بالالغاء الذي قرره مجلس الوزراء يوم الخميس في ٣٠ ايلول ١٩٧١ .

بعدما ادعى الوزير سابا انه درس بكل دقة المرسوم وقال انه يتحمل المسؤولية بكاملها عاد فاعترف بانه اخطأ في اكثر من خمسين صنفا . ثم قبل في النهاية ودون اي ردة فعل بالغاء المرسوم برمته بعد ان جمد الاقتصاد اللبناني لمدة اسبوع وزعزع الثقة في مستهل الازدهار الاقتصادي الذي بدأ من جديد بعد فترة من الركود استمرت خمس سنوات متتالية .

### مشروع موازنة ١٩٧٢

ان الغاء المرسوم ١٩٤٣ يفرض بنظر الوزير سابا اعادة النظر في الموازنة فوجدنا انفسنا بنفس الجو الذي غوقش فيه المرسوم ١٩٤٣ .

معطيات غير كاملة وارقام تفسر بصورة اعتباطية وعدم وجود مستندات للعمل .

لقد اكد وزير المالية في البدء ان العجز يبلغ ٣٥ مليون ليرة ثم عاد واعترف بانه لا يتجاوز الـ ٢٥ مليون ليرة ، لكنه اكتشف حينئذ خسارة الدولة من جراء عدم تطبيق المرسوم ١٩٤٣ تبلغ عشرة ملايين ليرة .

من المؤسف تخفيض ٣٥ مليون ليرة من الموازنة بينما كان يكفي تخفيضها ١٥ مليونا على ابعد تقدير . وما هو اخطر من ذلك ان تخفض هذه المبالغ من الاعتمادات المخصصة للتجهيز ، الا انه لم يكن من المقبول اطلاقا ان تعالج الموازنة بالنسبة الى اهميتها ونتائجها الاقتصادية بما عولجت به من بساطة وارتجال . فاملوسة المرسوم ١٩٤٣ القاسية ، والتي لم يمر عليها وقت طويل ، لم تعط اي ثمرة .

### اسئلة برسم وزير المال

لذلك ارتسمت امامي تساؤلات جوهرية لم يكن بوسعي ، ولم اقبل ان اتهرب منها :

● هل تمكنت الحكومة منذ تأليفها من وضع سياسة مالية وما هي هذه السياسة ؟

● كيف يمكنها تمويل المشاريع ؟

● هل حضرت وفقا لوعودها السابقة مشروعا لاصلاح النظام الضرائبي وهل يجب اقرار ضرائب جديدة ؟

● بماذا تختلف موازنة عام ١٩٧٢ عن موازنة ١٩٧١ ؟

● ما هو معدل الدين العام الذي يستحسن بلوغه في لبنان ؟

● اجمعت اللجنة على ان المرسوم ١٩٤٣ لم يكن مدروسا وان الاخطاء فيه كانت فادحة فمن هو المسؤول عن ذلك ؟

● ماذا كان الهدف الاساسي من المرسوم عندما تبنته الحكومة وهل لحظت تبني مشاريع اخرى مشابهة في المستقبل وهل ان وزير المال مؤهل لان يؤكد ذلك امام الراي العام ؟

● هل تنوي الحكومة تعديل النظام الاقتصادي الحر ؟

● ان عودة البلاد الى جو الثقة والازدهار في الوقت الحاضر ، هل يقتضي الحد منها او تشجيعها ؟

● هل تنوي الحكومة الغاء سرية المصارف .

● هل يقتضي اعطاء الاولوية لشراء الاسلحة او لمشاريع التجهيز ؟

على هذه الاسئلة اجاب الوزير سابا بصورة مباشرة او غير مباشرة ولم يكن في اجوبته ما اقنعني بان عمله ينسجم ومصلحة البلاد .

لهذه الاسباب تقدمت باستقالتي .

### الاسئلة والاجوبه

● هل صحيح ما نشره بعض الصحف من ان الوزير سابا قال لك اثناء جلسة السبت الماضي : « اذا ما عجبك استقيل » ؟

□ لا اتذكر ذلك . ورغبت فقط ان اركز على المسائل الجوهرية التي كنت ادافع عنها .

● هل بالاجماع تم التصويت على الغاء مرسوم ١٩٤٣ في مجلس الوزراء ؟

□ لا يسعني ان اعطي معلومات عن الطريقة التي اتبعت في الجلسة . ان ما بمكنني ان اقوله ان اللجنة الوزارية التي كلفت بدراسة المرسوم وافقت بالاجماع على الغائه .

● يفهم من بيانك الصحفي ان الوزير سابا ينوي الغاء سرية المصارف ؟

□ سمعته يتحدث عن الموضوع دون ان يتخذ موقفا نهائيا . وشعرت في اكثر من مناسبة انه مزعوج من الابقاء على سرية المصارف .

● ذكرت ان هناك تناقضات في السياسة الحكومية فما هو موقفك ؟

□ لما ظهرت لي التناقضات كنت اول من طالب واصر على مجمع بيت الدين ، وقلت لوزير المال : يجب وضع خطة مالية مفصلة لتبنى عليها الاولويات . لكن شيئا منها لم يوضع . وطلبت من وزير المال ان نضع خطة في وزارة الاشغال بمبلغ ١٧٥ مليونا فاكد لي بان المال مؤمن وانه موافق ووافق مجلس الوزراء على الخطة .

● هنري اده وزير الاشغال المستقيل يدلي ببيانه الصحفي ●

ولما وضعت الخطة بدأ وزير المال يضع العراقيل . وانا من الاشخاص الذين يؤمنون بالمسؤولية وان الاستقالة تهرب . الا ان المبادىء التي يجب ان اسير على ضوئها لم تتوافر لذا استقلت .

### التخفيض تم خلال « سفرة النحس »

الم يطلعك وزير المال على ارقام موازنة وزارة الاشغال ؟

□ لم يطلعنا على اي شيء . وحصلت على بعض الارقام من وزارة التصميم وتصريحات النائب جوزف شادر .

وهنا تحدث الوزير اده المستقيل عن « سفرة النحس » حيث تم في غيابه اقتطاع ٣ ملايين و ٨٠٠ الف ليرة من موازنة الاشغال ثم اقتطاع ١٠ ملايين فيبلغ المجموع زهاء ١٤ مليونا .

● من اقر التخفيض ؟ مجلس الوزراء ام وزير المال ؟

□ بالطبع مجلس الوزراء لكن بناء على اقتراح وزير المال .

● والـ ١٠ ملايين من اي باب اقتطعت ؟

□ من الجزء الثالث .

● بعد اقتطاع الـ ١٠ ملايين من اصل ١٥٣ مليونا يبقى ١٤٣ مليونا هل يمكن لوزارة الاشغال ان تنفق هذا المبلغ ؟

□ بالطبع ، فمجلس المشاريع مثلا ينفق سنويا ٨٠ مليونا . وتبينت ان الـ ١٧٥ مليونا لم تصل الى مجلس النواب الا بعد الحاحي .

### المرسوم ١٩٤٣ وقرار الحليب

● كل الناس في لبنان تطالب بوضع حد للفوضى الاقتصادية وحسب ما سمعناه من بيانك لم نعلم ما هو موقفك من الاقتصاد الحر ؟

□ يجب ان ينظم الاقتصاد الحر وان لا نشرع بتعديل مقوماته الحالية لئلا تقع بفوضى ، شرط ان نحافظ على روح الاقتصاد اللبناني . وفهمت من المقابلة التلفزيونية التي تمت بين النائب الشيخ خليل الخوري ووزير المال ان الاخير هو ضد النظام الحر .

● ماذا كنت ستفعل بالـ ١٠ ملايين ليرة ؟

□ اوتوسترادات ومنها اوتوستراد الحازمية — فرن الشباك في مدخل بيروت .

● انت تسجل على الوزير سابا بانه عرقل مشروع الـ ١٧٥ مليونا فلماذا لم تنتظر مجلس النواب ليعطي رأيه ؟

□ المسألة ليست مسألة ارقام انما الاختلاف على مبادىء واصول ، واجوبة على اسئلة طرحتها على وزير المال ولم تقنعني .

وهنا اورد الوزير المستقيل مجموعة الاسئلة التي اختتم بها بيانه ولم يجب عنها وزير المال . وسئل اخيرا :

● نقول ان الوزير سابا اخطأ بالمرسوم ١٩٤٣ وكان عليه ان يستقيل لكنك انت اخطأت ايضا في قرار الحليب المجفف مما ادى الى رفع اسعاره حتى اليوم ، فلماذا لم تستقل في حينه .

□ لانني اتخذت ذلك القرار لفترة محدودة لا تتجاوز الاسبوع الواحد فقط .

# سابا يروي تفاصيل حوار مع هنري اده في مجلس الوزراء

اتصل امس وزير المال الدكتور الياس سابا بالنائب ريمون اده عميد الكتلة الوطنية وروى له تفاصيل ما جرى في مجلس الوزراء والحوار الذي دار بينه وبين الوزير هنري اده حول موازنة وزارة الاشغال .

وقال الوزير سابا : ابلغت مجلس الوزراء تلك الليلة انه وفقا لقانون المحاسبة العمومية لا بد من العمل على موازنة الموازنة بعد الغاء المرسوم ١٩٤٣ . وسألت مجلس الوزراء : هل تريدون تخفيض ارقام الموازنة ام تريدون فرض رسوم اضافية ؟ وفي الحالة الثانية عندي مشاريع جاهزة استطيع اطلاعكم عليها فورا .

واضاف الوزير سابا قائلا : واقر مجلس الوزراء مبدأ التخفيض وبدأ البحث في الاعتمادات المرشحة للتخفيض . وحيث عرضت موازنة وزارة الاشغال اقترحت حذف ١٠٠ الف ليرة من اعتمادات تزفيت الطرق ووافق الوزير اده على هذا الاقتراح مع العلم ان المبلغ هو من الاموال الموزعة على النواب .

### الحوار مع اده كما يرويه سابا

ومضى الوزير قائلا : ثم اقترحت تخفيض مبلغ عشرة ملايين من اصل مبلغ ٥٣ مليونا كنت قد وضعته بمبادرة شخصية مني عندما كان الوزير اده خارج البلاد لتنفق عام ١٩٧١ على المشاريع التي لحظها مشروع ١٧٥ مليون ليرة الموجود حاليا في مجلس النواب .

وقال الوزير سابا ان هنري اده اعترض على هذا التخفيض وسأل : « ليش بدك تحذف هذا المبلغ ؟ » . فاجابه سابا ان حذف هذا المبلغ سيكون صوريا في الواقع لان مجلس النواب اذا اقر مشروع الـ ١٧٥ مليون ليرة ، يكون المجلس قد اعاد مبلغ العشرة ملايين .

واضاف سابا : عندها قال الوزير اده « انا ما بقبل . انا بعترض » . وطرح الموضوع على مجلس الوزراء ووافق على حذف العشرة ملايين . وهنا قال الوزير اده « مش صحيح ان الغاء المرسوم ١٩٤٣ سينتج عنه نقص ٣٥ مليون ليرة . وانا لدي دراسات تثبت العكس » . وسأله سابا « اين هذه الدراسات » ؟ ورد هنري اده « قرأت هذا الاسبوع ٣ كتب اقتصاد ولدي معرفة الان بالاقتصاد » .

### « الاستقالة كانت مبيتة سلفا »

ومضى سابا قائلا : وعرض الموضوع مجددا على مجلس الوزراء فوافق على ان قيمة النقص تبلغ ٣٥ مليون ليرة فاحتج اده على ذلك ، وهنا قال مرجع كبير ( والكلام لا يزال للدكتور سابا ) موجها كلامه للوزير اده « انت بطلبي متمسك بالديمقراطية . والديمقراطية تقول ان الاقلية تخضع للاكثرية . وبما ان مجلس الوزراء اقر هذا الامر فليس لك الحق بالاعتراض » .

وقال الوزير سابا اخيرا : وفي اعتقادي ان الوزير هنري اده كان مصمما على الاستقالة ، ولا علاقة لذلك بتخفيض اعتمادات الاشغال . ودليلي على ذلك ما قاله الوزير هنري اده في انظار انباء وداع الملك فيصل بحضور الوزير عبي : وقد قال الوزير اده « لازم الحكومة تقر الموازنة وتستقيل لانه لم يعد من لزوم لبقائها » .

### سابا يرد في مؤتمر صحفي

من المقرر ان يعقد وزير المال الدكتور الياس سابا مؤتمرا صحفيا في ديوانه بوزارة المالية يوم الاثنين المقبل في العاشرة صباحا . وسيرد الوزير سابا على ما اثاره السيد هنري اده ويتحدث عن ملابسات المرسوم ١٩٤٣ والسياسة المالية وموازنة ١٩٧٢ .

# نص مشروع قانون الموازنة الجديدة
## الاجازة للحكومة اصدار سندات على الخزينة تصل الى مبلغ ٢٠٠ مليون ليرة

تسلمت رئاسة المجلس النيابي امس مشروع قانون موازنة عام ١٩٧٢ . وستوزع نسخ عن هذا المشروع على اعضاء لجنة المال والموازنة النيابيه لدرسه . ويتألف المشروع من ٢٠ مادة بعد حذف مادتين منهما السادسه عشرة وتنص على انه « تقتطع مصلحة الخزينة في وزارة المالية من الواردات التي تحصلها لحساب المصلحه الوطنية للتعمير مبلغ عشرة ملايين ليرة سنويا تعتبر ايرادا لحساب الموازنه العامه» . كما الغيت المادة السابعة عشرة . وقد اجاز المشروع للحكومة اصدار سندات خزينه الى حد ٢٠٠ مليون ليرة .

### النص الحرفي لمشروع الموازنة

وفيما يلي نص مشروع الموازنة الجديدة لعام ١٩٧٢ :

المادة الاولى — تحدد ارقام الموازنة العامة والموازنات الملحقة عن السنة المالية التي تبدأ في اول كانون الثاني سنة ١٩٧٢ وتنتهي في ٣١ كانون الاول سنة ١٩٧٢ وفقا لاحكام المادتين الثانية والثالثة من هذا القانون .

المادة الثانية — تفتح في الموازنة العامة والموازنات الملحقة الاعتمادات المبينة فيما يلي :

— الموازنة العامة ( الاجزاء الثلاثة ) ٩٦٤٬٧٩٨٬٠٠٠

— موازنة مديرية الهاتف العامة ٧٢٬٠٠٠٬٠٠٠

— موازنة مديرية اليانصيب الوطني ٢٣٢٥٬٠٠٠

— موازنة مكتب الحبوب والشمندر السكري ١١٩٬٠٠٠٬٠٠٠

المجموع ١٬٠٧١٬٩٤٨٬٠٠٠

وذلك وفقا للجداول رقم ١ و٢ و٣ و٤ الملحقة بهذا القانون .

المادة الثالثة — تقدر واردات الموازنة العامة والموازنات الملحقة على الوجه التالي :

— الموازنة العامة ٩٦٤٬٧٩٨٬٠٠٠

— موازنة مديرية الهاتف العامة ٧٢٬٠٠٠٬٠٠٠

— موازنة مديرية اليانصيب الوطني ٢٣٢٥٬٠٠٠

— موازنة مكتب الحبوب والشمندر السكري ١١٩٬٠٠٠٬٠٠٠

المجموع ١٬٠٧١٬٩٤٨٬٠٠٠

وذلك وفقا للجداول رقم ٥ و٦ و٧ و٨ الملحقة بهذا القانون .

### جباية الضرائب والرسوم

المادة الرابعة — تجاز وفقا لاحكام هذا القانون ولاحكام القوانين النافذة او التي ستنشر فيما بعد جباية مختلف الضرائب والرسوم والحاصلات والعائدات المبينة في الجداول الملحقة بهذا القانون .

المادة الخامسة — يرخص لوزير المالية ان ينقل بقرار منه ، بعد تأشير المراقب المركزي لعقد النفقات :

١ — المبالغ اللازمة لمساعدات وتعويضات المرض والوفاة التي تستحق لغير المنتسبين لتعاونية الموظفين عملا بالقوانين والانظمة المرعية الاجراء من الاعتماد الاحتياطي لتغذية مختلف بنود الموازنة الى الفقرة المخصصة لمساعدات المرض والوفاة في مختلف فصول الموازنة .

٢ — نسبة ١٠ بالمئة على الاكثر من الاعتماد المرصد في موازنة مجلس ... المدنية للمفروشات واللوازم المكتبية ، الى موازنات مختلف الادارات العامة لتتولى اعمال الصيانة بنفسها ، وذلك بناء على طلب مجلس الخدمة المدنية .

المادة السادسة — توزع بمرسوم يتخذ في مجلس الوزراء بناء على اقتراح وزيري الصحة العامة والمالية الاعتمادات المرصدة بصورة اجمالية في الجزء الاول من موازنة الصحة العامة الفقرة ١ البند ٧ الفصل الاول ، المخصصة للمعالجة في المؤسسات والمستشفيات الخاصة .

المادة السابعة — تنسب اعتمادات الجزء الثالث ، عند الاقتضاء ، بمراسيم ، بمراسيم تتخذ بناء على اقتراح الوزير المختص ووزير المالية . وتطبق بشأن هذه الاعتمادات احكام الفقرة ١ من المادة ٢٨ من قانون المحاسبة العمومية .

المادة الثامنة — يجاز لوزارة التربية الوطنية — المديرية العامة للتربية — ان تعقد نفقات على اعتمادات مختلف بنود الموازنة ( الباب التاسع — الفصل الثاني ) — لتامين مساهمتها في المشاريع المشتركة التي تنفذها مع مديرية التعليم المهني والتقني ، وفق احكام المادة الثامنة من مشروع القانون الموضوع موضع التنفيذ بموجب المرسوم رقم ١٥٧٤٢ تاريخ ١١ — ٣ — ١٩٦٤ وذلك بعد موافقة وزارة المالية .

### اجازة اصدار سندات خزينة

المادة التاسعة — يجوز اصدار سندات مالية على الخزينة لاجال طويلة او متوسطة او قصيرة وذلك ضمن شروط تحدد بمراسيم في مجلس الوزراء ، تصدر بناء على اقتراح وزير المالية .

المادة العاشرة — لا يجوز ان يتعدى مجموع السندات المذكورة في المادة السابقة في اي وقت مبلغ ٢٠٠ مليون ليرة لبنانية .

المادة الحادية عشرة — تحدد وزارة المالية حجم الاصدارات وشروطها ولها ان تكلف مصرف لبنان بادارة الدين العام لحساب الخزينة .

المادة الثانية عشرة — لوزير المالية فيما خص الصفقات المتعلقة بتنفيذ اشغال او تقديم ادوات تجهيز وفضلا عن الحق المعطى في المادة التاسعة اعلاه ، ان يختار بين طريقة الدفع النقدي وطريقة الدفع المؤجل ، ويجاز لمصرف لبنان حسم السندات المصدرة تسديدا للصفقات المذكورة ١٨٠ يوما على الاكثر قبل استحقاقها .

المادة الثالثة عشرة — يفتح للقروض حسابات خزينة خاصة تقيد لها القيمة المقبوضة من اصل هذه القروض وتقيد ... القسم التي تدفع تسديدا للاقساط تقيد في حسابات الخزينة الخاصة المنصوص عليها في الفقرة السابقة قيمة القروض التي سبق قيدها ايراد موازنة بالنسبة للموازنات السابقة .

المادة الرابعة عشرة — يخصص الوفر الذي قد يحصل نتيجة لتنفيذ الموازنة لتسديد الدين العام .

المادة الخامسة عشرة — يضاف الى الفقرة الاخيرة من المادة الثامنة من المرسوم الاشتراعي رقم ١٤٧ تاريخ ١٢ — ٦ — ٥٩ المعدلة بالمرسوم الاشتراعي رقم ٥٩ تاريخ ٥ اب ١٩٦٧ النص التالي :

« يقيد حاصل الغرامة التي تستوفى تطبيقا للمادة المذكورة ايرادا للخزينة ولا تحسب الا ابتداء من اول الشهر الذي يلي انتهاء المدة القانونية » .

ويعمل بهذا النص اعتبارا من تاريخ نفاذ المرسوم الاشتراعي رقم ٥٩ تاريخ ٥ — ٨ — ١٩٦٧ .

( الغيت المادتان السادسة عشرة والسابعة عشرة واصبحت المادة ١٨ هي المادة ١٦ ) .

### احكام اخرى

المادة السادسة عشرة — لوزير المالية ان ينقل بقرار منه بناء لاقتراح وزير الانباء ، وبعد تأشير المراقب المركزي لعقد النفقات اعتمادات وزارة الانباء الجزء الاول من البند ١ الى البنود ٢ و٦ و٨ في الفصل الاول ، ومن البند ١ الى البندين ٢ و٨ في الفصل الثاني .

المادة السابعة عشرة — تلغى المادة ٢٢٧ من قانون المحاسبة العامة الصادر بالمرسوم ١٤٩٦٩ تاريخ ٣٠ — ١٢ — ١٩٦٣ .

المادة الثامنة عشرة — يجاز للحكومة الغاء الاعتمادات او ارصدة الاعتمادات المدورة غير المعقودة في الجزاين الاول والثاني ، وفي الجزء الثالث اذا لم تكن او لم تعد مرتبطة ببرنامج زمني معين ، التي انقضى اكثر من خمس سنوات على ادراجها في الموازنة العامة والموازنات الملحقة ، وذلك بمرسوم يتخذ في مجلس الوزراء .

المادة التاسعة عشرة — يرصد من اصل مشاريع قوانين البرامج المتعلقة ، الاول ببعض المشاريع الانشائية ، الثاني بمشروع تكملة وتقوية بعض مشاريع مياه الشرب الهامة في المحافظات الاربع ، والثالث بتقوية الاذاعة اللبنانية ، اعتمادات الدفع العائدة لسنة ١٩٧٢ التالية :

للمشاريع الانشائية ٤٣٥٠٠ مليون ليرة .

لمياه الشرب ٨٤٥٠ مليون ليرة

لتقوية الاذاعة اللبنانية ٦١٠٠ مليون ليرة .

المجموع ٥٨٠٠ مليون ليرة

تنار القرى التي ليس فيها بلديات من اعتمادات تنفق من اموال البلديات المودعة في وزارة المالية .

ويجاز عقد صفقات هذه المشاريع ضمن حدود اعتمادات الدفع لسنة ١٩٧٢ المبينة في هذه المادة .

المادة العشرون — يعمل بهذا القانون فور نشره .





هكذا من الأهل

# خالد عبد الناصر ينهي المرحلة الاولى من زيارته لبيروت ويتوجه اليوم لصيدا

# استقبال حاشد لنجل القائد الخالد في بيت الكتائب

**حفل برنامج السيد خالد نجل بطل العروبة الخالد الرئيس جمال عبد الناصر ، بسلسلة من الزيارات الرسمية ، كان خلالها موضع حفاوة رسمية وشعبية كبيرة . قام عند الظهر بزيارة رئيس الحكومة السيد صائب سلام في مكتبه بالسراي ، ثم انتقل الى مجلس النواب حيث زار الرئيس كامل الاسعد . وفي المساء حضر حفل الاستقبال الذي اقيم تكريما له في بيت الكتائب ، وشارك فيه ما يزيد عن ثلاثة الاف شخص .**

● المستقبلون يحملون نجل القائد الخالد على الاكتاف عند وصوله الى بيت الكتائب مساء امس ● ( تصوير حكيم حمرا )

● الشيخ بيار الجميل عند استقباله للسيد خالد عبد الناصر في بيت الكتائب مساء امس ، ويبدو السفير صبري ، والنائب ميشال ساسين والنقيب رياض طه ●

وظهر امس ، استقبل الرئيس صائب سلام السيد خالد عبد الناصر يرافقه السفير المصري في لبنان السيد ابراهيم صبري ، وبعض اعضاء الوفد الرياضي المصري الذي يزور لبنان حاليا .

### احاديث ودية

وقد تبودلت خلال المقابلة احاديث ودية بين الرئيس سلام وضيوفه ، تركزت على العلاقات الطيبة القائمة بين لبنان وجمهورية مصر العربية وشعبي البلدين .

وعند انتهاء المقابلة ادلى الرئيس سلام بتصريح قال فيه : سررت بزيارة السيد خالد عبد الناصر ، وهو اذ يحل في لبنان ، انما يحل بين اهله واخوانه ، ويلقى من الترحاب ما يعبر عما يكنه له اللبنانيون جميعا ، وخصوصا اجيال الشباب ، وعما يحفظون له من محبة وود متصلين بمحبتهم وتقديرهم للراحل العظيم ، فقيد العرب ، الرئيس جمال عبد الناصر .

واضاف : واني لاتمنى له اقامة طيبة في بلده وبين اخوانه ، واثقا ان مجالات الرياضة هي من اشرف السبل ، لتوثيق عرى الاخوة بين الشباب العربي .

### في مجلس النواب

وفي الساعة الواحدة والربع من بعد ظهر امس ، انتقل السيد خالد نجل القائد الخالد الى مجلس النواب ، يرافقه السفير صبري ، واللواء الشاذلي رئيس فريق « هليوبوليس » وبعض المرافقين ، حيث استقبلهم الرئيس كامل الاسعد بحضور رئيس اللجنة الخارجية النيابية الدكتور امين الحافظ .

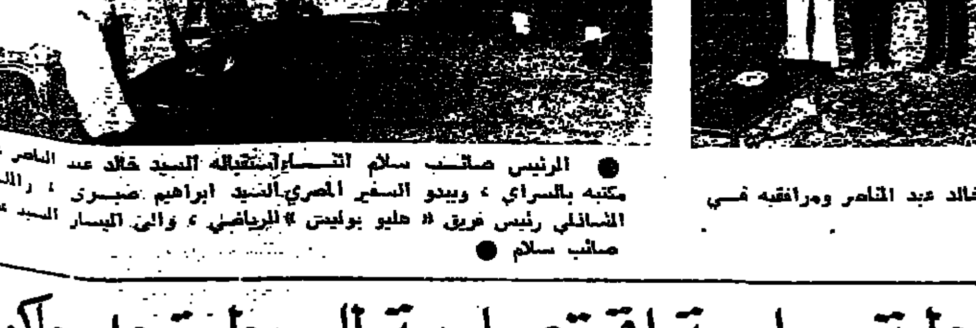
واستمرت المقابلة نصف ساعة ، ادلى على اثرها الرئيس الاسعد بتصريح رحب فيه بوجود السيد خالد جمال عبد الناصر في لبنان ، لا سيما انه يرمز الى كونه نجل القائد العربي الذي حمل رسالة الكفاح والنضال والذي سقط شهيد كفاحه ونضاله .

واضاف : ولنا ملء الثقة بهذه المناسبة بان العهد الحالي في مصر الشقيقة ، هو استمرار لسياسة الرئيس الراحل جمال عبد الناصر بكل ما فيها من تجارب وعبر .

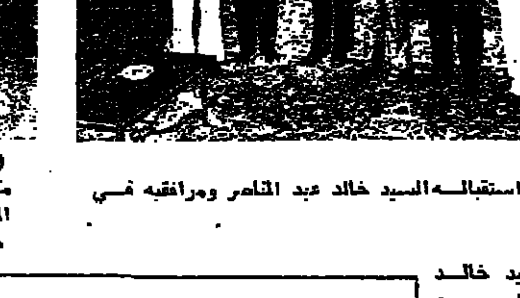
### في بيت الكتائب

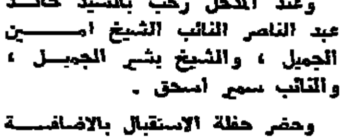
وفي الساعة السادسة مساء امس توجه السيد خالد عبد الناصر واعضاء فريق « هليوبوليس » الى بيت الكتائب حيث اقيمت تكريما له حفلة استقبال اشترك فيها ما يزيد عن ثلاثة الاف شخص .

وبوصوله الى بيت الكتائب ، استقبل السيد خالد بالهتاف ناصر .. ناصر .. وحمله عدد من الشباب على الاكتاف من الطريق العام الى داخل بيت الكتائب ، حيث كان باستقباله الشيخ بيار الجميل .



● الرئيس صائب سلام اثناء استقباله السيد خالد عبد الناصر في مكتبه بالسراي ، ويبدو السفير المصري السيد ابراهيم صبري ، واللواء الشاذلي رئيس فريق « هليو بوليس » الرياضي ، والى اليسار السيد صائب سلام ●





● الرئيس الاسعد اثناء استقباله السيد خالد عبد الناصر ومرافقيه في مجلس النواب امس ●

وعند المدخل رحب بالسيد خالد عبد الناصر النائب الشيخ امين الجميل ، والشيخ بشير الجميل ، والنائب سمير اسحق .

وحضر حفلة الاستقبال بالاضافة الى الشيخ بيار الجميل واركان حزب الكتائب ، النواب ميشال ساسين ، نصري المعلوف ، عدنان الحكيم عبدو صعب ، والسفير المصري السيد ابراهيم صبري .

واستمرت زيارة السيد خالد عبد الناصر الى بيت الكتائب حوالي ٤٥ دقيقة ، خرج بعدها مودعا بمثل ما استقبل به من حفاوة بالغة . ورافقه الشيخ بيار الجميل الى الخارج .

### صيدا تستعد

ويقول مراسل « الانوار » في صيدا :

تستقبل صيدا اليوم ، السيد خالد عبد الناصر ، في الميدان الذي اصبح يحمل اسم والده العظيم جمال عبد الناصر ، والذي كان يعرف باسم « ساحة النجمة » .

وسيصل السيد خالد عبد الناصر الى صيدا في الساعة الحادية عشرة من قبل الظهر ، حيث يقوم بزيارة معالم صيدا الاثرية .

وبعد الغداء تبدأ المباراة بكرة اليد ، بين فريق « هيليوبوليس » الذي ينتمي اليه خالد ، وبين منتخب صيدا ، على ملعب المدرسة التكميلية الرسمية في صيدا .

وقد ارتفعت معالم الزينة في انحاء المدينة ترحيبا بخالد عبد الناصر .

# جمعية الصناعيين على طريق التحدي : توصية بانشاء اسواق تعاونية في بيروت والمحافظات للتعريف بالانتاج ولتخفيض اسعار المبيع

**قرر مجلس ادارة جمعية الصناعيين اللبنانيين الاخذ بتوصية الجمعية العموميه غير العاديه القاضيه بانشاء تعاونية للمستهلكين . وقرر المجلس دعوة الجمعية العمومية الى جلسه عمومية يحدد موعدها في الاسبوع المقبل لعرض هذه التوصية عليها واقرارها لايصار الى تنفيذها فورا .**

وكان مجلس ادارة جمعية الصناعيين قد عقد اجتماعا خاصا مساء امس الاول الاثنين حضره رئيس الجمعية الشيخ بطرس الخوري ونائب رئيسها السيد رفيق غندور واعضاء مجلس الادارة ، عرض خلاله مناقشات الجمعية العمومية غير العادية التي عقدت قبل ظهر الخميس الماضي حول المرسوم رقم ١٩٤٣ الملغى .

### ثلاث توصيات

وقرر المجلس ان يعرض على الجلسة الجديدة للجمعية العمومية عدة توصيات كما يلي:

اولا — الاخذ بتوصية الجمعية العمومية غير العادية والقاضية بانشاء تعاونية للمستهلكين غايتها ما يلي :

أ — تعريف واقع الانتاج الصناعي اللبناني واسعاره .

ب — المساهمة في الحد من كلفة المعيشة .

وقد باشرت ادارة الجمعية باعداد دراسة مفصلة عن هذا الموضوع على اساس اقامة هال كبير في كل من بيروت وسائر المحافظات باشراف الجمعية .

ثانيا — اقامة معرض دائم للصناعات اللبنانية غايته تعريف المستهلك اللبناني على المنتجات المحلية وبالتالي يكون كمركز سياحي يؤمه السياح .

ثالثا — اعداد حملة اعلامية هدفها التعريف عن واقع الصناعة اللبنانية ودورها في انماء وتطوير اقتصاديات البلاد .

### بدء اعداد الدراسات

واعلن مصدر في مجلس ادارة الجمعية ان الجهاز الاداري في جمعية الصناعيين اللبنانيين قد باشر فعلا اعداد الدراسات العائدة لتنفيذ التوصيات الثلاث المذكورة لعرضها على مجلس ادارة الجمعية في اجتماعه المقرر يوم الاثنين المقبل حيث ترفع بعد ذلك الى الجمعية العمومية التي سيقرر موعدها في الاجتماع القادم .

وتعلق اوساط اقتصادية محايدة اهمية خاصة على التوصيات الجديدة لجمعية الصناعيين وتقول ، ان من شان هذه التوصيات — اذا نفذت بصورة واسعة وبشكل صحيح — ان تسهم في تحسين اوضاع الصناعة اللبنانية في السوق المحلية من عدة زوايا تبدأ باطلاع كافة اللبنانيين على مختلف انواع المنتجات والسلع لهذه الصناعات ، وتنتهي بتحقيق انخفاض فعلي في اسعار المنتجات المعروضة في الاسواق التعاونية الصناعية المقرر انشاؤها .

وتقول الاوساط المذكورة ، ان تحقيق هذين الامرين من شانه السير بالصناعة الوطنية خطوة جديدة في طريق التحدي الذي تواجهه لاثبات وجودها ولتحقيق توسع في حجم انتاجها وتحسين في نوعية المنتجات .

## كبي ينذر الشركة التي تعهدت باصلاح الشبكة الهاتفية

وجه وزير البريد والبرق والهاتف الدكتور جميل كبي انذارا الى الشركة التي تعهدت باصلاح شبكة الخطوط الهاتفية في فترة محددة . وقد انقضت المهلة والشركة لم تنفذ ما تعهدت به وهذا الامر حمل الوزير كبي على توجيه انذار خطي بتنفيذ ما تعهدت به في مهلة ١٥ يوما .

## برقيات للرئيس السادات

وجه نائب صيدا السيد معروف سعد برقية الى الرئيس انور السادات جاء فيها : جماهير صيدا المحتشدة في القصر البلدي احياء لذكرى رائد الامة العربية ، تعاهدكم بان الراية التي حمل مشعلها الرائد العظيم لن تنطفيء .

وبعث السيد وفيق العجوز رئيس الهيئة العليا «للنادي النجوم الرياضي» الذي يستضيف خالد عبد الناصر وفريق « هليوبوليس » برقية الى الرئيس السادات جاء فيها : وصل ولدكم خالد وزملاؤه بسلامة الله ، عشرات الالوف من الجماهير التي هتفت للناصرية تحييكم وتعاهدكم بالسير على طريق القائد الخالد .

# خطة سياسية اقتصادية للسيطرة على حاكمية مصرف لبنان ولمنع تعديل قانون النقد والتسليف

**تراقب الاوساط الاقتصادية والمصرفيه باهتمام بالغ انباء الخلافات الدائرة في نطاق الحكومه ، وتتابع تطوراتها بدقه باعتبار الاهميه الكبرى التي تعلقها على نتائج هذه الخلافات ، والانعكاسات التي ستتركها على صعيد الحياة المصرفيه ، والاتجاهات العامة للسياسه الاقتصاديه في البلاد .**

وتذكر هذه الاوساط ان الخلاف الدائر في اوساط الحكومة والاوساط السياسية المتصلة بها ، اذا كان ظاهره سياسي ، فان مضمونه اقتصادي . واذا كان طابعه البحث في تغيير وزاري معين ، فان وراءه رغبة بعض الجهات في استلام اهم موقع في السياسة المصرفية والنقدية في البلاد ، اي موقع حاكمية مصرف لبنان ، اعتقادا من هذه الجهات أن استلامها لموقع الحاكمية يعني استلامها لموقع التوجيه المصرفي والنقدي والاقتصادي الاساسي في البلاد .

### اهداف متعددة

وتقول هذه الاوساط ان هذا الهدف القديم لهذه الجهات السياسية قد تجدد عندها ، وبدأت تعد عدتها له من خلال تصعيدها للحملة على وزير المال الياس سابا بهدف ابعاده عن موقع المستشارية الاقتصادية والمالية للرئيس فرنجية .

وتمضي هذه الاوساط فتقول انه بالرغم من ان قضية المرسوم رقم ١٩٤٣ التي اضعفت المركز السياسي لوزير المال ، قد انتهت وطويت ... وبالرغم من أن وزير المال قد اظهر انضباطا سياسيا دقيقا والتزاما امينا بسياسة الدولة ، فان الجهات السياسية الراغبة في اقصائه تحاول استخدام وسائل تصعيد الخلاف السياسي وتفجير بعض القنابل بوجهه .

### مجموعتان وقاسم مشترك

وتقول هذه الاوساط ان خصوم الوزير سابا ينقسمون الى مجموعتين: المجموعة الاولى يترأسها اقتصادي يرغب في ابعاد الوزير سابا عن مركز المستشارية الاقتصادية للرئيس فرنجية للحلول مكانه فيها . والمجموعة الثانية يترأسها السيد بيار اده الذي يرغب في ضرب الوزير سابا ، تمهيدا للاتفاق على مركز حاكمية المصرف المركزي التي يعتبر الوزير سابا من ابرز المرشحين لها بعد انتهاء ولاية السيد الياس سركيس .

والقاسم المشترك بين المجموعتين هو رئيس الحكومة السيد صائب سلام الذي تجمعه بالطرف الاول صداقة غير فكرية ، وتجمعه بالثاني صداقة تتجاوز النطاق السياسي العادي .

ومما يزيد في تدخل رئيس الحكومة في هذا الامر ، رغبته في العودة الى تنفيذ سياسة « الانتقام » التي فشل فيها عندما حاول التعرض للسيد الياس سركيس كحاكم مصرف لبنان ، وهي السياسة التي فشلت بفضل تصدي الرئيس فرنجية والوزير سابا لها في الوقت المناسب .

### ضرب الوزير واجهاض القانون

واذا كان لكل من هذه المجموعتين هدف معين من وراء ضرب الوزير وابعاده عن الرئيس فرنجية ، فانه بموجبه مع المجموعتين الاساسيتين ، فان اخطر ما في هذا الالتقاء هو انه يستهدف القضاء على مشروع تعديل قانون النقد والتسليف الذي وضعه وزير المال ، ويهدف من خلاله الى انشاء سوق مالي حقيقي في البلاد وتطوير الجهاز المصرفي بشكل يخدم الانماء الاقتصادي .

وتلفت الاوساط المصرفية النظر الى ان حملة بعض هذه الجهات ضد وزير المال قد بدات عمليا عبر مشروع تعديل قانون النقد والتسليف ، الذي التقى فيه مع النقاط الاساسية لمشروع التعديل الذي وضعته جمعية مصارف لبنان .

وتقول الاوساط المصرفية ان خطر تحرك هذه الجهات للقضاء على وزير المال لا يكمن في الناحية الشخصية لانه لا يهمها اذا ما كان وزير المال قادرا على انفاذ نفسه من المعركة او غير قادر .. وانما الخطورة في المرتكزات المستندة الى منطق هذه الجهات لضرب منطق التطوير المنشودة في القطاع المصرفي والقطاع المالي ، وللابقاء على التوسع القائم القطاع المالي الراهن حيث المصارف الاجنبية ، والمتصدر في حركة الانماء الاقتصادي الرضي .

# اليوم يوقع الاتفاق الجديد مع شركة "الآي - بي - سي"

**علم مندوب « الانوار » ان مشروع الاتفاق الجديد بين الدولة اللبنانيه وبين شركة نفط العراق حول استثمار مصفاة طرابلس من قبل الشركة المذكورة سيوقع في الساعة التاسعة من صباح اليوم الاربعاء ، بعد ان تم تذليل القضيه الوحيدة التي كانت قائمه بوجه الاتفاق والتي تتعلق بمدته ، التي تقرر ان تكون خمس سنوات .**

وكان التوقيع على مشروع الاتفاق المذكور قد اجل منذ اكثر من شهر في اخر لحظة بسبب اصرار وزير المال الدكتور الياس سابا على تعديل نص احدى المواد المتعلقة بمدة الاتفاق ، وممانعة ممثلي الشركة في اجراء التعديل المذكور .

### تهاون ..

ويذكر ان رئيس الحكومة السيد صائب سلام ووزير الاقتصاد السيد صائب جارودي قد دعيا ممثلي الصحافة في وقت معين من اواخر شهر اب الماضي لحضور حفل توقيع الاتفاق المذكور في منزل رئيس الحكومة .. الا ان حضور وزير المال الدكتور الياس سابا في اخر لحظة ، قد حال دون اجراء التوقيع يومذاك ، اذ اصر قبل التوقيع على ان يعدل نص المادة المتعلقة بالمدة ، وتخفيضها من سبع الى خمس سنوات.

واستند الوزير سابا في ذلك الى ضرورة ربط الاتفاق الجديد مع الاي بي. سي — وهو الذي يتناول اسعار الزيت الخام المسلمة للمصفاة ، وبالتالي اسعار جميع المنتجات البترولية المسلمة الى لبنان — بالاتفاقات الاخيرة حول الاسعار الموقعة في طهران ( بشأن الخليج العربي ) وفي طرابلس الغرب ( بشأن النفط المصدر عن موانىء البحر الابيض المتوسط ) خاصة وان مدة هذه الاتفاقيات خمس سنوات .

وقد رضخت شركة الاي. بي. سي. مؤخرا لاصرار الجانب اللبناني الذي تمسك بوجهة نظر الوزير سابا ، وذللت القضية واتفق على توقيع مشروع الاتفاق اليوم .

### زيادة العائدات

وعلمت « الانوار » ان الاتفاق الجديد يضمن للبنان زيادة في العائدات من زاويتين : الزاوية الاولى تعويضات عن قضايا ومتأخرات سنين سابقة .. والزاوية الثانية زيادة العائدات السنوية من استثمار المصفاة . وعلم ان المبلغ الذي سيترتب لخزينة الدولة بموجب الاتفاق الجديد ، بما فيه الحسابات المتأخرة ، يزيد عن ٢٠ مليون ليرة .

والمعلوم ان المفاوضات مع شركة الاي. بي . سي لتعديل الاتفاق الخاص باستثمار المصفاة قد بدأت في شتاء عام ١٩٧٠ ، ايام كان الرئيس فرنجية وزيرا للاقتصاد . وقد جرت المفاوضات وقتها بالاستناد الى دراسة اعدها وزير المال الدكتور الياس سابا وكان مستشارا للرئيس فرنجية ) .. ثم انقطعت المفاوضات فترة بعد انتخابات رئاسة الجمهورية لتتجدد وفق نفس الاسس على يد وزير الاقتصاد السيد جارودي . وكان وزير المال الدكتور سابا يتابع المفاوضات من آن لآخر ، ويعمل على ان تبقى ضمن الخطوط الجديدة التي تضمنتها الدراسة التي اعدها للوزير فرنجية .

انتقلت الى رحمته تعالى امس المرحومة

**رينيه حبيب العم**

وسيشيع جثمانها في الساعة الرابعة من بعد ظهر اليوم الاربعاء الى كنيسة سيدة النياح للروم الارثوذكس ، حيث يصلى عليها ثم تدفن في مدفن العائلة الخاص . تقبل التعازي في منزل الفقيدة بعد الدفن ، وايام الخميس والجمعة والسبت في ٧و٨و٩ الجاري .

# الرؤساء الثلاثة يؤدون القسم الدستورية بالقاهرة

● الرئيس حافظ الاسد يؤدي اليمين الدستورية امام الرئيسين السادات والقذافي في القاهرة مساء امس الاول ● ( صورة من آ.ش.آ )

● الرئيس الليبي القذافي يؤدي اليمين امام الرئيسين السادات والاسد ●

● الرؤساء الثلاثة يتبادلون التهاني بعد انتخاب الرئيس السادات رئيسا لدولة الاتحاد ، ويبدو السيد حسين الشافعي ●

## اجتماعات الرؤساء الثلاثة بالقاهرة تكتسب اهمية خاصة الاتحاد يقوم مستفيدا من دروس الماضي وتجاربه

**اكد تعليق في القاهرة امس، ان على مؤسسات الاتحاد ان تدرك ان بناء القوة الذاتية بجهد التخطيط المشترك وتكامله ، هو الكفيل بان يعطي للاتحادقاعدته الصلبة حتى يصبح بالفعل نواة اولى للدولة العربية الواحدة .**

وقالت « الاهرام » في تعليق على اجتماعات الرؤساء انور السادات وحافظ الاسد ومعمر القذافي فيالقاهرة حاليا : ان الامر الذي لا شك فيه ، ان اتحاد الجمهوريات العربية يقوماليوم مستفيدا من تجربة الامة العربية في الوحدة ، ومستفيدا من دروس نضالها ضد قوى الاستعمار والتخلف، ومستفيدا ايضا من الشوط الطويل الذي قطعته حركتها الثورية نحو الاهداف الوطنية والقومية .

### الاتحاد رد على التحديات

واضافت قائلة : ان الاتحاد بهذا المعنى ينهض لا ليلبي فقط حاجاتالانتماء القومي لدى شعوب ثلاثة من اقطار الامة العربية ، وانما ينهض كرد اكيد على التحديات التي تفرضها ظروف المعركة على الامة العربية .

واستطردت قائلة : ان الاتحاد بهذا المعنى ، بعد استراتيجي جديد بابتداء العمق الى الارض الليبية ، وبطاقاته على ان يربط ويوحد ما بين الجبهة الغربية بامتداد القناة والجبهة الشمالية في سوريا .

وقالت الصحيفة انه استنادا الى ذلك ، فان مهمة مؤسسات الاتحاد هي تعزيز نضال شعوبها ضد قوى العدوان الاسرائيلي ، وتوثيق عرى الوحدة بين شعوبها وتعزيز علاقات الاتحاد بالقوى العالمية المؤيدة لقضايا النضال العربي .

واختتمت تعليقها بقولها : ان على مؤسسات الاتحاد ان تدرك ان بناء القوة الذاتية بجهد التخطيط المشترك وتكامله ، هو الكفيل بان يعطي للاتحاد قاعدته الصلبة حتى يصبح بالفعل نواة اولى للدولة العربية الواحدة .

### اهمية خاصة لاجتماعات الرؤساء

اما صحيفة الجمهورية فقالت في تعليقها : ان اجتماعات مجلس رئاسة اتحاد الجمهوريات العربية بالقاهرة، تكتسب اهميتها الخاصة من ركنين اساسين هما نوعية المسائل التي سيناقشها الرؤساء ويتخذون قرارات فيها ، ثم الظروف التي تحيط بالوطن العربي داخليا وخارجيا .

واضافت قائلة : ان امتنا العربية تنتظر من القرارات والخطوات ما يدعم وحدتها ويبنيها بمتانة وصلابة ويجمع قواها في مواجهة العدو الصهيوني الاستعماري .

وقالت : ان مثل هذه الاجراءات والمشروعات تعكس اتجاها سليما تماما، وينبغي العمل في اطاره بسرعة .

واشارت في هذا الصدد الى ان دعم اية وحدة وترسيخ اقدامها واقامتهاعلى اساس صلب متين ، لا يكفي لتحقيقه الاشكال الدستورية والتنظيمات الموحدة المختلفة والمشروعات المشتركة ، وانما لا بد من توفير كافة الفرص والتسهيلات لتحقيق اوسع نطاق من الاتصال والالتقاء بين شعوب الدول التي تضمها هذه الوحدة .

واستطردت قائلة : ان المقصود بالاتصال هنا ليس ذلك الاتصال الذي يتم بناء على ترتيبات او في مناسبات سرعان ما تنتهي ، ولكن المقصود هو فرص الاتصال الحر المستمر التي يشعر المواطن في ظلها بانه سيكون في وطنه حيثما ذهب ، وانه لن يصطدم باية قيود او اجراءات من شانها ان تجعله يشعر بانه يعبر حدودا وينتقل الى ارض اجنبية .

القاهرة — آ.ش.آ

## صلاحيات رئيس ومجلس رئاسة اتحاد الجمهوريات كما يحددها الدستور

**حدد دستور اتحاد الجمهوريات العربية الذي اقر في الاستفتاء الشعبي في اول ايلول الماضي ، مهمات وصلاحيات مجلس رئاسة الاتحاد الذي انتخب الرئيس انور السادات رئيسا له مساء امس الاول .**

وفي ما يلي نص المواد المتعلقة بمجلس الرئاسة الذي اشتمل عليه الفصل الثاني من الدستور .

● اولا — مجلس رئاسة الاتحاد

مادة ١٥ — يتكون مجلس رئاسة الاتحاد من رؤساء الجمهوريات الاعضاء ، وهو السلطة العليا في ممارسة الاختصاصات المقررة للاتحاد في هذا الدستور .

مادة ١٦ — ينتخب مجلس الرئاسة رئيسا له من بين اعضائه ، وذلك لمدة سنتين قابلةللتجديد ،ويضع المجلس لائحة داخلية تنظم عمله .

مادة ١٧ — يؤدي كل من اعضاء مجلس الرئاسة امام مجلس الامة الاتحادي اليمين التالية :

« اقسم بالله العظيم ان احافظ مخلصا على اتحاد الجمهوريات العربية ،وان احترم الدستور والقانون وان اناضل لخدمة مصالح الشعب وتحقيق اهداف الامة العربية .

### قرارات المجلس تصدر باغلبية

مادة ١٨ — تصدر قرارات مجلس الرئاسة بالاغلبية فيما عدا الحالات الاتية :

أ — المسائل التي يشترط فيها الدستور والاحكام الاساسية لاتحاد الجمهوريات العربية الاجماع .

ب — المسائل الهامة الاخرى التي يرى احد اعضاء مجلس الرئاسة ضرورة الاجماع فيها ، وذلك خلال سنتين من تاريخ نفاذ هذا الدستور .

مادة ١٩ — اذا حدث فيما بين ادوار انعقاد مجلس الامة الاتحادي او في فترة حله ، ما يوجب الاسراع في اتخاذ تدابير لا تحتمل التاخير ، جاز لمجلس رئاسة الاتحاد ان يصدر في شانها بالاجماع قرارات تكون لها قوة القانون .

ويجب عرض هذه القرارات على مجلس الامة الاتحادي لاقرارها في اول دور انعقاده ، فاذا لم تعرض على المجلس زال ما لها من اثر من تاريخ انعقاد المجلس ، اما اذا عرضت ورفضها المجلس فيزول ما كان لها من اثر من تاريخ الرفض .

مادة ٢٠ — يصدر مجلس رئاسة الاتحاد اللوائح اللازمة لتنفيذ القوانين الاتحادية ولتنظيم المؤسسات والمرافق التي يشرف عليها الاتحاد .

مادة ٢١ — لا تنفذ قرارات مجلس رئاسة الاتحاد الا بعد نشرها في الجريدة الرسمية الاتحادية ما لم ينص على غير ذلك في صلب القرار .

مادة ٢٢ — ينعقد مجلس رئاسة الاتحاد في عاصمة الاتحاد .

ويجوز بقرار منه عقده في اي مكان اخر داخل الاتحاد .

### المجلس الوزاري للاتحاد

● ثانيا — المجلس الوزاري الاتحادي

مادة ٢٣ — يعين مجلس رئاسة الاتحاد عددا من الوزراء يتكون منهم مجلس وزاري اتحادي برئاسة رئيس يعينه مجلس الرئاسة .

ويحدد مجلس الرئاسة اختصاصات كل وزير اتحادي .

ولا يجوز الجمع بين منصب الوزير الاتحادي وبين اي منصب عام او وظيفة عمومية في احدى الجمهوريات ، الا في حالات استثنائية يوافق عليها مجلس رئاسة الاتحاد .

مادة ٢٤ — الوزراء الاتحاديون مسؤولون امام مجلس الرئاسة في ممارسة مهامهم ، ويؤدون امامه اليمين المنصوص عليها في المادة ( ١٧ ) من هذا الدستور .

مادة ٢٥ — يعقد المجلس الوزاري الاتحادي اجتماعات دورية وطارئة للنظر في الشؤون التنفيذية للاتحاد ، ولتنسيق اعمال الوزراء الاتحاديين ويمارس المجلس والوزراء المسائل التالية على وجه الخصوص :

أ — اعداد مشروعات القوانين والقرارات الاتحادية .

ب — اعداد الدراسات التي يقتضيها تحقيق المهام المنوطة بالاتحاد.

ج — الاتصال بالوزراء المختصين في الجمهوريات الاعضاء لممارسة اختصاصات الاتحاد وفقا للقواعد التي يقررها مجلس الرئاسة .

د — متابعة تنفيذ القوانين والقرارات الاتحادية واعداد تقارير دورية لرفعها لمجلس الرئاسة .

ه — اعداد مشروع موازنة الاتحاد.

مادة ٢٦ — يضع مجلس الرئاسة بقرار منه نظام عمل المجلس الوزاري الاتحادي .

ثالثا — ٢٧ — ينشيء مجلس الرئاسة مجالس اتحادية للشؤون التخطيطية والاقتصادية والاجتماعية ولشؤون الامن القومي ، والسياسة الخارجية، والتربية والتعليم والثقافة والبحث العلمي والاعلام واية مجالس او هيئات متخصصة او لجان فنية اخرى يراها لازمة لتحقيق اهداف الاتحاد ويتحدد تشكيل واختصاصات تلك المجالس والهيئات واللجان وعلاقاتها بالوزراء الاتحاديين بموجب قرارات تصدر عن مجلس الرئاسة .

رابعا — الموظفون الاتحاديون

مادة ٢٨ — يصدر قانون اتحادي بنظام الموظفين الاتحاديين بين شروط توظيفهم وواجباتهم والمزايا المالية والمعنوية المقررة لهم وما يكفل لهم الاستقلال في اداء اعمالهم .

## دمشق تشيد بانتخاب السادات رئيسا لدولة اتحاد الجمهوريات

**اشادت صحيفتا « البعث » « والثورة » في دمشق امسبانتخاب الرئيس انور السادات رئيسا لدولة اتحاد الجمهورياتالعربية ، واكدتا ان هذاالانتخاب وضع الاتحاد امام مسؤولياته الجسيمة .**

وقالت صحيفة « البعث » امس : ان انتخاب الرئيس السادات ، سيعمل على توحيد قوى الاقطار الثلاثة في وجه العدو الصهيوني والقوى المعادية للعرب .

وقالت صحيفة « الثورة » : ان انتخاب الرئيس السادات وضع اتحاد الجمهوريات العربية امام مسؤولياته الجسيمة ، وان لقاء الرؤساء الثلاثة سيؤدي الى توحيد موقف الجماهير العربية في الوطن العربي تحت قيادة واحدة لتحقيق الانتصار الحتمي على منطق التجزئة والاقليمية ، وليكون ردا حاسما على المخططات الاستعمارية وفي سبيل تحرير الاراضي العربية المحتلة .

### وليبيا ترحب بالانتخاب

وفي طرابلس الغرب ابرزت الصحف الليبية انتخاب الرئيس السادات رئيسا لدولة الاتحاد في عناوينها الرئيسية ، ونشرت في صفحاتها الاولى نبذة مطولة عن حياته .

وقالت الصحف ان الرؤساء الثلاثة السادات والقذافي والاسد حققوا امال الامة العربية في الوحدة، وعليهم تحمل مسؤولية الدولة الكبيرة وتحويل الهزيمة الى انتصار .

واضافت الصحف الليبية : ان دولة الاتحاد مسؤولية تاريخية وهي ليست مسؤولية الرؤساء الثلاثة ، وانما مسؤولية الشعب العربي جميعه ، وانه يجب ان تسخر كافة الامكانيات لتحقيق الاهداف الكبرى .

وقالت صحيفة « الرائد » : ان اجتماعات القاهرة علامة مشرقة على طريق النضال ، وهي تؤكد بان الامة العربية اذا ما خسرت معركة ، قادرة على ان تنتصر في معارك اخرى ، وان دولة الوحدة ستحقق للشعب العربي اعظم امنية في حياته وتقرب يوم النصر .

واكدت في ختام تعليقها انه قد بدات مرحلة بناءالدولة الجديدة التي ستعيد الارض المحتلة .

دمشق ، طرابلس — آ.ش.آ ، و ر

## النميري يعلن انه سيصدر قريبا قرارا بتكوين الاتحاد الاشتراكي السوداني

**اعلن الرئيس السوداني جعفر النميري انه سيصدرقرارا جمهوريا بتكوين الاتحاد الاشتراكي السوداني بعد انيرفع اليهالمؤتمر القومي للاتحادتوصياته .**

وقال النميري في حديث نشرته امس صحيفة « الايام » ان عضوية الاتحاد مفتوحة لكل سوداني ملتزم بافكار واهداف ثورة ايار ، وبالميثاق الوطني كدليل عمل للثورة . وقال ان مجلس الشعب الذي سياتي وفق الدستور المؤقت الحالي ، يختلف عن مجلس الشعب الذي سيكون وفق الدستور الدائم .

واضاف ان الاتحاد الاشتراكي السوداني يعتبر تنظيما سياسيا شعبيا ، وان مجلس الشعب يعتبر مؤسسة دستورية ، وستكون للاتحاد وحدات في اماكن السكن والعمل المختلفة ولا بد للتنظيم الشعبي ان يتغلغل وسط الجماهير وان ينتشر بين الناس .

### المساواة بين المواطنين

وتحدث الرئيس السوداني عن الملامح الرئيسية للدستور الدائم ، فقال ان في مقدمتها التاكيد على المساواة بين السودانيين في الحقوق والواجبات دون تمييز . ولا حرية سياسية بدون حرية اجتماعية ، ولذا سيتضمن الدستور النص على حق العمل لكل قادر وحق التعليم والرعاية الصحية بحيث لا تصبح هذه الرعاية سلعة تباع وتشرى .

وقال الرئيس السوداني ان الرجعية لن تسلم للشعب بحق ممارسة السيادة على نفسه ، وستراودها احلام العودة ، الى الديمقراطية المزيفة . كما ان الاستعمار لن يسمح بعمل متقدم وتقدمي على ارض السودان ، وسيصعد مؤامراته ولكن الثقة عظيمة في الشعب السوداني ، ولن يستطيع احد ان يتغلب عليه .

### التصدي لكل المؤامرات

وقال الرئيس النميري : انني واثق من ان الشعب وقواته المسلحة سيتصدون لكل مؤامرة تستهدف الوطن والثورة . وندعو الشعب الى اليقظة والاستعداد لمواجهة كل من تحدثه نفسه بالتامر ضد السودان .

واشار الى توعية حكومته القادمة التي ستشكل بعد اعلان نتيجة الاستفتاء على رئاسة الجمهورية ، فقال : انها ستكون وزارة عمل .

وقال : انني اريد مواطنين متعاونين عاملين لا يكلون ولا يملون من العمل .

واضاف الرئيس النميري قائلا : اننا في سياستنا الخارجية نقيم علاقات مع كافة شعوب العالم على اساس ان نحترم سيادتها على اراضيها لتحترم سيادتنا على اراضينا ، لا نملي عليها ولا نرضى ان يملي احد علينا ، لا نتدخل في شؤونها الداخلية ، ولا نسمح لاحد بالتدخل في شؤوننا .

ثم قال ان السودان يتحرك ببصيرة وضمير دون مساومة في المجال الدولي على اساس مبدا « اننا اقوياء امام الاصدقاء واشداء في وجه الاعداء » .

الخرطوم — آ.ش.آ

● الرئيس النميري اثناء زيارته للسفارة الصينية ، والى جانبه السفير واحد كبار الدبلوماسيين الصينيين ● ( صورة من مراسل « الانوار » )

**الخرطوم — من مراسل « الانوار » فؤاد عباس .**

**حضر الرئيس السوداني جعفر النميري ، حفلة الاستقبال التي اقامتها سفارة ، الصين الشعبية في الخرطوم لمناسبة العيد القومي الصيني .**

وقد امضى الرئيس النميري فترة من الوقت في السفارة حيث تبادل الحديث مع السفير حول الصداقة السودانية — الصينية ، ورغبة البلدين في تطويرها الى اقصى الحدود .

وجرى للرئيس السوداني استقبال حافل لدى وصوله الى مبنى السفارة مع اعضاء مجلس الثورة .

وقد بعث النميري ببرقية الى الزعيم الصيني ماوتسي تونغ والى رئيس الحكومة شو ان لاي بمناسبة الذكرى الثانية والعشرين لتاسيس جمهورية الصين الشعبية . وجاء في البرقية :

« يسرني ان اتقدم اليكم باخلص تهاني القلبية واطيب الامنيات مني ومن زملائي في مجلس قيادة الثورة ، وباسم شعب جمهورية السودان الديمقراطية راجيا لكم موفور الصحة والعافية ، وللشعب البطل في جمهورية الصين الشعبية دوام التقدم والازدهار ، املا ان تزداد وتتعمق الصلات الاخوية الوثيقة بين بلدينا وشعبينا من اجل مصلحة الشعبين ومن اجل سلام وتقدم ورفاه العالم .

## امير الكويت يهنىء السادات

بعث الشيخ صباح السالم الصباح امير الكويت ببرقية التهنئة التالية الى الرئيس انور السادات بمناسبة انتخابه رئيسا لاتحاد الجمهوريات العربية :

يطيب لي ان ابعث الى سيادتكم باصدق التهاني واطيب التمنيات بمناسبة انتخابكم رئيسا لاتحاد الجمهوريات العربية راجيا لشخصكم موفور الصحة والسعادة ولاتحاد الجمهوريات الشقيقة كل تقدم وتوفيق لتحقيق الامال المعقودة عليه كتعبير عملي لاحاسيس امتنا العربية، وكخطوة اولى على طريق الاتحاد الشامل .

الكويت — آ.ش.آ

## وزير الدفاع السوداني يزور السعودية

سيتوجه اللواء خالد حسن عباس وزير الدفاع السوداني الى السعودية اليوم ليسلم الملك فيصل رسالة خاصة من الرئيس السوداني جعفر النميري .

وقالت وكالة الانباء السودانية الرسمية التي اعلنت ذلك ، ان السيد منصور محجوب وزير الاقتصاد سيرافق اللواء عباس في هذه الزيارة .

الخرطوم — آ.ش.آ ، ر

## خليفاوي يستقبل سفير الكويت

استقبل اللواء عبد الرحمن خليفاوي رئيس مجلس الوزراء السوري بعد ظهر امس السيد عبد الله احمد حسين سفير الكويت بدمشق .

دمشق — سانا

## تعيين سفيرين جديدين بالعراق

تقرر في بغداد امس تعيين السيدين جاسم كاظم العزاوي ويونس مصلح سفيرين في ديوان وزارة الخارجية .

بغداد — واع

## الملك حسين يحضر حفلة تخريج

قال الملك حسين ان الدور الذي تقوم به القوات الاردنية المسلحة لا يقف عند حد الدفاع عن الامة العربية في مواجهة غزوات التوسع الصهيوني ومخططاته ، ولكنه يتعدى ذلك الى صنع الجندي العربي واعداده وتزويده بالحديث الصحيح من القدرات والخبرات في الشؤون العسكرية المختلفة .

وكان العاهل الاردني يتحدث فيخريجي دورة من مدرسة المرشحين التابعة للقوات الاردنية المسلحة .

ويشترك في هذه الدورة عدد من ابناء امارتي قطر وابو ظبي .

عمان — ي.

## ترشيح طه حسين لجائزة نوبل

رشح مجمع اللغة العربية الدكتور طه حسين للحصول على جائزة نوبل للسلام لعام ١٩٧٢ .

وكانت لجنة نوبل في البرلمان السويدي قد بعثت بخطاب رسمي الى وزارة الخارجية تطلب فيه ترشيح احدالمفكرين المصريين البارزين للجائزة ، ومن ثم عقد حولت الوزارة الخطاب الى المجمع اللغوي لترشيح من يراه .

وقد رشح طه حسين نظرا لمكانته الادبية والفكرية التي جاوزت حدودمصر الى المجتمع الدولي كله . وهذه اول مرة يرشح فيها مصري لجائزة نوبل للسلام .

القاهرة — آ.ش.آ

## الترشيح لوحدات الاتحاد الاشتراكي في ليبيا

اصدرت اللجان التاسيسية للاتحاد الاشتراكي الليبي في المحافظات قرارات بتشكيل لجان تلقي طلبات الترشيح للوحدات الاساسية .

ومما يذكر ان انتخابات اعضاء الوحدات الاساسية للاتحاد الاشتراكي في ليبيا ، ستبدأ يوم ٢٩ تشرين الاول الحالي .

طرابلس — آ.ش.آ

## اجتماعات اللجنة الدائمة للاعلام العربي بالقاهرة

تبدا مساء [illegible] الدول العربية اجتماعات اللجنة الدائمة للاعلام العربي [illegible] اجتماعات اللجنة لاول مرة ممثلو البحرين وقطر وعمان بعد [illegible] .

وستبحث اللجنة [illegible] لها ، كما ستبحث انعكاسات الراي العام العالمي الصيني [illegible] الخطة الاعلامية [illegible] دول العالم [illegible] على الطاء [illegible] لموقف الصين [illegible] .

# رياض [illegible] مقترحات روجرز حول الشرق الاوسط ويعلن انها [illegible] غامضة وتؤدي الى الفوضى

[illegible] وزير الخارجية المصري امس الاول ،ان دعوة وزير الخارجية الاميركي وليام روجرز للوصول [illegible] السويس ، وجدول الاعمال المؤلف من ست نقاط الذي اقترحه ، هما مشروعان [illegible]

اعلن السيد محمود [illegible] أي اتفاق لاقامة [illegible] غامضان .

واضاف رياض قائلا [illegible] يؤديان الى الفوضى [illegible] نقض للمشروع الذي [illegible] وللسياسة الخارجية الاميركية [illegible]

ومضى السيد رياض قائلا [illegible] على اسرائيل ان تنسحب [illegible]

واستطرد الوزير المصري قائلا [illegible] خلال الاسبوع الماضي [illegible] الاسرائيلية الى الحدود المصرية [illegible]

[illegible] المشروعين فانهما بكل صراحة [illegible] اقتراحات روجرز الاخيرة بانها [illegible] ٩ كانون الاول عام ١٩٦٩ ، [illegible] نيكسون نحو الشرق الاوسط . [illegible] اوضح في مشروعه انذاك بان [illegible] المصرية المحتلة .

[illegible] محادثاته في واشنطن مع روجرز [illegible] على ضرورة انسحاب القوات [illegible] من حزيران عام ١٩٦٧ .

## المقترحات تؤدي لمناقشة غير مقنعة

وقال : ان دعوة روجرز امس الاول الى انسحاب جزئي للقوات الاسرائيلية الى حدود اوضحها الوزير الاميركي ، لا تفسح المجال امام مناقشة مقنعة ، وغير مقبولة مني . ولن تكون هناك اية تسوية ما لم تنسحب القوات الاسرائيلية من اراضي بلادي .

واردف السيد رياض قائلا : لسنا ضد الانسحاب تدريجيا . بالعكس هذا هو راينا . انها مبادرة من رئيس جمهوريتنا . لقد تحدثنا حول هذه القضية بالذات عندما زار روجرز مصر .

وقال الوزير المصري ان مصر لم نطالب ابدا باتفاق حول قناة السويس . واضاف : لقد طالبنا بانسحاب كامل للقوات الاسرائيلية بناء لتعليمات من الرئيس انور السادات ، واننا لن نقبل الا بالانسحاب الكامل .

ومضى رياض قائلا : يجب الوصول الى اتفاق يتضمن عدة خطوات . فاذا ما توصلنا الى حل خطوة انتقلنا الى حل الخطوة الثانية وهكذا .

وقال ردا على سؤال ان عنصر الزمن بالنسبة لمختلف الخطوات يمكن بحثه .

واضاف وزير الخارجية المصرية قائلا انه يتوقع من الجمعية العامة لا مجلس الامن معالجة الوضع الراهن في الشرق الاوسط ، لان الموضوع مدرج على جدول اعمالها .

وكان رياض قد القى خطابا في الجلسة الصباحية التي عقدتها الجمعية العامة امس الاول ، وسيبقى في نيويورك حتى يوم الاحد القادم .

وقال انه ينتظر مخابرة من روجرز حول الاجتماع المقبل بينهما .

## انتقاد سوفياتي لاراء روجرز

وسئل السفير السوفياتي جاكوب ماليك عن وجهة نظره في الخطاب الذي القاه وزير الخارجية الاميركية في الجمعية العامة والذي تضمن عدة اقتراحات لتسوية ازمة الشرق الاوسط فقال :لم اقرا نص الخطاب حتى الان.

وقال ناطق باسم الوفد السوفياتي ، ان روجرز يريد من العرب ان يوقعوا اتفاقا موقتا مع اسرائيل دون التاكيد لهم بان القوات الاسرائيلية ستنسحب من جميع الاراضي المحتلة .

وقال السفير السعودي جميل بارودي معلقا على ملاحظات روجرز الاخيرة حول الشرق الاوسط : كلما استمر الاميركيون في الحديث عن ازمة الشرق الاوسط ، كلما تعرقل الوصول الى حل .

الامم المتحدة — ر ، ا.ب

# كوسيغين يبدأ محادثاته مع الرئيس الجزائري

بدأ اليكسي كوسيغين رئيس [illegible] الحكومة السوفياتية محادثاته في الجزائر امس مع الرئيس [illegible] بومدين حول العلاقات الثنائية وازمة الشرق الاوسط [illegible] البحر المتوسط .

وكان كوسيغين قد وصل الى الجزائر امس الاول في زيارة رسمية تستغرق اربعة ايام هي الزيارة الاولى للجزائر التي يقوم بها زعيم سوفياتي منذ ان زار الرئيس نيكولاي بودغورني الجزائر في شهر اذار سنة ١٩٦٩ .

[illegible] المحادثات التي تتألف من ١٣ عضوا ، [illegible] عبد العزيز بوتفليقة وزير [illegible] الخارجية الذي قام بزيارة للصين في [illegible] شهر تموز الماضي ، كما اشترك [illegible] السيد بلعيد عبد السلام وزير [illegible] الصناعة والطاقة والسيد الطيبي العربي [illegible] الزراعة .

[illegible] الوفد السوفياتي فقد ضم وزيرين [illegible] وزيرا التجارة الخارجية والشؤون [illegible] ، ومسؤولين من وزارتي [illegible] العلاقات التجارية والتخطيط .

[illegible] ان كوسيغين قد عقد اجتماعا [illegible] مع بومدين مساء امس الاول [illegible] من وصوله من موسكو .

الجزائر — ر

## موسكو توسع اتصالاتها

ويرى مراقبون في الزيارة [illegible] ستعقبها زيارة للمغرب [illegible] من موسكو لبناء وتنويع [illegible] العالم العربي وفي البحر [illegible] المتوسط .

واشترك في الوفد الجزائري [illegible]

# اسرائيل تتوقع ضغطا اميركيا بعد انتهاء اجتماعات الجمعية العامة للامم المتحدة

قالت الصحف في تل ابيب ،ان حكومة اسرائيل قلقة من النقاش الدائر حاليا مع الولايات المتحدة حول التسوية الجزئية في الشرق الاوسط . واضافت انها ان تتخطى اسرائيل [illegible] العقبه الفصلية وهي اجتماعات الجمعيه العامه للامم المتحدة ،الا ويكون النشاط والضغط الاميركيان بانتظارها . ودعت هذه الصحف اميركا الى مزيد من التصلب ، والى تزويد اسرائيل بالاسلحة التي ادعت انها الوحيدة التي تؤدي الى الحل المعقول .

[illegible] نشرة مؤسسة الدراسات [illegible] الفلسطينية عن الصحفي الاسرائيلي [illegible] حريف قوله في جريدة «معاريف»: [illegible] يقلق صانعي السياسة في [illegible] اليوم ، هو النقاش الدائر [illegible] والاميركيين حول تسوية النزاع [illegible] . ففي اطار هذا النقاش ، [illegible] واشنطن في الضغط على [illegible] .

[illegible] حريف : ان واشنطن ترغب في [illegible] انها لا تؤيد اسرائيل فقط ، وقد [illegible] هذا الامر بوضوح اكثر ، عندما [illegible] نشاطها من اجل التسوية [illegible] .

[illegible] : بعد ان تتخطى اسرائيل [illegible] الفصلية — الجمعية العمومية [illegible] التشاط الاميركي بانتظارها [illegible] تطالب واشنطن اسرائيل بامرين: [illegible] على عبور « عدد معين » من [illegible] المصرية لقناة السويس ، وعلى الانسحاب اكبر مسافة ممكنة عن القناة .. وفي ايار عندما زار روجرز وسيسكو اسرائيل ، اثر امر موافقة اسرائيل على عبور رمزي لعشرات من الجنود المصريين . ولكن بعد مرور نحو شهرين ازدادت « شهوة » سيسكو ، ثم اقترح بعد زيارته للقاهرة ان توافق اسرائيل على عبور ٧٥٠ جنديا مصريا .

وذكر حريف : ان اسرائيل لن تتنازل عن موقفها من التسوية الجزئية . ودعا الولايات المتحدة الى التصلب وتزويد اسرائيل بالاسلحة « فهذا وحده يؤدي الى الحل المعقول الذي يضمن السلام في المنطقة » .

## دايان : لا بديل لاميركا كركيزة

وفي حديث مع صحيفة « ها آرتس » الاسرائيلية ، قال موشيه دايان : ان على اسرائيل الا تفكر في البحث عن بديل للولايات المتحدة كركيزة لها . ذلك انه لا توجد الان اية دولة تستطيع ان تمنحنا مساعدة عسكرية وسياسية اكبر من مساعدة الولايات المتحدة . وانا اقترح ان نبذل كل ما في وسعنا لتحقيق تفاهم اقصى مع الولايات المتحدة والا نبحث عن بديل .

وكذلك اجرت صحيفة « دافار » الاسرائيلية مقابلة مع يهوشفاط هركابي رئيس شعبة المخابرات في الجيش الاسرائيلي سابقا ، والمحاضر في الجامعة العبرية حاليا ، وسارة لوكو يزرعالي المسؤولة عن الدائرة المصريه في معهد « شيلواح » . وتناول الحديث رايهما في العلاقات الاميركية — المصرية .

وقال هركابي : انه يوجد تقارب قليل من جانب مصر ، وربما اكثر من جانب الولايات المتحدة . واضاف : « ان الاتجاه في مصر نحو « الواقعية » قوى الاتجاه نحو السلام . ومن الصعب على مصر ان تسلم بنا . ويخيل الي ان مصر لا تريد التسليم بوقف النزاع .. انها مستعدة لصنع سلام لا يكون نهاية للنزاع . وارتباط مصر بالاتحاد مع ليبيا وسوريا ليس بالطبع عاملا لاحلال السلام .

وقالت سارة يزرعالي : حقق التقارب بين واشنطن والقاهرة تقدما . فالمحادثات التي كانت قائمة في عهد عبد الناصر تعمقت وتوسعت ، والمهم هو ان هذا يتم الان بصورة علنية . ولكن على الرغم من استعداد الطرفين للتقارب ، لم ينتج حتى الان وضع طبيعي كامل في العلاقات السياسية والاقتصادية . واعتماد مصر العسكري والاقتصادي على الاتحاد السوفياتي ؛ هو دون شك ، عامل معرقل .

## صواريخ مصر مسدس موجة لصدغ اسرائيل

ويقول حاييم هرتزوغ رئيس المخابرات الاسرائيلي السابق في حديث مع صحيفة « ها آرتس » : ان هدفا سياسيا يكمن وراء اسقاط المصريين طائرة « ستراتو كروزر » الاسرائيلية .. فمن مصلحة مصر خلق جو متوتر مشوب بالحرب ، وهذا ما يحاول المصريون خلقه دائما عند افتتاح دورة الجمعية العمومية للامم المتحدة . اما مصلحة اسرائيل ، فهي خلق جو من الهدوء النسبي يخفف من الضغوط الخارجية .

واعرب عيزر وايزمن عن اعتقاده بان العملية المصرية ، تدل على ثقة المصريين الكاملة بجهاز صواريخهم ، وان باستطاعتهم امتصاص ضربة اسرائيلية مضادة . وتوقع وايزمن ان يقوم المصريون بتوجيه ضربات عسكرية اخرى باشكال مختلفة .

وسئل وايزمن : هل ينبغي ان تهاجم اسرائيل حاجز الصواريخ اذا خرق المصريون وقف اطلاق النار مرة اخرى ؟ فاجاب : اعتقد ان علينا ان نبعد خطر الصواريخ عن قواتنا في سيناء . علينا ان نمكن سلاح الجو من الاقلاع والدفاع عن قواتنا على القناة . وهذا يعني القضاء على حاجز الصواريخ .. ان حاجز الصواريخ على القناة هو بمثابة مسدس موجه الى صدغ اسرائيل .

والجدير بالذكر ان الناطق باسم الجيش الاسرائيلي ، اعلن رسميا ان اسماء قتلى طائرة « ستراتو كروزر » لن تنشر . وكذلك ، لا يبدو من متابعة لوائح المتوفين التي تنشر في الصحف الاسرائيلية ، ان اسماء هؤلاء قد وردت في هذه اللوائح . ولعل هذا التكتم يعود الى اهمية هؤلاء القتلى ، ويؤكد ان الطائرة لم تكن مجرد طائرة نقل عادية كما زعمت اسرائيل .

# الصحف الاسرائيلية تهاجم روجرز وتدعي انه يؤيد الموقف العربي

هاجمت الصحف الاسرائيلية امس ، مقترحات روجرز للتسويه الجزئيه في الشرق الاوسط ، وادعت انها كشفت عن تاييد اميركي واضح للرغبات المصريه .

[illegible] صحيفة « يديعوت احرونوت» ان العلاقات بين اسرائيل والولايات المتحدة [illegible] اعلى حد من القلق منذ ١٥ سنة . وزعمت : لقد بلغنا مرحلة خطيرة في علاقاتنا مع واشنطن .. انها [illegible] مواجهة منذ تلك التي حصلت [illegible] عام ١٩٥٦ .

[illegible] : ان ما يجب ان نتوقعه ، [illegible] . وليس من شك في ان اسرائيل يجب ان تتخذ الان موقفا [illegible] شجاعا .

الخارجية السوفياتية اندريه غروميكو، ووزير الخارجية المصرية محمود رياض.

وادعى ايبان : ان جميع التنازلات حتى الان قدمت من جانبنا ، وان الخطوة المقبلة يجب ان تاتي من مصر .

وقال ايبان انه ابلغ وزير الخارجية الاميركي مرة اخرى ان الحل الحقيقي سيتحقق فقط بواسطة اجراء محادثات وجها لوجه بين العرب والاسرائيليين على حد زعمه .

تل ابيب ، الامم المتحدة — ر ، ا.ب وصف ، ي.ب

## [illegible] عن موقف اميركا

وقالت صحيفة « معاريف » الاسرائيلية بدورها خطاب روجرز في الامم المتحدة امس الاول ، وادعت انه وضع [illegible] لدور واشنطن في الوساطة ، وجعلها تتحول الى غريق.

وقالت صحيفة « دافار » الاسرائيلية الناطقة بلسان الاتحاد العام للعمال « الهستدروت » : ان مقترحات روجرز كشفت عن تاييد واضح للرغبات المصرية .

[illegible] صحيفة « جيروزاليم بوست » [illegible] المستقلة على هذه المقترحات بقولها [illegible] الضغط الاميركي المتزايد على اسرائيل فيما يتعلق باعادة فتح قناة السويس [illegible] يمكن ان يكون مميتا بالنسبة [illegible] الاميركية .

وقالت صحيفة « يدعوت هاداشوت» الناطقة بالايطالية ، ان مقترحات روجرز لم تضع [illegible] اعتبارها مطالب اسرائيل الخاصة [illegible] اجراء مفاوضات مباشرة مع مصر [illegible] .

وحذرت الصحيفة من ان مزيدا من التنازلات [illegible] يمكن ان يؤدي الى حرب [illegible] .

## اجتماع روجرز وابا ايبان

[illegible] وكان روجرز قد اجتمع مع ابا ايبان وزير الخارجية الاسرائيلي [illegible] الامم المتحدة امس الاول .

وقال مسؤولون اميركيون ان روجرز [illegible] نتيجة محادثاته في واشنطن [illegible] الاسبوع المنصرم مع وزير [illegible]

## العدو يحكم على عربي بالسجن المؤبد

حكمت محكمة عسكرية اسرائيلية في اللد امس بالسجن مدى الحياة على فدائي عربي بعد ان اتهمته بالانتماء الى منظمة غير مشروعة وبحيازة اسلحة واطلاق النار على قوات اسرائيلية .

وزعم قرار المحكمة ان الفدائي وهو حسن شاكر علي ويبلغ العشرين من عمره من قريته في الضفة الغربية المحتلة من الاردن بعد خلاف مع افراد عائلته .

اللد — ر

## شركة اميركية تطلب شراء الغاز الليبي

تقدمت شركة « تكساس ايسترن ترانسيمشن كوربوريشن » الاميركية بطلب الى اللجنة الاتحادية للطاقة في الولايات المتحدة للسماح لها باستيراد ٣ ملايين برميل من الغاز الطبيعي السائل .

واقترحت الشركة ان تشتري هذا الغاز من شركة « ايسوانتر ناشونال » التي تملك فائضا من الغاز الطبيعي الليبي الذي تبيعه الى اسبانيا وايطاليا .

هيوستن — وصف

## رئيس وزراء قطر يستقبل المقيم البريطاني

استقبل الشيخ خليفة [illegible] نائب امير قطر ورئيس الوزراء [illegible] الاول جيفري ارثر المقيم [illegible] البريطاني بالخليج العربي .

وكان ارثر قد وصل الى الدوحة امس الاول قادما من البحرين في اول زيارة يقوم بها لقطر منذ استقلالها [illegible] اعلن في اول ايلول الماضي .

الدوحة [illegible]

## الدول العربية تقاطع مؤتمرا للتجارة في تايلاند

قال الفيلد مارشال تانوم كيتيكاشورن رئيس وزراء تايلاند امس [illegible] العربيه لا تريد حضور مؤتمر [illegible] للتجارة والتنمية معقد في بانكوك [illegible] نعتقد أن لتايلاند اتصالات مع اسرائيل .

وصرح المارشال كيتيكاشورن للصحفيين بعد أن افتتح المؤتمر الذي يستغرق ثلاثة ايام وتشترك فيه البلدان الاسيوية المنتمية الى المؤتمر الدولي للتجارة والتنمية ، بان لتايلاند علاقات مع الدول العربية واسرائيل على السواء .

بانكوك — ر

## وزير خارجية الاردن : لا سلام والقدس محتلة

قال السيد عبد الله الصلاح وزير خارجية الاردن في الخطاب الذي القاه مساء امس الاول امام الجمعية العامة للامم المتحدة ، أن السلام لن يسود منطقة الشرق الاوسط طالما بقيت القدس تحت سيطرة اسرائيل .

واضاف يقول أن دول الشرق الاوسط نستطيع السير في طريق السلام بشرط أن تعلن اسرائيل مواقفها على التزاماتها ، وهي انهاء الاحتلال وسحب قواتها المسلحة من جميع الاراضي العربية التي احتلتها .

واستطرد يقول : على وزير خارجية اسرائيل أن ياتي الى هذه القاعة ويعلن بوضوح أن بلاده ستنسحب من الضفه الغربية المحتلة لنهر الاردن ومن القدس ومن قطاع غزة وصحراء سيناء ومرتفعات الجولان وشرم الشيخ ، وذلك ضمن اطار الحل السلمي .

الامم المتحدة — وصف

## الايرياني يبدأ زيارة لبغداد

وصل القاضي عبد الرحمن الايرياني رئيس المجلس الجمهوري للجمهورية العربيه اليمنية الى بغداد في زيارة رسمية تستغرق خمسة ايام بدعوة من الرئيس احمد حسن البكر .

وكان في استقبال الرئيس اليمني في مطار المثنى الرئيس العراقي البكر واعضاء مجلس قيادة الثورة ، والوزراء ورؤساء البعثات الدبلوماسية ، وكبار ضباط الجيش والمسؤولين في الدولة .

بغداد — ر ، ا.ش.ا

## وفد « فتح » يعود الى بيروت من الصين

ذكر مكتب اعلام « فتح » في بيروت ان وفدا يمثل الحركة عاد الى بيروت امس من الصين بعد زيارة لها استغرقت ٢٠ يوما .

وقال المكتب في بيان وزع امس ان الوفد المؤلف من ثلاثة رجال برئاسة « ابو جهاد » اجرى محادثات مع الصينيين وصفها المكتب بانها [illegible] جدا .

# اكبر عرض عسكري بصنعاء في ذكرى الثورة اليمنية

احتشد اكثر من ٢٠٠ الف يمني في صنعاء ، لمشاهدة اضخم عرض عسكري يجري في اليمن بمناسبة الذكرى التاسعة لقيام الثورة . كما شهد العرض الرئيس اليمني عبد الرحمن الايرياني وكبار المسؤولين ،والدكتور حسن صبري الخولي الممثل الشخصي للرئيس السادات ، ووفود من الدول العربية والدول الصديقة .

وقد شارك المواطنون في الاحتفال عن طريق دق الطبول والغناء في الشوارع على ايقاع المزمار .

واشترك في العرض العسكري الذي اقيم في شارع صنعاء الرئيسي، وحدات رمزية من مختلف قطعات القوات المسلحة . كما قام سلاح الطيران بعرض جوي في سماء العرض .

● الرئيس اليمني الايرياني وكبار المسؤولين اليمنيين على المنصة الرسمية اثناء العرض ●
( صورة من ا.ش.ا )

● شاحنات محملة بقذائف صاروخية تخترق مكان العرض في صنعاء ●

● الدكتور حسن صبري الخولي والوفود الرسمية اثناء مشاهدتها العرض العسكري ●

● وحدة المدفعية تمر في مكان العرض ●





هكذا من الاهل

# الزحف الجماهيري الهائل لاستقبال خالد عبد الناصر

● جانب من الجماهير الغفيرة التي زحفت امس ، لاستقبال السيد خالد عبد الناصر نجل بطل العروبة الرئيس جمال عبد الناصر ●

## كلمة !

كان الوزير المصري عبد القوي احمد باشا يقول لي : ان الذي يدخل الوزارة يفقد نصف عقله على بابها : فاذا خرج من الوزارة طار نصف عقله الباقي !

والذين يعرفون الوزير المهندس هنري اده يقولون انه احتفظ بعقله كاملا لما دخل الوزارة ، واحتفظ به وهو يخرج منها .

فان اصرار هنري اده على الخروج من الوزارة لان اغلبية الوزراء خفضوا اعتمادات وزارته ، دليل على انه صاحب رسالة ، وانه دخل الوزارة لينفذ هذه الرسالة ... ولما عجز عن تنفيذها قدم استقالته .

ومثل هذا الرجل سيعود الى الوزارة عدة مرات !

فان الحكم الصالح في حاجة دائما الى رجال على استعداد لرفض المقعد الوزاري اذا عجزوا عن تحقيق المبادىء التي يؤمنون بها .

وما من رجل رفس مقعد الوزارة ، الا وجرى وراءه المقعد .. وما من رجل تشبث بالمقعد الوزاري ، الا وطار المقعد من تحته !

والحكم الحديث في حاجة الى مؤمنين لا مستوزرين ! في حاجة الى اصحاب مبادىء ، لا الى عشاق تقسوة وسلطان .

والوزير الذي يريد ان ينجح ويلمع يجب ان يدخل الوزارة وقد كتب استقالته ، ووضعها في جيبه !

فان هذه الاستقالة ستدعم مركزه بين زملائه الوزراء ... ستضاعف ثقته بنفسه . ستساعده على ان يكافح حتى يحقق الاهداف التي يسعى الى تحقيقها .

ان هذه الاستقالة تحول الوزير المتردد الى شجاع !

ولا مكان في الحكم للخائفين والمترددين !

والذين يخافون على مناصبهم لا ينتجون ولا يلمعون !

انهم يضيعون وقتهم في البحث تحت مقاعدهم على المسامير والخوازيق !

ولهذا سيعود هنري اده مرة اخرى الى الحكم !

سيعود راكبا حصانا !

لا مختفيا تحت سترة رئيس وزارة او جاكتة رئيس حزب !

« السندباد »

## — تتمة الصفحة ١ —

مدى استيائه فيقول : انني اعكف حاليا على وضع بيان صحفي يتضمن اسباب الاستقالة وظروفها وملابساتها وسوف اعلن التفاصيل في المؤتمر الصحافي الذي ساعقده بعد ظهر اليوم او قبل ظهر غد .

وتنسب المصادر المقربة الى الوزير المستقيل قوله : لقد واجهته ومجلس الوزراء وافحمته ، وجعلته يعترف بأن النقص لا يزيد عن ٢٥ مليون ليرة . وفي تقديري ان النقص لا يتعدى الـ ١٥ مليون ليرة . ولكنه لا يريد ان يتراجع عن كلامه ، لانه قال بان الواردات المقدرة من المرسوم رقم ١٩٤٣ هي ٣٥ مليون ليرة .

ويضيف اده قائلا : واقول بصراحة ان الوزير سابا حذف كل هذه الاعتمادات من الموازنة لانه يريد ان ينتقم من النواب والوزراء الذين وقعوا ضد المرسوم رقم ١٩٤٣ .

ويقول الوزير اده انه قابل بعد ارفضاض جلسة مجلس الوزراء رئيس الحكومة الذي حاول اقناعه بالرجوع عن الاستقالة ، فلم يقتنع ثم قابل اليوم ( امس ) رئيس الجمهورية ، « لانني لم اتمكن بعد اجتماع مجلس الوزراء من مقابلته ، وضمت له الاستقالة وشرحت اسبابها بكل تفصيل وبكل نعهم ولم يبلغني اي قرار » .

### لا تفكير بالانتخابات

ويضيف الوزير اده في مجالسه : انا ليس عندي اي طموح سياسي ، ولا افكر بخوض معركة الانتخابات النيابية المقبلة ، وعندما « عملت وزيرا عملت ذلك بمزاج ولاجل خدمة الدولة » .

ويؤكد الوزير اده انه منسجم تمام الانسجام في موقفه هذا مع العميد ريمون اده ، « لكنني لم اطلعه على الاستقالة الا بعد تقديمها » .

ويعود الوزير المستقيل الى الحديث عن زميله وزير المال فيقول : « ساضع راسي براس الياس سابا ، وسأشرح للراي العام ملابسات وظروف واسباب هذه الاستقالة ، وكذلك تصرفات الياس سابا ، و « بشوف اذا بيستقيل او بيضل بالوزارة » .

### « ما تعودت على التهديد »

ويستطرد قائلا : انا ما تعودت هدد بالاستقالة مثل غيري ، انا بستقيل فعلا .

ثم يقول الوزير اده : انا لم ادافع عن موازنة وزارة الاشغال طمعا في كسب دعائي ، بل من اجل خدمة العهد والدولة ، لانني لن اكون وزيرا للاشغال عندما يبدأ تنفيذ الموازنة الجديدة ، اذ من الطبيعي ان تشكل في حينه وزارة برلمانية تتولى هي تنفيذها ، ولو كنت ساتولى انا شخصيا تنفيذها كان يمكن استقبل « من شان اعمل دعايي لحالي بأني ادافع عن المصلحة العامة » .

ويضيف الوزير المستقيل : في السنة الماضية اي في سنة ١٩٧٠ كانت اعتمادات مديرية الطرق ٢٧ مليون ليرة مع الاعتمادات المدورة . طبعا لم ينفق منها حتى شهر ايلول سوى تسعة ملايين . ولحسن الحظ او سوئه كانت الاعتمادات لسنة ١٩٧١ هي ٢٧ مليون ليرة ، ولقد استطعت ان اصرف منها ١٨ مليون ليرة في التسعة اشهر الاولى اي ضعف ما انفق في نفس المدة خلال العام الماضي ، والسبب في ذلك يسال عنه الشيخ بيار .

ويمضي الوزير المستقيل في احاديثه الخاصة : هذه السنة كانت موازنة وزارة الاشغال في الجزاين الثاني والثالث ٤٥ مليون ليرة ، اي بزيادة ٥ بالمئة عن موازنة ١٩٧١ في حين ان ارقام الموازنة العامة بمجموعها زيدت بنسبة ١٥ بالمئة ، ولكن الوزير حذف مبلغ حوالي ١٤ مليون ليرة منها .

هذا ، وقال الوزير اده امس ، انه لن يدلي بتصريحات قبل ان يقابل الرئيس فرنجيه ظهر اليوم .

### اجتماعات في بعبدا والدوحة

ومن جهة ثانية استقبل الرئيس فرنجيه امس ، الوزيرين الياس سابا واميل بيطار . وعقد رئيس الحكومة سلسلة اجتماعات في منزله في الدوحة حضر جانبا منها الوزراء جميل كبي ومنير حمدان وصائب جارودي ، وتناول البحث خلالها ذيول ونتائج استقالة وزير الاشغال .

وردا على سؤال حول استقالة الوزير اده قال الرئيس سلام لقد استقبلت في ساعة متاخرة من ليلة السبت — الاحد الوزير هنري اده ، وقدم الي كتاب استقالته وتواعدنا على ان نلتقي اليوم ( امس ) او غدا الاثنين ( اليوم ) لمتابعة البحث في موضوع الاستقالة . وامل ان نلتقي به اليوم .

## محكمة الثورة بالقاهرة تستمع لمرافعات الدفاع

استانفت محكمة الثورة جلساتها السرية في القاهرة امس برئاسة السيد حافظ بدوي رئيس المحكمة واستمعت الى مرافعات الدفاع عن المتهمين علام عبد العظيم وجابر عبد العزيز مبروك .

ثم بدأت بعد ذلك اجراءات محاكمة اربعة متهمين اخرين ، هم محمد فريد حسنين ومحمد الصيرفي وامين الغفاري ، ومغازي تمام .

القاهرة — ا.ش.ا

## وفد « فتح » يغادر بكين

قالت وكالة انباء الصين الجديدة امس ان وفدا يمثل منظمة « فتح » غادر بكين مساء امس الاول بعد ان زار الصين الشعبية .

واضافت الوكالة قائلة : لقد كان في وداع الوفد ، الذي يرئسه «ابو جهاد» وزير الخارجية الصينية بالوكالة شي بينغ في ، ونائب رئيس الاركان العامة دانغ هسين تينغ وغيرهما من الرسميين الحكوميين . طوكيو — ا.ب

## اجتماع رؤساء اركان دول اتحاد الجمهوريات

عقد رؤساء اركان حرب القوات المسلحة في دول اتحاد الجمهوريات العربية ، اجتماعا بمقر وزارة الحربية في القاهرة امس ، لاعداد تقرير بشان التنسيق العسكري بين جيوش دول الاتحاد تمهيدا لرفعه للرؤساء السادات والقذافي .

وقد حضر الاجتماع اللواء سعد الدين الشاذلي رئيس اركان حرب القوات المسلحة المصرية ، والمقدم ابو بكر يونس عضو مجلس قيادة الثورة ورئيس الاركان الليبي ، واللواء مصطفى طلاس رئيس الاركان السوري ، وعدد من المستشارين العسكريين في الدول الثلاث . القاهرة — ا.ش.ا

## اقتراحان لسد عجز الموازنة

ادلى السيد حبيب حنينه امين عام الغرفة النقابية لممثلي غرف التجارة في لبنان بتصريح امس ، دعا فيه الى اصدار قانون يجبر المواطنين على تسديد الضرائب المترتبة عليهم في الماضي والبالغة حوالي ١٦٠ مليون ليرة على اربعة اقساط .

كما دعا الدولة الى استدانة مبلغ ١٠٠ مليون ليرة من صندوق الضمان الاجتماعي .

وقال ان ذلك يؤدي الى تغطية نفقات الموازنة بشكل صحيح . ودعا اخيرا الوزراء والمسؤولين ان ينسوا قضاياهم الشخصية .

## تعاون بريطاني — تتمة

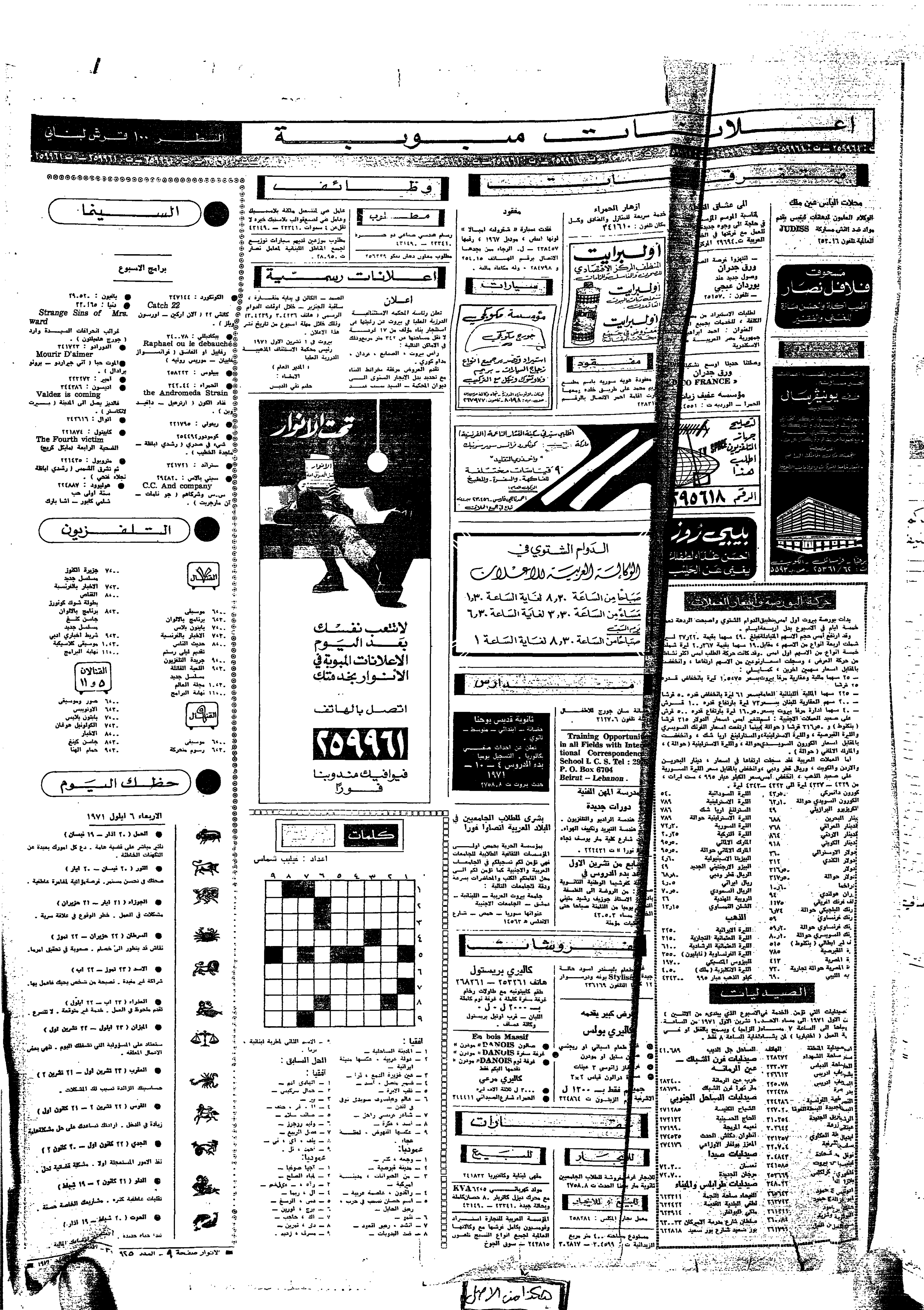
بريطانيا اوليغ ليالين الذي ادت اعترافاته الى طرد ١٠٥ دبلوماسيين ومبعوثين سوفيات من بريطانيا .

وقد نشرت الصحف الاسرائيلية صورة الفتاة امس ، وقالت انها موجودة الان في لندن .

ومن ناحية اخرى ، غادر بريطانيا امس ، ٢٠٠ سوفياتي بينهم ٧٠ دبلوماسيا . ( التفاصيل على الصفحة ٨ )

## ٣ قتلى في حادث قطار بالبترون

صدم القطار الحديدي في منطقة البترون امس ، سيارة ركاب وجرها الى مسافة ١٥٠ مترا حيث تحطمت وقتل ثلاثة من ركابها .



# اعلانات مبوبة

السطر ١٠٠ قرش لبناني

## السينما

برامج الاسبوع

- الكونكورد : ٢٤٧١٤٤ — Catch 22 كاتش ٢٢ ( الان اركين — اورسون ويلز )
- بيكاديللي : ٣٤٠٠٧٨ — Raphael ou le debauché رفايل او الفاسق ( فرانسواز فابيان — موريس رونيه )
- بيبلوس : ٢٥٨٢٢٣ — the Andromeda Strain فناء الكون ( ارثر هيل — دافيد وين )
- ريفولي : ٢٢١٧٩٥
- كوموندور : ٣٥٤٤٩٢ — شيء في صدري ( رشدي اباظة — ماجدة الخطيب )
- ستراند : ٣٤١٧٢١
- سيتي بالاس : ٢٩٤٨٢ — C.C. And company سي.سي وشركاهم ( جو ناماث — آن مارجريت )
- باتيون : ٢٩٠٥٢٠
- دنيا : ٢٢٠١٦٥ — Strange Sins of Mrs. Ward غرائب انحرافات السيدة وارد ( جورج هاميلتون )
- الدورادو : ٣٤١٧٢٣ — Mourir D'aimer الموت حبا ( آني جيراردو — برونو براندال )
- أمير : ٢٢٢٢٧٣
- اديسون : ٢٣٤٢٨٦ — Valdez is coming فالديز يصل الى المدينة ( بيرت لانكاستر )
- اتوال : ٢٤٢٦١٦
- كابيتول : ٢٢١٨٧٤ — The Fourth victim الضحية الرابعة ( مايكل كريج )
- الحمراء : ٣٤٢٠٤٤
- متروبول : ٢٢١٤٣٥ — ثم تشرق الشمس ( رشدي اباظة — نجلاء فتحي )
- هوليوود : ٢٢٤٨٨٧ — سنة اولى حب — شامي كابور — اشا باريك

## التلفزيون

القنال ٧

- ٦٠٠ موسيقى
- ٦٣٢ برنامج بالالوان
- ٧٠٠ بايتون بلاس
- ٧٣٢ الاخبار بالفرنسية
- ٨٠٠ حديث الناس
- تقديم ليلى رستم
- ٩٠٠ جريدة التلفزيون
- ٩٣٢ اللعبة القاتلة
- مسلسل جديد
- ١٠٣٢ مجلة العالم
- ١١٠٠ نهاية البرامج
- ٧٠٠ جزيرة الكنوز
- مسلسل جديد
- ٧٣٢ الاخبار بالفرنسية
- ٨٠٠ القناص
- بطولة شوك كونورز
- ٨٣٢ برنامج بالالوان
- جاسن كنغ
- مسلسل جديد
- ٩٣٢ شريط اخباري ادبي
- ١٠٣٢ موسيقى كلاسيكية
- ١١٠٠ نهاية البرامج

القنالان ٥ و ١١

- ٦٠٠ موسيقى
- ٦٣٢ رسوم متحركة
- ٦٠٠ صور وموسيقى
- ٦٣٢ الاونوبيس
- ٧٠٠ بايتون بلايس
- ٧٣٢ الكولونيل هوغان
- ٨٠٠ الاخبار
- ٨٣٢ جاسن كينغ
- ٩٣٢ حمام الهنا

## حظك اليوم

الاربعاء ٦ ايلول ١٩٧١

- **الحمل ( ٢٠ اذار — ١٩ نيسان )** : تأثير مباشر على قضية هامة . دع كل امورك بعيدة عن التكهنات الخاطئة .
- **الثور ( ٢٠ نيسان — ٢٠ ايار )** : صحتك في تحسن مستمر . فرصة مؤاتية لمغامرة عاطفية .
- **الجوزاء ( ٢١ ايار — ٢١ حزيران )** : مشكلات في العمل . خطر الوقوع في علاقة سرية .
- **السرطان ( ٢٢ حزيران — ٢٢ تموز )** : نقاش قد ينظر اليّ خصام . صعوبة في تحقيق امرها .
- **الاسد ( ٢٣ تموز — ٢٢ اب )** : شراكة غير مفيدة . نصيحة من شخص يحبك فاعمل بها .
- **العذراء ( ٢٣ اب — ٢٢ ايلول )** : تقدم ملحوظ في العمل . خدمة غير متوقعة . لا تتسرع .
- **الميزان ( ٢٣ ايلول — ٢٢ تشرين اول )** : ستعتاد على المسؤولية التي تشغلك اليوم . انهِ بعض الاعمال المعلقة .
- **العقرب ( ٢٣ تشرين اول — ٢١ تشرين ٢ )** : حساسيتك الزائدة تسبب لك المشاكل .
- **القوس ( ٢٢ تشرين ٢ — ٢١ كانون اول )** : زيادة في الدخل . ارادتك تساعدك على حل مشكلاتك العاطفية .
- **الجدي ( ٢٢ كانون اول — ٢٠ كانون ٢ )** : نفذ الامور المستعجلة اولا . مشكلة عائلية تحل .
- **الدلو ( ٢١ كانون ٢ — ١٩ شباط )** : تقلبات عاطفية كثيرة . مشاريعك الخاصة حسنة .
- **الحوت ( ٢٠ شباط — ١٩ اذار )** : نداء حياة جديدة .

## وظائف

### مطلوب

رسام هندسي صناعي ذو خبرة ت ٢٢٣٤١٠ — ٢٣١٤٩٠
مطلوب معاون دهان دكو ٢٥٦٣٣٩

عامل فني لمستعمل ماكنة بلاستيك وعامل فني لصبغ قوالب بلاستيك خبرة لا تقل عن ٤ سنوات ٢٢٣٤١٠ — ٤٢١٤٩٠

مطلوب موزعين لديهم سيارات توزيع لجميع المناطق اللبنانية لمعمل نصار ت ٢٨٠٩٥٠

## اعلانات رسمية

### اعلان

تعلن رئاسة المحكمة الاستئنافية الدرزية العليا في بيروت عن رغبتها في استئجار بناء مؤلف من ١٧ غرفة وذلك خلال مهلة اسبوع من تاريخ نشر هذا الاعلان .

بيروت في ١ تشرين الاول ١٩٧١
رئيس محكمة الاستئناف المذهبية الدرزية العليا

الصمد — الكائن في باية منفسارة ساقية الجنزير — خلال اوقات الدوام الرسمي ( هاتف ٣٠٤٢٣٦ ، ٣٠٤٢٣٩ ) لا نقل مساحتها عن ٣٢٢ متر مربع ... في الاماكن التالية :
راس بيروت ، الصنايع ، عردان ، بدام كوري .
تقدم العروض مرفقة بخرائط البناء مع تحديد بدل الايجار السنوي الى ديوان المحكمة — السيد ...

المدير العام
الامضاء
حلم نقي الدين



## كلمات

اعداد : غليب شماس

| | ١ | ٢ | ٣ | ٤ | ٥ | ٦ | ٧ | ٨ | ٩ |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ١ | | | | | | | | | |
| ٢ | | | | | | | | | |
| ٣ | | | | | | | | | |
| ٤ | | | | | | | | | |
| ٥ | | | | | | | | | |
| ٦ | | | | | | | | | |
| ٧ | | | | | | | | | |
| ٨ | | | | | | | | | |
| ٩ | | | | | | | | | |

افقيا :
١ — المدينة الساحلية — ...
٢ — دولة عربية — عكسها مدينة ايرانية
٣ — عين غزيرة النبع ...
٤ — شهير بفضل ... اسد
٥ — نقب الابرة
٦ — عالم ...
٧ — شاعر عربي ...
٨ — اسد ، فكرة
٩ — عكسها النهوض ...

عموديا :
١ — وجه ...
٢ — مدينة قبرصية ...
٣ — من الحيوانات ...
٤ — ...
٥ — رائدون ، عاصمة عربية
٦ — اسم حصان ...
٧ — انشد ...
٨ — ...
٩ — ضد البدويات

الحل السابق :
افقيا : ١ — النبادي آتم ...
عموديا : ١ — آجيا صوفيا ...

## مفروشات

كاليري بريستول
هاتف ٢٥٣٢٦١ — ٢٦٨٢٦١
طقم كنبيات مع طاولات رخام غرفة سفرة كاملة ، غرفة نوم كاملة بسعر ٢٠٠٠ ل.ل
اللبان — قرب اوتيل بريستول وكالة عساف

En bois Massif
غرفة نوم DANOIS مودرن
غرفة سفرة DANOIS مودرن
غرفة نوم DANOIS مودرن
تقدمها اليكم فقط كاليري مرعي
٢٠٠٠ ل.ل لثلاثة الاغراض
الحمراء شارع الصيداني ٣٤٤١١١

عرض كبير يقدمه كاليري بولس
طقم اسباني او ريجنسي ...
جهاز ... ٣×٢ عينات
جميعها فقط ١٣٠٠ ل.ل
الاشرفية ، شارع الزيتون ت ٣٣٤٨٦٤

## عقارات

### للبيع

مقهى لبنانية وكافتيريا ٣٤١٨٣٢
مولد كهرباء KVA ٦٢٥ مع محرك ديزل ...
المؤسسة العربية للتجارة ... الزيدانية ت ٢٠٢٥٩٩ — ٢٠٢٨١٧ — ٢٤٢٨١٥ — سوق الجوخ

### للايجار

للايجار غرف مفروشة للطلاب الجامعيين ... ت ٢٧٥٨٠٨
مستودع ... متر مربع

## سيارات

مؤسسة مكوكجي — جورج مكوكجي
استيراد وتصدير جميع انواع زجاج السيارات — بريم ...

## مفقود

فقدت سيارة « شفروليه امبالا » لونها ابيض ، موديل ١٩٦٧ ، رقمها ٢٣٨٤٥٧ — ل. الرجاء ممن يجدها الاتصال برقم الهاتف ٢٥١٠١٥ و ٢٨٤٧٩٨ ، وله مكافأة مالية .

مفقودة هوية سوريا باسم ... محمد علي ...

## ازهار الحمراء

خدمة سريعة للمنازل والفنادق وكل مكان تلفون : ٣٤١٦١٠

اوليرايت
المنظف المركز الاقتصادي
اوليرايت — معروض في جميع محلات البقالة

## مدارس

ثانوية قديس يوحنا
حضانة — ابتدائي — متوسط — ثانوي
تعلن عن احداث صف ...
بدء الدروس ٤ — ١٠ — ١٩٧١
حدث بيروت ت ٢٧٥٨٠٨

بشرى للطلاب الجامعيين في البلاد العربية اتصلوا فورا
بمؤسسة الحرية بحمص ...

Training Opportunities in all Fields with International Correspondence School I. C. S. Tel : 29... P. O. Box 6704 Beirut — Lebanon.

مدرسة المهن الفنية
دورات جديدة
هندسة الراديو والتلفزيون ...

مدرسة سان جورج للاطفال ت ٢١٢٧٠٦

الدوام الشتوي في الوكالة العربية للاعلانات
صباحا من الساعة ٨٫٣٠ لغاية الساعة ١٫٣٠
مساء من الساعة ٣٫٣٠ لغاية الساعة ٦٫٣٠
يوم السبت صباحا من الساعة ٨٫٣٠ لغاية الساعة ١

اطلبي ستيرفي سكينة الفنار الناعمة ( الفرنسية ) ماركة كونكورد ...
« واحذري التقليد »
٩ قياسات مختلفة للفاكهة والخضرة والمطبخ

## متفرقات

محلات البالس عين ملك
الوكلاء المعلمون للعلكة ... JUDISS
العالمية تلفون ٢٥٣٠٢٦

الى عشاق ...

مسحوق فلافل نصار
اطيب أكلة وأحسن مادة للغني والفقير

لطلبات الاستيراد ...
وصلنا حديثا اوسع تشكيلة ورق جدران DECO FRANCE
مؤسسة عفيف زيات
الحمرا — الوردية ت ٥٥١...

تصليح جهاز التلفزيون ... الرقم ٢٩٥٦١٨

بيبي روز
احسن غذاء لطفلك يغني عن الحليب

## حركة البورصة واسعار العملات

بدأت بورصة بيروت اول امس بتطبيق الدوام الشتوي ...

| | | | |
|---|---|---|---|
| كورون دانمركي | ... | الليرة السودانية | ٥٢٠ |
| الكورون السويدي حوالة | ... | الليرة الاسترلينية | ٧٨٩ |
| الكروزيرو البرازيلي | ٤٩ | الاسترلنغ اريا شك | ٧٨٦ |
| دينار البحرين | ٦٨٨ | الليرة الاسترلينية حوالة | ٧٨٩ |
| الدينار العراقي | ٧٦٨ | الليرة السورية | ٧٢٫٣٠ |
| الدينار الاردني | ٨٦٤ | الليرة التركية | ٢٠٫٢٥ |
| الدينار الكويتي | ٩١٨ | المارك الالماني | ٩٠٫٥٠ |
| الدولار الاسترالي | ٣٦٠ | المارك الالماني حوالة | ٩٥٠ |
| الدولار الكندي | ٣١٢ | البيزتا الاسبانيولية | ٤٫٦٠ |
| الدولار | ٣١٦٫٥٠ | البيزو الارجنتيني الجديد | ٤٩ |
| الدولار حوالة | ٣١٧٫٥٠ | الريال قطر ودبي | ٦٨٫٨٠ |
| الراند | ... | ريال ايراني | ٤٫٠٥ |
| الزلوتي | ... | الريال السعودي | ٧٠٫٥٠ |
| فرنك بلجيكي | ... | الروبية الهندية | ٣٦ |

الذهب

| | |
|---|---|
| الليرة الايرانية | ٣٢٥ |
| الليرة العثمانية التجارية | ٣١٥ |
| الليرة العثمانية الرشادية | ٣١٦ |
| الليرة الفرنساوية ( نابليون ) | ٢٥٠ |
| البيزوس المكسيكي | ١٢٧٠ |
| الليرة الانكليزية ( ملك ) | ٣٢٠ |
| كيلو الذهب عيار ٩٩٥ | ... |

## الصيدليات

صيدليات التي تؤمن الخدمة في الاسبوع الذي يبتدئ من الاثنين ... الى مساء الاحد ... تشرين الاول ١٩٧١ ...

| الصيدلية | الهاتف |
|---|---|
| صيدلية المنطقة | ٢٢٨٢٧٢ |
| الساحل جل الديب | ... |
| صيدليات فرن الشباك — عين الرمانة | |
| صيدليات الساحل الجنوبي | |
| صيدليات صيدا | |
| صيدليات طرابلس والميناء | |

هكذا من الاهل

# اخبار الرياضة

يعدها فريد خوري

جمباز | تجذيف | فروسية | كرة القدم | دراجات | رماية | كرة السلة | مصارعة | يخوت | رفع اثقال | هوكي | سلاح | العاب القوى | سباحة | الكرة الطائرة | ملاكمة

# رؤساء اللجان الاولمبية والاتحادات الرياضية في العالم يستعرضون المشاكل التي تعترض تقدم الحركة الرياضية

في ايام المباريات الختامية للسبارتاكياد الخامس لشعوب الاتحاد السوفياتي حل في موسكو ضيوفا رؤساء اللجنة الاولمبية الدولية ورؤساء مختلف الاتحادات الرياضية العالمية والموظفون المسؤولون في اللجان الرياضية والوزارات والدوائر من مختلف بلدان العالم. واجتمع مراسل وكالة انباء نوفوستي بضيوف السبارتاكياد وطلب اليهم ان يجيبوا على ثلاثة اسئلة وهي:

● ما هي انطباعاتكم عن سبارتاكياد شعوب الاتحاد السوفياتي ؟

● ما هو رايكم حول الحركة الرياضية السوفياتية ؟

● ما هي المشاكل التي ينبغي حلها في رايكم باسم تقدم الرياضة العالمية ؟

واجاب الضيوف على هذه الاسئلة الثلاثة ما يلي :

● **مايكل كيلانين ، من ايرلندا نائب رئيس اللجنة الاولمبية العالمية :**

لقد ترك السبارتاكياد اثرا لا ينسى في نفسي . ويمكنني ان اقول بدون اية مبالغة ان عيد افتتاح السبارتاكياد الذي جرى في ملعب لوجنيكي كان رائعا وجميلا جدا . واعجبتني مهارة جميع المشتركين في هذه التمثيلية العظيمة . فان رياضيي مختلف الاعمار وبينهم الاطفال عملوا بصورة دقيقة بدون اي خطأ . ويمكنني ان اقول ان ذلك كان من الصور الاروع التي رايتها في حياتي وبلا شك أن أيام السبارتاكياد البسيطة كانت كذلك رائعة جدا .

واسمحوا لي ان اكرر مرة اخرى السبارتاكياد لانه ، في رايي قمة الحركة الرياضية السوفياتية . ولا يمكن تنظيم مثل هذا العيد الرياضي الا في بلاد تطورت فيها التربية البدنية والرياضة تطورا أوسع . وان شعب ايرلندا يحب الرياضة ايضا ، ويتولع بها عدد كبير من الناس . واني اتمنى لنا ان ننظم في بلادنا مثل هذه المباريات الرياضية التمثيلية .

واظن انه يجب الحديث بالدرجة الاولى عن الصعوبات التي يصطدم بها لاعبو القوى عندما ينظرون الى الرياضة نظرة تجارية ، مما يحول دون تجلي المبادىء الاولمبية النبيلة . وان هذه المبادىء تخدم قضية السلم واتقان الانسان .

● **ارباد تشانادي ، عضو اللجنة الاولمبية العالمية والسكرتير العام للجنة الاولمبية في المجر :**

— ان السبارتاكياد هو حدث يمكن تشبيهه بحق من حيث نطاقه الاوسع بالالعاب الاولمبية المصرية . واني اندهشت من كل ما رايته . فان المشتركين في هذا المهرجان حتى الفتيان والفتيات، اصبحوا رمزا لجمال الانسان البدني والاخلاقي . واود ان انسب كخبير في الرياضة الى علو مستوى استعداد جميع المشتركين في السبارتاكياد .

— يمكنني ان اقول بثقة تامة ان الحركة الرياضية السوفياتية هي اكثر الحركات تقدما في العالم كله . وتسعى هذه الحركة ليس الى المنجزات والنتائج العالية فحسب ، بل تستهدف تربية الناس في روح الصحة والانسجام . وأن الجماهيرية الحقيقية وتوفر الظروف الملائمة للتربية البدنية والرياضة في كل مكان — هذا هو اساس تبنى عليه النجاحات الكبرة للرياضيين السوفياتيين .

— ان المشكلة الرئيسية — هي انقاذ الرياضة العالمية من ظواهر الازمة . فمثلا قبيل الالعاب الاولمبية في مكسيكو اصبحت حرجة مسألة اشتراك فريق جمهورية جنوب افريقيا في المباريات ، اذ ان هذه الجمهورية — هي الدولة التي تزدهر فيها العنصرية . ولنتذكروا كم لحظة سيئة حادة تحملها هواة الرياضة حينذاك . ولكن مثل هذه الاحداث تقع بسبب واحد وهو ان الرؤساء الرياضيين في بعض البلدان لا يريدون مراعاة المبادىء الاولمبية . ويجب علينا جميعا ان نسعى بالدرجة الاولى الى مراعاة هذه المبادىء بصورة دقيقة وبدون اعتراض .

● **لا كافا ، من ايطاليا، رئيس الاتحاد العالمي للطب الرياضي:**

● ان تقليد السبارتاكيادات — هو نعمة رائع جدا . بمساعدتها يتحقق اكثر الاهداف انسانيا للتربية البدنية التي تتلخص رسالتها في اعطاء الناس الصحة والحياة الابداعية الطويلة . ومن الرائع كذلك ان مثل هذا العيد يخدم تطوير الرياضة واتقان اشكالها ومضمونها . فان التناسق بين ذلك وبين النتائج العالية في سير المباريات يظهر علو مهارة المشتركين فيها ، بل الامكانيات الكبرى لجسم الانسان .

● ان مكتسبات الحركة الرياضية السوفياتية — عظيمة جدا في الواقع. ويدل على ذلك الواقع ان في السبارتاكياد اشترك حوالي ٤٥ مليون شخص ، من اناس مختلف المهن والاعمار . وهل يمكن ان تكون هنالك دلائل اروع تدل على منجزات البلاد في ميدان الرياضة ؟

ويسرني وانا طبيب ان الاحظ ان وسائل التربية البدنية تخدم اهداف صحة الانسان . وقد بذل جهودا كبيرة لذلك الاطباء الرياضيون السوفياتيون الذين يقومون بعدد كبير من الابحاث المتعة الهامة . واظن ان كل خبير يستطيع ان يدرس في هذا الميدان تجربة الاتحاد السوفياتي .

☐ ان اهم اللحظات — هي ديمقراطية المنظمات الرياضية العالمية . ويجب على جميع الهيئات القيادية للرياضة العالمية ان ترد الفعل الادق على التغيرات التي تقع في الحياة وأن تاخذ بعين الاعتبار مطالبها.

● **اديتوكونبو اديمولا ، من نيجيريا ، عضو اللجنة التنفيذية للجنة الاولمبية العالمية :**

١ — عندما يرى المرء شيئا يعجبه جدا فيتاسف بدون شك على انه انتهى . وفي هذه الحال اخذ بعين الاعتبار السبارتاكياد الخامس لشعوب الاتحاد السوفياتي باعتباره عيد الرياضة الكبير الهام في الاتحاد السوفياتي . وتركت زيارتنا لموسكو في نفوسنا عددا كبيرا من الانطباعات الرائعة التي يمكن التعبير عنها في الاستنتاج الرئيسي ، وهو ان جميع سكان الاتحاد السوفياتي يحبون الرياضة ، قد انشئت لكل شخص فيها الظروف الملائمة للاشتغال بالرياضة .

وفي ايام السبارتاكياد زرت عددا كبيرا من الملاعب والقواعد الرياضية بموسكو ويمكنني ان اؤكد ان مستواها يتفق كل الاتفاق مع ارادة الزمان . وقد حقق شعب الاتحاد السوفياتي منجزات كبرى في عدد كبير من ميادين الحياة والاعمال . كما توجد هذه المنجزات في ميدان التربية البدنية . ويمكنني ان اقول بدون اية مبالغة انها كبيرة جدا .

٢ — اني متاسف جدا ان بعض اعضاء اللجنة الاولمبية العالمية لا يعرفون ولا يدركون حجم نجاحات الاتحاد السوفياتي في تطوير التربية البدنية والرياضة . وتتجسد فيهما الافكار الاولمبية الحقيقية تجسدا رائعا في الحياة ! فان الاتحاد السوفياتي هو دولة اصبحت الرياضة فيها بالدرجة الكبيرة جزءا من حياة الناس اليومية.

٣ — ان المهمة الرئيسية التي يتعلق بحلها بكثير تطور الرياضة — هي اقامة العلاقات الطبيعية بين اللجان الاولمبية الوطنية وبين اللجنة الاولمبية العالمية . ولا يمكن للمرء ان يعتبر ان الحالة التي توجد فيها المنظمات الاولمبية الوطنية التي لايوجد لها ممثلوها في الهيئة القيادية الاولمبية صحيحة ولا شك بان ذلك يحول دون تطوير الرياضة العالمية . وقد حان الوقت لادراك بعض اعضاء اللجنة الاولمبية العالمية لسخافة الحالة الموجودة ولاتخاذ التدابير الموجهة الى تصحيحها .

سباحة في الفضاء

● يضم نادي الطيران الرياضي في خاباروفسك ( الشرق الاقصى السوفياتي ) مئات الشباب والشابات. وفي النادي حلقات عديدة لرياضة الهبوط بالمظلات، وصنع نماذج الطائرات الرياضية ، الخ ... ورياضيو النادي يفوزون منذ بضع سنوات بالمراتب الاولى في المباريات التي تجري في منطقة الشرق الاقصى وسيبيريا .

وفي الصورة : سرغيي التيبوف من قسم رياضة المظلات . حائز على لقب استاذ في الرياضة . حقق خلال التدريبات ٣٥٠ قفزة ●

( صورة من نوفوستي )

( انهت جميع مباريات تصفية كاس لبنان بخروج فرق الصف الثاني بعد هزيمتها امام فرق الدرجة الاولى )

واقع كرة القدم .. الكبير يلتهم الصغير !

## في المرمى

● **(( الوسط )) الرياضي !**

تتاح للمرء احيانا فرص نادرة ليشاهد على الطبيعة عمليات اعداد المنتخبات الدولية المدعوة لتمثيل الوان بلادها في التظاهرات الضخمة . فيعجب ويصاب بالدهشة ثم يصفق من القلب لاولئك الذين ينقطعون عن الدنيا ضمن معسكرات الاعداد يتمرنون ويعرقون ويستعدون باخلاص واندفاع وباشراف ادارة ذكية ومدربين اكفاء .

مثل هذه الفرصة اتيحت للرفيق وجيه العجوز فشاهد في القاهرة عندما زارها قبل ثلاثة اسابيع "الورشة" ضخمة لعملية تحضير المنتخبات المصرية المشتركة في دورة المتوسط بازمير . وعاد من هناك ليسالني :

— متى تعي الهيئات المعنية بالرياضة في لبنان مسؤوليتها وتدرك ان الرياضة لم تعد لعبا وتسلية واضاعة وقت وانها قد تطورت فاصبحت رسالة وعلم وفن ومظهرا يعكس الصورة الصحيحة لرقي اوطان الناس ؟

ولم أرد .

لان الرد كان صعبا . وكان مطلوبا من الذين بيدهم امر الحل والربط في الوسط الرياضي .. هذا الوسط الذي بات في بلادنا اشبه « بوسط راقصة » مهمتها الهز والرهز .. وكان الله في عون الحركة الرياضية في لبنان !

ف.خ.

# اندية الكرة الطائرة تطالب اتحاد اللعبة بمنع فريق الكهرباء من الاشتراك ببطولة الاندية

كتب جوزف حنكش :

**السؤال الذي يطرح نفسه اليوم في وسط الكرة الطائرة هو عن مدى شرعية نادي مصلحة كهرباء لبنان للعب في نطاق مباريات الانديه .**

فقد تقدمت من جديد اندية العمل— بكفيا ، الشبيبة — البوشرية ، العاصفة — جل الديب ، الشبيبة — انطلياس ، واللواء — الفنار ، باعتراضات حول وضع نادي مصلحة الكهرباء غير القانوني لجهة تصنيفه مع فرق الاندية واشتراكه ببطولاتها علما بان المرسوم رقم ٩٠٠ تاريخ ٣٠ — ١٢ — ١٩٥٢ نص صراحة في مادته الثالثة على ما يلي :

— تنظم الاتحادات الرياضية دورة خاصة بالجمعيات الرياضية التي تنشئها المؤسسات والشركات والمصالح الحكومية ويسمح للاعبي هذه الجمعيات باللعب باسم الجمعيات الرياضية الاخرى . فالاتحاد اللبناني للكرة الطائرة رغم الكتاب المرسل له من المديرية العامة للشباب والرياضة رقم ١٩٣١ تاريخ ٣٠ نيسان ١٩٦٨ بوجوب تنفيذ المرسوم المذكور ما زال يتغاضى عن هذه القضية علما بان كتاب المديرية العامة ما زال لتاريخه نائما في ادراج الاتحاد دون ان يبت بامره!

وابرز هذه الاعتراضات كتاب نادي البوشرية ( بطل لبنان ) الذي يطلب فيه من الاتحاد ايضاحا حول التاخر بتنفيذ المرسوم رقم ٩٠٠ .

هذا ومن جهة ثانية تقدم نادي البوشرية ايضا بشكوى الى وزير التربية الوطنية يناشده فيها التدخل السريع ووضع حد للفوضى التي تعم الاتحاد ومطالبا اياه الايعاز ليصار الى تنفيذ المرسوم رقم ٩٠٠ كما تقدم ايضا بكتاب مماثل للمديرية العامة للشباب والرياضة حول الموضوع نفسه .

### مطلوب من الاتحاد تنفيذ المرسوم

فعلى الاتحاد ان يتحرك ويضع حدا لهذه القضية لا سيما وان معظم الاندية تحركت وطالبت بتنفيذ القانون وتصنيف نادي مصلحة الكهرباء مع فرق الهيئات والشركات وتعليق اشتراكها ببطولات الاندية مما يتنافى والمرسوم الصريح الصادر بهذا الموضوع .

ومن المنتظر أن يكون لهذه القضية صدى كبير خصوصا وان القضية اصبحت بين يدي وزير التربية الوطنية والمديرية العامة للشباب والرياضة علما بان عدة اندية بدأت تتقدم ايضا باعتراض على وضع نادي مصلحة كهرباء لبنان .

فامين سر الاتحاد اللبناني للكرة الطائرة وهو المسؤول عن نادي مصلحة كهرباء بيروت اعترف صراحة وخطيا بموجب كتاب رسمي موقع منه شخصيا وموجه الى نادي الشبيبة البوشرية يستعطفه باسم الصداقة الرياضية لعدم تحريك هذ الموضوع على الصعيد الرسمي !

فبعد هذه الاعتراضات المقدمة من اندية كرة الطائرة وبعد المرسوم الصريح الصادر عن المديرية العامة للشباب والرياضة وبعد اعتراف امين عام الاتحاد بعدم شرعية نادي مصلحة الكهرباء نطلب من الاتحاد اللبناني للكرة الطائرة تنفيذ القانون على ضوء المرسوم رقم ٩٠٠ تاريخ ٣٠—١٢—١٩٥٢ .

● عاد البطل الاولمبي السوفياتي في الوثب العريض ايغورتير اوفانسيان الى التمرين مجددا بعد انقطاع طويل ويتوقع خبراء العاب القوى ان يلعب ايغور في اوليباد ميونيخ دورا كبيرا وان يحرز لبلاده المدالية الذهبية في القفز العريض ●

( صورة من نوفوستي )

## رميات

● **أسباب الحملة !**

تردد أمس ان حملة نادي الشبيبة البوشرية على اتحاد الكرة الطائرة عن طريق تحريك الشكوى ضد فريق الكهرباء والمطالبة بمنعه من اللعب في عداد الاندية تعود في الاصل لوقوف ممثل الكهرباء في الاتحاد ضد حزب نادي الشبيبة واعضائه من تدريب المنتخب الوطني !

وقيل ان نادي الشبيبة سيستمر في حملته على الاتحاد الى ان تستقيم اوضاعه وفي مقدمتها .. رد الاعتبار للمدرب الذي اعفي من مهمته بلا سبب مفهوم !

● **كرة القدم والخنافس !**

انتقلت موضة اطلاق الشعر على طريقة الخنافس الى ميادين كرة القدم وظهر اكثر من لاعب خصوصا في صفوف فرق الدرجة الثانية بمباريات لعبت يوم الاحد الماضي وهو مسدل شعره .. على كتفيه !

وحدث خلال احدى المباريات ان انفرد لاعب خنفوس بالمرمى وسدد خارجه في وقت كان مطلوبا منه ان يصيب الشبكة ويمزقها لوقوفه بمواجهتها وبعيدا عن المراقبة !

وسمع رئيس فريق اللاعب يعلق على ضياع الهدف بقوله :

— كيف يستطيع ان ... المرمى وشعره "المرخي" على عينيه !

● **الرياضة والمناسبات**

ما كانت الاتحادات الرياضية ... كانت « تحصر » منتخباتها ... للاشتراك بدورة المتوسط بازمير ... ان اللجنة الاولمبية حرمت ... الاشتراك بالدورة ، حتى ... جميعها الى تجميد نشاطاتها ... توقيف عمليات الاعداد على ... ان الغاية من التدريب لم ... واردة !

وهكذا .. نعطي الاتحادات ... على ان عملها يقوم في الاصل ... من المناسبات وعلى اساس ... الخارجية فقط !

### ٢٨ مدالية يحرزها منتخب الاتحاد السوفياتي ... العالم في رفع الاثقال

استقبلت موسكو ... منتخب الاتحاد السوفياتي ... الاثقال الذي عاد الى الوطن ... اشترك في بطولة العالم في ... في مدينة ليما . ... السوفياتيون في بطولة ... مدالية : ١٦ مدالية ذهبية ... مدالية فضية ... مداليات ... وقد منحت البطولة ... « الاستاذ الفخري في الرياضة ... الرباعين عيادي تنسين ... كالنين وبوريس ناطوف ... وبوري كوزين نظرا للنجاحات ... التي حققوها في بطولة ... الاثقال لعام ١٩٧١ .

وقد فاز المنتخب السوفياتي ... بكاس الفرق اذ احرز ... حسب ترتيب الفرق ... من النقاط .

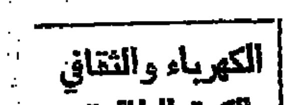
### أشتراك لبنان بالدورة الافرو — اسيوية لكرة الطاولة

تلقى الاتحاد اللبناني لكرة الطاولة دعوة من الاتحاد الصيني للاشتراك بالدورة الافرو — اسيوية المقرر اقامتها في بكين من ٢ تشرين الثاني القادم لغاية ١٢ منه ببعثة مؤلفة من ١١ شخصا .

### دورة مدرسة مار الياس بالكرة الطائرة

دعت رابطة خريجي مدرسة مار الياس اندية الدرجة الاولى للاشتراك بدورتها السنوية الثانية بالكرة الطائرة المقرر اقامتها في الاسبوع الاول من الشهر القادم على ملاعب المدرسة لنيل كاس الاب الارشمندريت شريفن نهرا .

وكان فريق الشبيبة البوشرية قد فاز ببطولة الدورة وكاسها في العام الماضي .



### الكهرباء والثقافي بالكرة الطائرة

تقام مساء الاحد القادم على ملعب النادي الثقافي في الميناء طرابلس مباراة بالكرة الطائرة بين فريقي الكهرباء والثقافي الميناء ، لاحراز كاس المرحوم الخالد جمال عبد الناصر .

# اتحاد الرماية يطالب الاندية بتسليم كشوف لاعبيها حتى لاتحرم من الاشتراك بالدورات الرسمية

قررت اللجنة الادارية لاتحاد الرماية في اجتماعها امس الطلب الى النوادي المنضمة وجوب تسليم كشوفها قبل الثامن من الشهر الحالي وان تسدد ما عليها من ذمم حتى لا يستبعد رماتها من المسابقات الرسمية المقرر اقامتها وفق البرنامج التالي :

— الاثنين ١٨ تشرين اول : اول مسابقة على ١٠ حمامات من الحفرة دون استبعاد المخطىء .

— السبت والاحد في ١٦ و١٧ منه: بطولة لبنان في السكيت على ٢٠٠ طبق .

— السبت والاحد ٢٣ و٢٤ منه : بطولة لبنان على ٢٠٠ طبق من الحفرة الاولمبية .

— ٧و٨ تشرين الثاني : بطولة لبنان على ٢٠ حمامة من الحفرة ويستبعد الرامي الذي يخطىء ٦ حمامات ولا يشترك في جميع المسابقات سوى الرماة المسجلين في الاندية الرسمية .

وكان الاتحاد في جلسته امس قد قرر توقيف الرامي في نادي حفرون — اهمج فرنسوا حردان مدة ١٥ يوما لاشتراكه في مسابقة نظمتها جمعية غير رسمية .

### الاسماعيلي يعتذر عن الاشتراك بدورة النجمة لكرة القدم

قام السيد عاطف سنان نائب رئيس نادي النجمة بزيارة خاطفة للقاهرة اجتمع خلالها بالمسؤولين في الاتحاد المصري لكرة القدم وحاول اقناعهم بالعدول عن قرار عدم الموافقة على اشتراك فريق النادي الاسماعيلي بدورة الرئيس عبد الناصر التي ينظمها نادي النجمة بين ٢٤ و ٣١ الشهر الحالي وذلك بسبب تعارض موعدها مع جدول الدوري العام في مصر .

وستجتمع اللجنة الادارية لنادي النجمة اليوم لبحث الموضوع في ضوء التطورات الاخيرة .

### فوز المانيا على السويد بكرة اليد

تمكن منتخب المانيا الديمقراطية لكرة اليد في المباريات نصف النهائية على كاس بحر البلطيق الرابع بمدينة نيكوبينغ السويدية من التغلب على المنتخب السويدي بخمسة عشر هدفا مقابل اربعة عشر هدفا .

وتمكن الفريق الالماني الديمقراطي بفوزه هذا من الوصول الى المباريات النهائية التي سيكون خصمه فيها احد الفريقين السوفياتي او الالماني الاتحادي .

### بعثة اليونان لازمير تضم ١٧٣ رياضيا

اعلن في اليونان ان بعثتها الرياضية لدورة ازمير تضم ١٧٣ رياضيا بينهم ٨ فتيات .. ويرأس البعثة سيروس لاباس عضو اللجنة الاوليمبية الدولية عن اليونان .. وقد اعلن رئيس البعثة ان منتخب اليونان لكرة القدم في الدورة تم اختياره من الهواة من طلبة الجامعات والمدارس وليس بينهم لاعب

### كأس البلطيق في كرة اليد

تجري في كوبنهاغن ، عاصمة الدانمرك مباريات في كرة اليد على كاس البلطيق . وقد سجل الرياضيون السوفياتيون انتصارهم الاول على الفريق الدانمركي بـ ١٨ — ٢٥ .

تشترك في هذه الدورة فرق جمهورية المانيا الديمقراطية . والمانيا الاتحادية وبولونيا والسويد والدانمرك والاتحاد السوفياتي .

### المباراة الحاسمة للفوز بلقب بطل العالم في الداما

تقرر ان تجري المباراة الحاسمة للفوز بلقب بطل العالم في الداما في ٢٠ كانون الثاني ١٩٧٢ بين بطل العالم اندريس اندريكو والفائز في مباريات التصفية ١. كوبرمان وكلاهما من الاتحاد السوفياتي .

وتحتوي المباراة على ٢٠ جولة ويكفي ان يفوز بطل العالم اندريكو بـ ١٠ نقاط فقط حتى يحتفظ بلقب بطل العالم .

### صحفي سوفياتي يسجل رقما قياسيا عالميا في رفع الاثقال

في المباريات على كاس النقابات في رفع الاثقال ، الجارية في الاتحاد السوفياتي سجل الصحفي الرباع السوفياتي ادم غناتوف ( الوزن الاخف ) رقما قياسيا عالميا اذ رفع في الضغط ١١٥،٥ كلغ اي اكثر بنصف كلغ عن الرقم القياسي العالمي الذي سجله في اثناء سبارتاكياد شعوب الاتحاد السوفياتي في تموز ١٩٧١ .

### فريق هليوبوليس يلعب اليوم في صيدا

يلعب فريق هليوبوليس المصري لكرة اليد بعد ظهر اليوم الاربعاء مباراته الاولى في لبنان بصيدا ضد منتخب انديتها .

### اشتراك عدد كبير من الرياضيين في مباريات الملاكمة في برلين

يشترك حوالي ثمانين ملاكما ينتمون الى اثني عشر بلدا في مباريات الملاكمة التي تقام للمرة الثالثة في برلين عاصمة المانيا الديمقراطية في الفترة بين السادس والعاشر من الشهر الحالي .

وتعتبر هذه المباريات بالنسبة للمضيفين وكذلك للرياضيين الضيوف تجربة هامة للياقتهم واعدادهم للالعاب الاولمبية . وينطبق ذلك على الرياضي الرومانى بوال دوبريسكو في الوزن الخفيف الوسط الذي يجد في بلاده مناصا شديدا له هو الرياضي كاليسترات كوتوى كما ينطبق على الرياضي الالماني الديمقراطي يوخن باخفيلد الذي احرز المرتبة الثانية في مباريات بطولة اوروبا للملاكمين الاشبال والذي لم يشترك لفترة طويلة في مباريات الملاكمة بسبب اصابته بجراح كما ينطبق ذلك على بورى نيستيروف الملاكم السوفياتي في الوزن نصف الثقيل الذي يتصف بخصائص غريبة لتصرفه في الحلبة اثناء المباراة .

ومن ابرز المشتركين في مباريات الاوزان المنخفضة الرياضيون السوفيات سيميونوف ستريلتيكوف وكوستينتسوف والملاكمان الفرنسيان خلوفي وكوستينتينو والرياضيان البولنديان كركوسا وبروخوس وذلك اضافة الى الملاكمين الكوبيين الذين يتميزون بلياقة كبيرة في جميع الاوزان .

# الجديد القديم في التسريحات!

● تسريحات « نيوشيك » … عودة الى « الغـرة » ●

● قدمت دور الزينة في باريس خلال الاسبوع الماضي ، الخطوط العريضة لتسريحات الخريف والشتاء المقبلين ، واطلقت عليها اسم « نيوشيك » . والتسريحات جديدة بالاسم ، ولكنها تطوير بسيط للتسريحات القديمة . فقد عادت « الغرة » التي تنسدل طويلة ميزة مخبية الى الظهور ، وتكرالى جانب واحد من الجبهة . كما عاد الشعر القصير الى واجهة « الموضة » مع « خصلات » طويلة عند الرقبة . ومعظم الخطوط وضعت لتبرز شكل الوجه ●

( صورتان من « اورينت برس » )

● ثلاث تسريحات قدمت خلال الاسبوع الماضي في باريس ●

## اسم وخبر

## جورجينا رزق في فنزويلا!

وصلت ملكة جمال الكون جورجينا رزق الى مطار كاراكاس ، حيث كانت الاعلام اللبنانية والفنزويلية تزين المطار . فقد مرت الملكة بين صفين من الفتيات يتألف كل منهما من ست فتيات يرتدين الزي الوطني اللبناني والزي الوطني الفنزويلي ويرافقها شابان احدهما يرتـدي السروال اللبناني والاخـر الزي الوطني الفنزويلي . وقد علقت لافتات الترحيب بالملكة .

وكان باستقبال الملكة على المطار سفير لبنان في فنزويلا السيد انطوان فرنسيس والقنصل العام السيد وليد نصر ورئيس الاتحاد العالمي الفنزويلي وعدد كبير من المواطنين . وقد وضع السفير والقنصل سيارتهما تحت تصرف جورجينا رزق ورافقاها من المطار الى فندق « كاراكاس هيلتون » ، ال… زين بباقات الزهور المرسلة … الجالية اللبنانية والهيئات الاخ… من مدخله حتى جناح الملكة .

واقيمت حفلة راقصة في النا… العسكري على شرف ملكة ج… الكون احياها التلامذة الضباط… المدرسة الحربية في فنزويلا .

ووضعت الملكة مع السف… اللبناني ورئيس فـرع الج… اللبنانية اكليلا من الزهر على … سيمون بوليفار محرر فنزويـ… وكانت جورجينا هي صاحبة ف… وضع الاكليل وهي التي تبرع… بـه .

وستقام يوم السبت المقبل حفلة انتخاب ملكة جمال « الكرايب » في بوار تولكروز . وستتقدم للمباراة ٦٠ مرشحة . وستكون جورجينا رئيسة للجنة انتخاب ملكة الجمال .

### انتخاب ملكة جمال لبنان في قلعة جبيل

تقام مساء ١٧ الجاري في جبيل حفلة انتخاب ملكة جمال لبنان لعام ١٩٧٢ . وقد جرى اختيار قلعة جبيل مكانا للحفلة لاسبـاب سياحية . كما كان قد جرى انتخاب ملكة جمال لبنان في صيدا لاول مرة للغاية نفسها .

### « اليونسيف » تصدر بطاقات معايدة للاطفال

اصدرت منظمة الامم المتحدة للاطفال « يونسيف » بطاقات معايدة لعام ١٩٧١ — ١٩٧٢ . ومن المؤمل ان تكون حصيلة بيع هذه البطاقات خمسة ملايين دولار ، تشكل عشرة بالمئة من ميزانية « اليونسيف » . وقد اصدرت المنظمة هذه البطاقات بمناسبة عيدها الخامس والعشرين .

وقد طبعت على هـذه البطاقات رسوم دينية وغير دينية بريشة فنانين من مختلف بلدان العالم ، وهـي تباع في علب تحتوي الواحدة منها على عشر بطاقات بسعر اربع ليرات ونصف الليرة . كما ان هناك بطاقات معايدة خاصة تباع بسعر ٨ ليرات لبنانية وتحتوي على عشر بطاقات . اما التقويم السنوي لعام ١٩٧٢ فيباع بسبع ليرات وهو يحوي على ٥٥ رسما بريشة فنانين من ٢٧ بلدا مختلفا ، بما فيها جمهورية مصر العربيـة .

### اللجنة الادارية « لنادي النسر » في طنبوريت

تشكلت اللجنة الادارية لنـادي النسر الرياضي في طنبوريت على الوجه التالي : الياس فرنسيس رئيسا ، بطرس اسعد نائبا للرئيس … عزيز امينا للسر ، طانيوس الحاج امينا للصندوق ، بديع خطار مديرا للرياضة ، ومارون صوما مديرا للثقافة .

### مخيم جمعية كشافة الفاروق في قرنايل

وجه رئيس جمعية كشافة الفاروق … سيد محمود الخيال ، وقائد … المخيم الصيفي في قرنايل السيد … سف دندن ، رسالة شكر لجميع … تعاون مع الجمعية لانجاح المخيم … عامه السابع . ويخصان بالشكر … الب بشير الاعور واهالي ومجلس … ية قرنايل واصحاب العقارات … يقام عليها المخيم سنويا ، كما … كران الاذاعة اللبنانية والصحافة … كتور حسين ابو الحسن … سيدين عبد الرزاق القيسي ورفيق … اوي . كما يشكران الهيئات … حية والارشادية .

### اقدم الخريجين الاحياء يزور الجامعة الاميركية

● قام المغترب اللبناني السيد نسيب طرابلسي في نهاية الاسبوع الماضـي ، بزيارة للجامعة الاميركية في بـيروت برفقة عقيلته وشقيقته . والسيـد طرابلسي من اقدم خريجي الجامعـة الاحياء . فقد التحق بالجامعة في عهد المؤسس والرئيس الاول دانيال بلس ، وتخرج عام ١٩٠٤ بدرجة ب.ع. وهاجر الى نيويورك عام ١٩٠٩ ، حيث اسس مصانع طرابلسـي للنسيـج . وفي الصورة السيد طرابلسي الى اليمين يتحدث اثناء زيارته للجامعة الى نائب الرئيس السيد وليام رايس ونائب الرئيس السيد جورج حكيم ●

### جمعية الصداقة اللبنانية الالمانية الديمقراطية

اعلنت جمعية الصداقة الوطنية بين لبنان والمانيا الديمقراطيـة ، للاشخاص الذين يرغبون في تعلـم اللغة الالمانية ، انه لا تزال لديها بعض الاماكن الشاغرة ، ونجـري الدورة بالاسلوب السمعي البصري .

ودعت الجمعية جميع المشتركين في هذه الدورة ، حضور حفلة افتتاح العام الدراسي الجديد يـوم ١١ الجاري ، في نادي جمعية الصداقة اللبنانية الالمانية الديمقراطيه .

● في حفل شارك بهجته الاهـل والاصدقاء المقربين تم زفاف الشاب غسان كريدية والانسة نهاد كريمة رفيقنا في « الانوار » محمد ماجد وقد سافر العروسان الى القاهرة امس لقضاء شهر العسل . مبروك .

● عقد المحامي ممتاز نصار قرانه على الانسة نزيهة نمساح . وجرت حفلة الزفاف في فندق « الكارلتون » وسافر العروسان في رحلة شهـر العسل . مبروك .

● رزق السيد سمير الدنـا وقرينته بمولودهما البكر ، الـذي سماه ماهر . تمت الولادة فـي مستشفى الدكتور بخعـازي . مبـروك .

● غادر بيروت الى الولايـات المتحدة هذا الاسبوع ، السيـد مصطفى الاكحل ، لمتابعة دراسته الجامعية في احدى جامعات سـان فرانسيسكو .

● رزق السيد محمد خليفه وعقيلته زهرة ، مولودا سمياه مازن . وقد تمت الولادة في مستشفى الدكتور … العريب . مبروك .

● غادرت امس بيروت السيدتان جهدة عميص وزينب هاشم ، عائدتين الى دكار ، بعد ان امضيتا فصـل الصيف في لبنان بـين الاهـل والاصدقـاء .

● تمت في الاسبوع الماضي خطوبـة المهندس السيـد راشد العبداللـه وكيل وزارة الاعلام والسياحة في ابـو ظبي على الانسـة نساء الدبـس ، شقيقة الزميل عبد الحليـم الدبس . وقد تمت الخطوبة في جو حضره الاهـل والاصدقاء . وغـنى العورة الحطيـاز خلال الحفلـة . مبروك ●

## اخبار من العالم

● بغداد

### افتتاح معرض برلين في بغداد

افتتح وزير الاعلام العراقي السيد شفيق الكمالي امس الاول معرضا في المتحف الفني الوطني ببغداد تحت شعار « برلين عاصمة المانيا الديمقراطية تقدم تحياتها الى بغداد » .

ويظهر هذا المعرض الذي اتفـق على اقامته بين المجلس البلـدي لبرلين وادارة محافظة بغداد بمناسبة الذكرى الثانية والعشرين لتاسيس جمهورية المانيا الديمقراطية عملية اعادة بناء وسط المدينة والحيـاة السياسية والثقـافية والمنجزات الاقتصادية لمواطني عاصمة المـانيا الديمقراطية .

وقد كتب الوزير الكمالي في سجل ضيوف المعرض الذي يعتبر مساهمة في مواصلة تعميق العلاقات الطيبـة القائمة بين بغداد وبرلين » انني مسرور جدا بمنجزات مواطني برلين الذين شيدوا مدينـة اشتراكيـة مزدهرة من ركام الحرب العـالمية الثانية » .

● بون

### ازدياد تعاطي المخدرات بالمانيا

ازداد في السنة الماضية وحدها عدد جرائم تسريب المخدرات التي كشف النقاب عنها في المانيا الغربية بنسبة تتجاوز ٢٣٨ بالمئة حيث بلغ … حالات . هذا ما تضمنته البيانات الاخيرة لوزارة الداخلية .

ويقدر الخبراء ان جرائم تسريب المخدرات التي لا يتم العثور عليها تتجاوز هذا العدد بنسبة تتراوح بين خمس عشرة ضعفا وخمسة وعشرين ضعفا . وهذا يعني ان عدد متعاطي المخدرات يتراوح بين ٢٥٠ الفـا وربعمئة الف شخص . وارتفع عدد الفتيات والفتيان الذين يتعاطـون المخدرات من ٢٣ شابا في عام ١٩٦٠ الى حوالي ١١ الف شاب وشابة في عام ١٩٧٠ .

● برلين

### فندق يقدم مآكل لـ ٢٢ مليون شخص

نزل ٢٨٠ الف ضيف من جميع انحاء العالم حتى الان في فندق « شتات برلين » . ومنذ افتتاحه يوم ٩ تشرين الاول ١٩٧٠ قـدم الفندق وجبات طعام لحوالي ٢٢٫٥ مليون شخص .

وقد اعلن كلاوس هانزن مـدير الفندق ذلك في مؤتمر صحفي عقـده بمناسبة ذكرى مرور عام على افتتاح الفندق .

ويحتوي الفندق الذي يتالف من ٣٩ طابقا ويرتفع الى علو ١٢٣ مترا في وسط مدينة برلين على الف غرفة وشقة ، اضافة الى احد عشـر مطعما وبارا وصالونا تفي برغبات وحاجات الضيوف .

● عمان

### فنون عربية في روما وسيدني

وافقت الحكومة الاردنية على اشتراك فرقة الفنون الشعبيـة الاردنية في احياء الليالي العربيـة السياحية التي سيقيمها الاتحـاد العربي للسياحة في كل من روما وسيدني ويتكون بمناسبة انعقـاد مؤتمر الاتحاد العربي لمنظمـات السياحة والسفر « الايوتو » خلال الفترة الواقعة ما بين ١٧ تشـرين اول و ١٠ تشرين الثاني القادم .

والجدير بالذكر ان هذه تعتبر اول مشاركة عربية شاملة في اكبر تجمع سياحي عالمي ، حيث سيشـارك الاتحاد بفرق فنية شعبية ، واقـامة معارض تضم مختلف النشاطـات السياحية والاعلامية العربية .

وكانت فرقة الفنون الشعبيـة الاردنية قد احيت امسية اردنية في برلين في الشهر الماضي ، بمناسبة افتتاح معرض برلين الدولي .

### زي سوفياتي للشتاء

● زي شتوي جديد من نـوع « الماكسي » قدمته اخيرا مؤسسـة الازيـاء في مدينـة لينينغراد السوفياتية كايرز تصميـم للشتاء المقبـل . وهو مصنوع من الصوف ، ومن قطع الفرو تزين قبته واكمامه ●

( صورة من تاس )

● ساكرامينتو

### ١٤٠٠ جثة تنتظر من يدفنها

ارتفع عدد الموتى الذين ينتظرون الدفن بسبب اضراب عمال حفر القبور في دمان غرانسبكر الـذي مضى عليه اربعة اشهر الى ١٤٠٠ ابتداء من امس . وقد حمل ٢٠٠ من اقرباء الموتى مظالمهم وهم يبكون الى رونالد ريغان حاكم الولاية .

واقترح ديكسون ارنيت عضـو الكونغرس الخاص بالولايـة أن يستدعي رجال الحرس الوطني لحفر القبور .

● لندن

### ٢٨٥٠ جنيها استرلينيا ثمن زجاجه نبيذ

بيعت زجاجة نبيذ تتسع لاربعة اخماس الغالون بمبلغ قياسي هو ٢٨٥٠ جنيها استرلينيا في مزاد علني في لندن امس .

ويعود تاريخ الزجاجة المميزة بالنبيذ الاحمر الى سنة ١٩٢٤ وكانت محفوظة في قبة قصر … روتشيلد .

● الاسكندرية

### اكتشاف ميناء روماني تحت مياه البحر

ذكرت انباء من الاسكندرية امس أن غطاسا مصريا قد اكتشف مؤخرا بقايا ميناء روماني تحت مياه البحر الابيض المتوسط بالقـرب مـن الاسكندرية .

واضافت الانباء أن الغطاس كامل ابو العادات قد اكتشف رصيفـا للميناء القديم من الحجر الجيـري وحطام سفينة واواني فخارية فـي المعمورة بالاسكندرية .

واصطحب مفتش من مصلحـة الاثار السيد ابو العادات وغطسـا معا لفحص الاكتشـاف . وسيقـدم مفتش الاثار تقريرا بذلك الى مصلحة الاثار .

وكان السيد ابو العادات قـد اكتشف منذ بضع سنوات بقايـا رومانية تحت مياه الميناء الشرقي للاسكندرية .





هكذا من الاهل

# ملف الحروب الجاسوسية بين لندن وموسكو

بقلم جوزيف صفير :

**كل شيء تقريبا اصبح معروفا عن الجاسوس السوفياتي فوق العادة الذي فجر ازمة الجواسيس والاستخبارات في العالم ووصلت شظاياها الى لبنان . اسمه اوليغ ليالين ، عمره ٣٤ سنة ، متزوج وله اولاد في الاتحاد السوفياتي . عمل في لندن لدى البعثة التجارية السوفياتية ، اوقف قبل شهر وهو يقود سيارته بحالة سكر .**

● الحسناء البريطانية سوزان وودنروب التي قالت صحف لندن انها كانت صديقة الضابط السوفياتي الهارب ليالين ● ( صورة من أ.ب )

التلفزيون البريطاني عرض فيلما ، يصور الجواسيس بالجرم المشهود ، وقدم معه تعليقا لعالم بريطاني يدعي انه دخل لعبة التجسس للايقاع بالعملاء الروس .

لكن السؤال الذي يطرحه الجميع هو : هل من الممكن ان يكون الموظف الصغير الشاب اوليغ على علم بكل تلك الاسرار ؟...

الجميع غير مقتنعين بذلك . ففي اول الامر تحدثوا عن موظف كبير في الشرطة السرية السوفياتية « ك. ج. ب » ... ثم تحدثوا عن « رجل مفتاح » في القضية قبل ان يعرف اوليغ ليالين .

ويعود الفضل في الكشف عن شخصيته الى محرر في « الدايلي اكسبرس » روى بلاكمان الذي سبق له ان كشف عام ١٩٦٧ عن علاقة كيم فيلبي بهرب الديبلوماسيين الجاسوسين بورغس وماك لين . وقد توصل الى الحقيقة من جهة جانبية ، محاولا خرق جدار الصمت الذي اقامته الحكومة طلبا الى السفارة السوفياتية ، ومن خلال موظف يعرفه وصل الى لندن حديثا من موسكو واسمه فلاديمير باغلوف توصل الى معرفة امور كثيرة ساعدته في الكشف عن هوية الهارب من موسكو ؟!

## ليالين سائق بحالة السكر

وفي ٣١ اب الماضي ، اوقفت شرطة السير في لندن سائقا سوفياتيا عند طلوع الفجر يقود سيارته وهو بحالة السكر الشديد .

وحاولت السفارة السوفياتية جاهدة الافراج عنه ، ولكن جهودها ذهبت سدى . وفجأة كشف اوليغ عن هويته لجهاز مكافحة الاستخبارات البريطانية . وقراره لم يكن الوسيلة الوحيدة للتخلص من حكم لن يزيد على الغرامة العادية ، ويعتقد ان للقرار علاقة بغرامة من زوجة احد زملائه .

وفي ٣٠ ايلول الماضي ، كان من المفروض ان يمثل امام احدى محاكم لندن بسبب مخالفة ٣١ اب . وعندما لفظ القاضي اسمه اجاب المباشر :

— غير موجود

القاضي : الم يحضر ؟

المباشر : كلا !

القاضي بالبرودة الانكليزية : « فري وبل » وانتقل الى القضية التالية :

## « كازانوفا »

## « وبلاي بوي »

وقد تحدثت امرأة عبر التلفزيون ، لم تشأ ان يظهر وجهها عن اوليغ ليالين وقالت انها تعرفه جيدا وصورته كرجل طويل القامة ، جميل المظهر ، له شاربان نحيلان . واضافت ان ليالين ليس « الكازانوفا » و « البلاي بوي » وزير النساء كما قالت عنه الصحافة البريطانية ، بل انه رجل هادئ ورصين .

وهذه التصريحات التلفزيونية للامرأة المجهولة تتناقض مع الظروف التي ادت يوم ٣١ اب الى توقيف « رأس شبكة التجسس » ... فان ليالين اوقف عند الفجر ، فيما كان عائدا الى منزله بعدما امضى سهرة عارمة في احد مرابع « سوهو » وذلك لتعريضه حياة وسلامة العديد من السائقين والمشاة الى الخطر .

وبعد التدقيق بهويته اطلق سراحه لقاء كفالة مقدارها ٥٠ استرلينية . ان اوليغ لم يكشف مباشرة على ما يظهر عن نيته في طلب اللجوء السياسي ولكن ظروف توقيفه بحالة السكر كانت مناسبة لاقامة اول اتصال له برجال « السكوتلانديارد » الذي اتجه اليهم بعد بضعة ايام للتحدث الى جماعة مكافحة التجسس .

اما تهمة قيادة السيارة بحالة السكر فهي لا تزال عالقة فوق رأسه .

## ليالين لا يتمتع بالحصانة الدبلوماسية

اوليغ لم يكن يتمتع بالحصانة الديبلوماسية . كان موظفا بسيطا ملحقا بالبعثة التجارية ، لذلك تواصل السفارة السوفياتية القول انه مدع لا اهمية له ، يريد استغلال اغراءات الراسمالية بادعائه انه على رأس جهاز تجسس . وفي هذا المجال يتحدثون عن انه تلقى مكافأة اولية قدرها ٢٥ الف جنيه استرليني .

وهناك تفصيل على الهامش قد يناقض وجهة نظر السوفيات حول اهمية « الكازانوفا » الجاسوس ، وهو انه يحمل اسم ضابط كبير في البوليس السري السوفياتي . ومن هنا الالتباس الذي ظهر في بادئ الامر من ان العميل المخبر هو الضابط الكبير الجنرال سيرافين اوبالين رئيس مصلحة الشيفرة المكلف بالتقاط المخابرات بين الحكومات والسفارات والمؤسسات ، ومراقبة الاجانب في الاتحاد السوفياتي . واسم اوبالين ليس واسع الانتشار في موسكو والقرابة بين الرجلين ليست مستبعدة .

وقد كشف لجوء ايرينا تبلياكوفا صديقة اوليغ انه كان وراء اروع عمليات التجسس لفترة ما بعد الحرب قصة حب بين شخصين متزوجين . اذن الصورة التي اعطيت عن اوليغ كونه زير نساء وسكيرا اخذت ترتدي بعض الواقعية .

و « الدايلي اكسبرس » التي اكتشفته وصفته بانه « السكير غير المستقر » . اوليغ ليالين الذي ربما كان يحمل رتبة نقيب البوليس السري ، كان يشاهد دائما برفقة نساء . اولهما التشيكوسلوفاكية وايللا الاسرائيلية وايرينا الروسية وانكليزية مجهولة .

وتقول « الدايلي اكسبرس » ان ايرينا فائقة الجمال ، وان اوليغ كان يظهر دائما برفقتها في الحفلات الديبلوماسية . ويعتقد بان ايرينا موجودة الان في مكان ما من لندن برفقة الجاسوس الذي يطلق عليه الان اسم « اوليغ بوندسكي » بسبب ضعفه امام الخمرة والنساء .

## السؤال الذي ينتظر الاجابه

ويبقى السؤال : هل يعقل ان تترك المخابرات السوفياتية بحوزة رجل لم يكن يتمتع بالحصانة الديبلوماسية ادلة على نشاط ١٠٥ من العملاء السريين في بريطانيا ؟

والجواب لا يقنع ولكنه معقول : نعم ، فليس هناك اي شكوك حول امكانات اوليغ الجسدية والعقلية ، فجسده من بعيد يشبه جسم الممثل رونالد كولمان ، كما وان مغامراته الغرامية كانت في معظم الاحيان تنتهي بصورة سرية . فتاتان انكليزيتان شوهدتا معه في بعض المناسبات اختفتا في ظروف غامضة على حد قول « الدايلي اكسبرس » .

كما اكتشف نوع عمله في شركة « رازنو » السوفياتية للاستيراد والتصدير . ولا عجب في ذلك ، فان اكثر جواسيس السوفيات عطاء كانوا يعملون في مؤسسات للملابس النسائية .

## رد سوفياتي بطيء

وبانتظار التطورات ، ماذا يجري في موسكو الان ردا على ما جرى في لندن ؟

اخبار العاصمة السوفياتية تقول ان وضع السفارة البريطانية فيها يشبه الى حد بعيد القلعة المحاصرة ، فقد ضوعف عدد رجال الشرطة حولها ، بعدد من رجال مكافحة التجسس في سياراتهم « الفولغا » السوداء المعروفة ولكن الهجوم السوفياتي المعاكس الذي ابلغ عنه السفير البريطاني جون كيليك لا يزال يتأخر ، والصحف السوفياتية خففت لهجتها بانتظار شيء ما .

صحيفة « كومسومولسكايا برافدا » نشرت مقالا انتقاديا خفيفا من حيث الشكل وقاسيا من حيث المضمون ، يشرح المشاكل التي تحدث ، عندما ينزل رجال الدولة الى مستوى ابطال الروايات البوليسية الرخيصة .

أما « الازفستيا » فقد ارادت ان تظهر الاجهزة البريطانية في مظهر الاكثر اساءة وخطرا من الـ ١٠٥ المطرودين فنشرت معلومات كيم فيلبي عن الاستخبارات البريطانية يوم كان في خدمتها .

ويتساءل المراقبون عن هدف السوفيات من هذا الهجوم المعاكس البطيء ، هل هو الخوف من التحدير البريطاني بالرد على اخراج الروس لمواطنين بريطانيين بمزيد من الابعاد السوفياتي عن بريطانيا ، بحيث لا يبقى الا سوفياتي واحد في لندن وبريطاني واحد في موسكو !؟ ام هو الذوق الشرقي الذي يجد لذة كبرى في الانتقام البطيء !

## امثولة قاسية تعدها موسكو

هناك تحليل ثالث ، فالكرملين يريد اعطاء امثولة قاسية للانكليز بطرد خمسة من ممثليهم في موسكو ، لكنه يخشى ان تكون لهذه الخطوة ذيول سلبية على التجارة بين البلدين . فبريطانيا هي الشريك التجاري الغربي الثالث لروسيا والميزان التجاري بين البلدين يميل بنسبة ١٠٠ مليون روبل لصالح الاتحاد السوفياتي كما ان موسكو بحاجة الى الجنيهات الاسترلينية لشراء احتياجاتها من الغرب ، بينما بوسع بريطانيا ان تجد في غير الاتحاد السوفياتي ما تحتاج اليه . ثم ان عدد السياح الانكليز في روسيا يفوق اضعاف عدد السياح السوفيات في بريطانيا . ويضاف الى ذلك اتفاقات التعاون التقني التي يفيد منها الاتحاد السوفياتي في مجال السيارات ومصانع الخيوط الاصطناعية وغيرها .

## السوفيات كانوا وراء ما جرى ؟

وتقول جريدة « الدايلي ميرور » ، ان السوفيات كانوا وراء كل ما جرى وانهم ساعدوا على كشف ليالين ليعطوا الانكليز مبررا لطرد ١٠٥ من العملاء المحروقين ليتمكنوا بالتالي من اعادة تنظيم شبكتهم في بريطانيا اي ان ليالين استعمل لدفع بريطانيا الى اقتحام مثير لباب مفتوح ، رمى الروس من خلاله اتهامات بالعودة الى الحرب الباردة ... قد يكون هذا الافتراض ضعيفا ، ولكنه يعكس الاجواء السياسية السائدة .

ومع عدم النزول الى مستوى الاثارة التي تعمدتها الصحف الشعبية قامت اصوات بريطانية تنتقد تصرف الحكومة ، في طليعتها كان صوت مايكل ستيوارت وزير الخارجية العمالي السابق الذي هاجم طريقة الطرد الجماعي .

وقد رد اليك دوغلاس هيوم على ذلك بقوله : لو لجأت الحكومة الى طردهم بالتقسيط تعرضت في كل مرة الى ان بريطانيا ستجد نفسها يوما بدون تمثيل في موسكو بينما يوسع موسكو نظرا لجهازها الكبير في لندن ان تجد ما تشاء من الجواسيس . وآخر

من ذلك ، ان الحكومة البريطانية بعثت برسالتين الى الحكومة السوفياتية حول هذا الموضوع ضمن بحثها عن حل هادئ وصامت ، ولكن موسكو تجاهلت الرسالتين .

وجهة نظر ستيوارت تبنتها « نيو ستايتسمان » مجلة الانتلجنسيا العمالية في مقال لمديرها ريتشارد كروسمان وزير الخدمات الاجتماعية السابق . تناول فيه الاهداف التي سعت الى تحقيقها الحكومة وهي داخلية صرفة . وقال ان الضجة حول القضية كانت ترمي الى الهاء الرأي العام عن مشاكل البطالة ، والدلالة على ان حكومة المحافظين لا تتردد مثل حكومة العمال وان كان ذلك سيحرمها من تأدية دور الوسيط بين واشنطن وموسكو ويعرض مؤتمر الامن الاوروبي لعدم الانعقاد ، ويعرقل سياسة الانفتاح الالماني على الشرق .

● صورة بثها التلفزيون البريطاني عن « ديبلوماسي سوفياتي » اثناء اعتقاله ● (صورة من أ.ب)

# فرنسا تستنفر جهاز مكافحة التجسس وسط انباء عن احتمال طرد موظفين سوفيات

يتوقع المراقبون في باريس ان تكون هناك ردة فعل فرنسية لفضيحة الجواسيس في بريطانيا فقد مد « الانتليجانس سرفيس » جهاز مكافحة التجسس الفرنسي بمعلومات عن الشبكة السوفياتية العاملة في فرنسا ، وتردد ان حكومة باريس تستعد لطرد ١٠ موظفين سوفيات « ليس لوجودهم اي ضرورة » .

كما وان جهاز مكافحة التجسس في حالة استنفار قلما عرفها من قبل . ويخاف الفرنسيون من كون احد الاهداف الرئيسية للتجسس الصناعي السوفياتي اسرار طائرة « الكونكورد » المصنوعة شراكة بين فرنسا وبريطانيا .

وتقول التقديرات الاخيرة ان عدد الموظفين السوفيات في فرنسا يعادل عددهم في بريطانيا ، اي حوالي ٥٠٠ شخص ، بينهم ١٥٠ يتمتعون بالحصانة الديبلوماسية ، يضاف اليهم عدد مماثل من دول اوروبا الشرقية والتعاون فيما بينهم تام ووثيق .

وهذا العدد لم يكن على ما هو عليه اليوم منذ عشر سنوات ، مما حدا بمدير جهاز مكافحة التجسس في فرنسا على الادلاء بتصريح تلفزيوني في شهر كانون الثاني الماضي قال فيه : ان ٥٠ بالمئة من موظفي بعض الممثليات الديبلوماسية الشرقية في باريس وغيرها من المدن الفرنسية ينتمون الى الاجهزة الخاصة .

وقدرت احدى الصحف الفرنسية المسائية عدد العملاء التابعين للمؤسسات السوفياتية والشيوعية في فرنسا بحوالي ١٠ الاف شخص . واضافت ان اجهزة الرصد سجلت في السنة الماضية ٧٣٥٠٠ رسالة موجهة من اذاعات في الاتحاد السوفياتي واوروبا الشرقية الى العملاء في فرنسا .

## تجسس على ثلاث جبهات

ويقول مصدر فرنسي مطلع ان الاستخبارات السوفياتية تعمل على ثلاث جبهات :

● التجسس العسكري ويتناول الابحاث النووية والاسلحة الكلاسيكية والقواعد ومخططات الاركان العامة .

● التجسس الصناعي ، وهو الاكثر انتشارا ، ويرمي الى الحصول على معلومات تساعد الصناعة السوفياتية على توفير في الوقت والكلفة . ولا عجب فان طائرة الركاب الفائقة السرعة السوفياتية الاسرع من الصوت تشبه « الكونكورد » الى حد جعل البعض يسميها « كونكوردوف » .

● التجسس السياسي مع ما ... عن تسريب اكبر عدد من العملاء الى مختلف الادارات العامة والخاصة التابعة للحكومة .

## قصة ملف تجسسي

والاخبار مليئة بالاحداث المثيرة ، واخر مثال على ذلك ما جرى في مدينة ... في منطقة الموزيل . سائق سيارة متوقفة على الضوء الاحمر رأى شخصا يفتح باب سيارته ويرمي فيها ملفا ثم يقول له : احتفظ به ، ساعود لاخذه !

فتابع السائق سيره خائفا ... بعد نصف كيلومتر اراد معرفة محتوى الملف ، فاذا به امام ٤٠ صفحة عليها اسرطة ... الاقلام . وعلى الفور سلم السائق الملف الى الشرطة وبدورها ارسلته الى دائرة مكافحة التجسس التي ... ان الملف يحتوي على ... على الصفحات ، وهي مخطوطة لدراسات خاصة ... النووي الاوروبي .

وبالضبط ماذا جرى ... الملف الى ... السائق ؟

تبين من التحقيقات ان ... الملف سرق مع سيارة عالم فرنسي كان مسافرا ... السيارة قد نقل الى المستشفى ضحية لحادث اصطدام لم نعرف ... لم يعرف ابدا .

# بون تتجنب حرب الجواسيس حرصا على سياستها الشرقية

ذكر في بون ان لائحة الجواسيس السوفيات في المانيا الغربية التي سلمها اوليغ ليالين الى الحكومة البريطانية وارسلتها هي بدورها الى بون ، تتضمن حوالي ٢٠ اسما بينها اسماء اشخاص يعملون في السفارة السوفياتية او في المكتب التجاري في العاصمة الالمانية .

وبعض هذه الاسماء كان معروفا من دائرة مكافحة التجسس التي لم تتدخل مباشرة في الامر ، بل اكتفت بابلاغ وزارة الخارجية بما لديها من معلومات في شهري تموز واب الماضيين . كما وان وزارة الخارجية اكتفت بدورها بابلاغ السفارة السوفياتية بما بلغها ، وذلك بهدف عدم تعريض سياسة الانفتاح على الشرق للخطر .

ويزداد انزعاج الحكومة الالمانية يوما بعد يوم ، وترى الصحف ان على بون عدم الاخذ بالمعلومات البريطانية على اعتبار انها طعنة في ظهر السياسة المتبعة نحو الشرق .

## افتراضات في بون

وحول هذا الموضوع كتبت صحيفة « فرانكفورتر الغماينه » تقول : لا يستبعد ان يكون العميل السوفياتي الهارب الى الغرب قد عمل بايحاء من فريق من زعماء الكرملين مناوئ لسياسة ليونيد بريجنيف .

غير ان تصريحات وزير الداخلية الالماني غنشر تدفع الى الافتراض بانه لن يقع شيء في غضون الايام المقبلة . والامر الان متروك لمجلس النواب

« البوندستاغ » ... اثارة الموضوع .

وقد احدثت صحيفة ... الانتشار ( حوالي ) ملايين ... في المانيا اذ الى تدخل وزير الداخلية ... لندن اطلعت بون ... الجواسيس السوفيات الخمسة العاملين في ...

وفور نشر هذا ... مؤتمرا صحافيا نفى ... ولكنه رفض الدخول في التفاصيل رغم اسئلة ... ، واكتفى بالقول : ان نشاط العملاء ... قد ازداد في المدة الاخيرة في الجمهورية الالمانية ...

## ٢٤ جاسوسا سوفياتيا بالمانيا

الا ان التلفزيون ... اليوم ذاته ان عدد الجواسيس ... السوفياتيين في المانيا الغربية ...

وهذا ما اكده ... في بون نورمان كروسلاند الذي اضاف ... الحكومة براندت ان تتحرك ، مهما كان ... الوفاق او التراجع وفي حال توتر الامور ... امام مشكلتين : اما اثارة موسكو ... العلماء .

وحول قبول ... السياسية ، تقول الاوساط ... القضية التأثير على السياسة نحو الشرق ... اوساط المعارضة ان من شأن ... المؤتمر الامن الاوروبي .

# على ماذا كان المبعوثون السوفيات يحاولون الحصول في بريطانيا ؟

السوفيات الـ ١٠٥ الذين طردوا من بريطانيا . ماذا كانوا يريدون وعما كانوا يبحثون ؟ وزارة الخارجية البريطانية لا تزال صامتة وقد اسدلت ستارا من السرية حول نتائج التحقيقات الا ان ذلك لم يمنع من تسرب بعض الاشياء .

السوفيات كانوا يريدون الحصول على ما يسمى « بوادسيا » اي طريقة الحجز المتبعة في شركة الخطوط الجوية البريطانية ، واسرار طائرة « الكونكورد » وتصاميم بعض الادمغة الالكترونية .

اخرون يقولون ان هذا الاهتمام كان جانبيا ، وان الاهتمام الاساسي كان يهدف الى وضع ارشيف كامل حول « خصائص » وهفوات وميول وعادات كبار الضباط والسياسيين ورجال الاعمال والصناعة . اي اجراء احصاء واسع عن الذين يمكن ذات يوم استغلال انحرافهم الجنسي او ادمانهم على المخدرات او خياناتهم الجنسية ، للحصول على مساهمتهم في عمليات التجسس . وربما في هذا ما يبرر حياة المجون التي كان يعيشها اوليغ ليالين في لندن .

ولم ينس الذين القوا على الجواسيس الروس

والاشغال ... في مواقع ... وادخال العملاء ... بريطانيا .

## انقسام الصحافة حول المهمة

الصحافة ...

الاسرار العلمية ... الاولى بثت مطاردة الفريق الاول ... التقنيات المتقدمة .

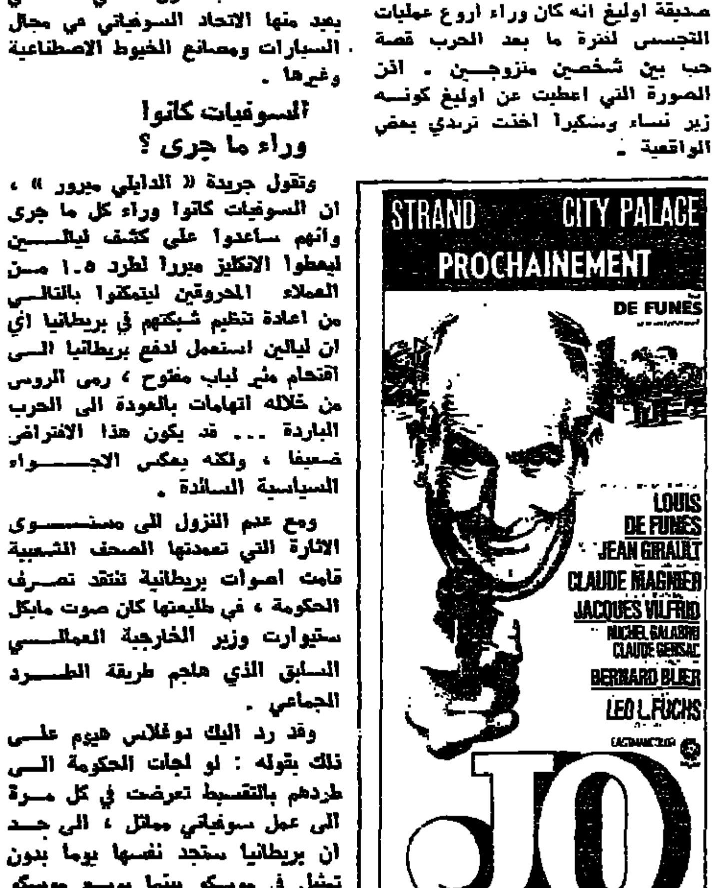
القسم العلمي ... هذا تابعون وهم اختصاصيون ... الشرق السوفياتي

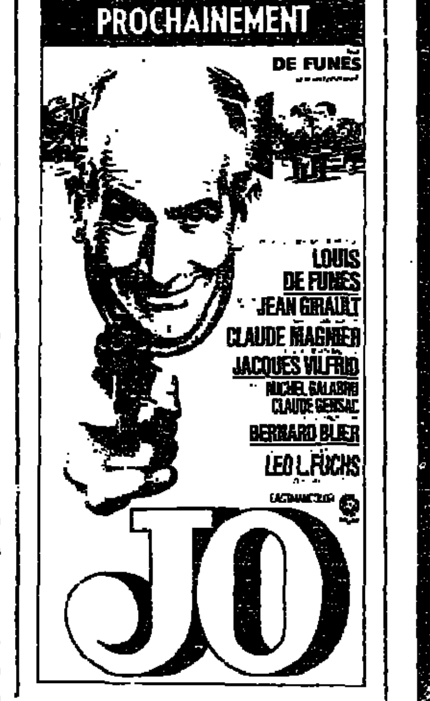
الفريق الثاني ...

تصوير التصاميم ... الكترونية ... من الافضل ... غواصة نشاطهم ... وكان ميدان يجمعونها ... والاكثر الذين كانوا زوجات الضباط ... الذي يتخللها ... السفارة والسهرات

صحف اخرى ...

في اتون ايرلندا ... مسؤولية تعريف ... « ميدلاند » ...







### مثال سوفياتي ساخر عن قضايا التجسس

# جيمس بوند الذي يحمل لقب سير !

**تحت عنوان « جيمس بوند الذي اصبح يحمل لقب سير » ، نشرت صحيفة « كومسومولسكايا برافدا » السوفياتية مقالا ساخرا ، هزأت فيه من سياسة حكومة المحافظين في لندن التي انتهجت طريق الاستفزازات المعادية للسوفيات .**

وقد نقلت وكالة « نوفوستي » السوفياتية امس ، نص المقال الذي كتبه جيورجي دادیانتس ، وهو التالي :

« ها هو جيمس بوند بطل روايات يان فلمنغ الذائعة الصيت يبدأ حياة جديدة على الشاشة .. ففي لندن يجري اخراج فيلم جديد عن مغامرات البطل المنتصر دائما جيمس بوند . والفيلم الجديد ، هو تتمة مباشرة للفيلم الشهير « من روسيا مع اطيب التمنيات » هذا الفيلم الذي خاض فيه جيمس بوند معركة ظافرة ضد العملاء السريين السوفيات .

## المخرج هيوم

« وصرح مخرج الفيلم الجديد ، السير اليكس دوغلاس هيوم ( الرجاء عدم الخلط بينه وبين اليك دوغلاس هيوم ) أن جيمس بوند يجابه هذه المرة العملاء السوفيات السريين الذين يريدون هدم الامبراطورية البريطانية ومحو اثارها تماما في جميع القارات .

« وينتقل مسرح الحوادث هذه المرة من اعماق المحيط الهندي حيث يكافح البطل وحده ضد الغواصات الروسية ، الى الحواجز المقامة في شوارع « اولستر » في ارلندا الشمالية ، لمساعدة سكانها في اثارة عصيان ضد السلطات البريطانية . وفي باريس ، يحبط جيمس بوند الدسائس الروسية الجارية ضد دخول بريطانيا الى السوق المشتركة ، وهو يفضح في لندن اشتراك الروس في حركة الاضرابات البريطانية .

« ويجري ، على نطاق واسع ، تصوير مشاهد ولقطات خارجية . مثلا ، مشاهد القاعدة السرية للغواصات الروسية المقامة على احد سواحل بريطانيا ، يجري التقاطها في قاعدة « هولي لوش » الاميركية للغواصات الذرية . وعلى كل حال ، فان رجال الغواصات الاميركيين يقومون بدور رجال الغواصات الروس .

« وقد تلطف احد اعضاء الاستخبارات السرية في لندن بالموافقة على ان يمثل في الفيلم دور العميل السوفياتي ، الا ان بعض الصعوبات برزت في ايرلندا الشمالية وحدها . لكن منتجي الفيلم ومخرجيه يأملون بانهم سيتوصلون في النهاية الى اقناع بعض اعضاء حكومة ايرلندا الشمالية البروتستانتية لكي يمثلوا

ادوار التتار والقوزاق .

« في فيلم « من روسيا ، مع اطيب التمنيات » يظهر جيمس بوند يراقب بواسطة المنظار البحري البعيد المدى ما يجري في مبنى الطبقة السفلى القائم تحت مقر السفارة السوفياتية في اسطنبول . أما الفيلم الجديد ، فسوف يظهر ما يحدث في المباني السفلى للسفارة السوفياتية والمؤسسات السوفياتية الاخرى في لندن . ويجري التقاط المشاهد في سجون المستعمرات البريطانية .

« وقد صرح السير اليكس بقوله : يمكننا القول ان هذا الفيلم جاء في وقته تماما . ففي كثير من البلدان الغربية ، نسي الناس ، تماما ، الخطر الروسي ، بل هناك من يعقدون اتفاقيات مع الروس . ان الفيلم الجديد يدعو دول منظمة حلف شمالي الاطلسي الى اليقظة .

— كيف ينتهي الفيلم الجديد ؟

## جيمس بوند يطرد الغواصات

« بعد ان يطرد جيمس بوند الغواصات الروسية من المحيط الهندي ، ويعيد السيطرة البريطانية الى شرقي وغربي قناة السويس ، فانه — اي جيمس بوند — يستولي على طائرة من طراز « كونكورد » كان العملاء الروس قد سرقوها ، ويصل على متن هذه الطائرة الى قصر بكنغهام ، وتعينه الملكة رئيسا لحكومة المحافظين ، وتمنحه لقب « سير » .

« ويعلن السير جيمس بوند ان الاضرابات تعتبر شيئا خارجا على القانون ، ويرسل قوات صاروخية الى ايرلندا حيث يواصل الروس الصمود بعناد » .

وقالت « نوفوستي » في ختام المقال : لقد علمنا بان مراسلنا في لندن متهم بالقيام بـ « نشاط ممنوع » ، وقد طلب اليه مغادرة بريطانيا خلال ٢٤ ساعة . فالسلطات هناك تؤكد كذلك بانه عميل سري ، وانه كان يتأهب لخطف مدير صحيفة « الدايلي ميل » .

« ليست المصيبة كبيرة حين يقوم ابطال القصص البوليسية بادوار رجال الدولة ، بل يكون الامر اسوأ حين يتصرف رجال الدولة تصرف شخصيات الروايات السوقية المبتذلة .